

BIULETYN

INFORMACYJNY



Zapraszamy na
WIGILIJNE SPOTKANIE
17 GRUDNIA, GODZ. 15.00



Chodzi o to, by POLSKI BIZNES był innowacyjny

W sobotę, 18 listopada, Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej Andrzej Duda uczestniczył w uroczystym otwarciu jednego z najbardziej nowoczesnych kompleksów produkcyjnych w Polsce powstałego na terenie Skawińskiego Obszaru Gospodarczego pod Krakowem, w którym swoją działalność prowadzić będzie istniejąca od ponad 45 lat firma Dragon Poland, czołowy producent chemii budowlanej, motoryzacyjnej i gospodarczej w Polsce.



W uroczystości poza głową państwa udział wzięli przedstawiciele władz państwowych oraz władz lokalnych, m.in. Minister Kancelarii Prezydenta Wojciech Kolarski, Wojewoda Małopolski Piotr Ćwik, Burmistrz Miasta i Gminy Skawina Paweł Kolasa, ale także pracownicy, kontrahenci, założyciele firmy Zofia i Kazimierz Czekajowie oraz obecni prezesi Dragon Poland Michał Czekaj i Piotr Czekaj.

W swoim przemówieniu Prezydent RP Andrzej Duda zwrócił uwagę na znaczenie tak ogromnej inwestycji, gratulując jednocześnie założycielom firmy pomysłowości, niezłomności, odwagi w swoich działaniach. – *Chodzi o to, by polscy przedsiębiorcy konkurowali na rynku europejskim i światowym, prowadzili wyspecjalizowaną produkcję, rozwijali innowacyjność, inwestowali w badania i rozwój* – mówił prezydent, wspominając jednocześnie, że kilka dni temu był w Jasionce koło Rzeszowa na „Kongresie 590” omawiającym sprawy polskiej gospodarki oraz polskiego biznesu. – *Prowadziliśmy dyskusję, jak jeszcze mocniej wspierać rodzimy biznes, stwarzać jeszcze lepsze warunki do inwestowania. Jeżeli mówimy o takiej przedsiębiorczości, to rodzinna firma Dragon, firma państwa Czekajów, jest abstrakcyjną kwintesencją – jak w soczewce skupiają się tutaj wszyst-*

kie te elementy, które dla mnie jako prezydenta i dla ekspertów w zakresie gospodarki, z którymi mam przyjemność i zaszczyt pracować, są najważniejsze – podkreślał prezydent.

Prezydent zdradził także, że firma Dragon jest mu szczególnie bliska, ponieważ używał jej produktów osobiście, remontując własnoręcznie z żoną swoje pierwsze, a następnie drugie mieszkanie. Obecnie ze wzruszeniem patrzy, jak krakowska firma, z jego rodzinnego miasta, rozwija się w tak piękny, dynamiczny sposób.

Michał Czekaj z kolei podkreślił, że Dragon Poland to jego największe życiowe i zawodowe przedsięwzięcie oraz sposób na życie połączony z pasją do tworzenia czegoś nowego. Zaznaczył, że siłą firmy jest rodzina, która nie poddając się, była w stanie odbudować zakład po pożarze w 2003 roku, ale także skutecznie przeszła sukcesję, proces, który udaje się dokonać zaledwie trzydziestu procentom firm rodzinnych. Zarządzając firmą Dragon Poland, szczególne znaczenie ma dla niego bezpieczeństwo i rozwój. Pierwsze rozumiane jako bezpieczeństwo pracowników, lokalnych społeczności, środowiska naturalnego, ale także bezpieczeństwo klientów, dzięki bezpiec-



Spis treści

PRZYJAZNE ŚRODOWISKO

Program Walki ze Smogiem	4
CEZ ekologiczne ciepło	6-9
Kontrola palenisk	11
Działalność Ekodoradcy	12
Inwentaryzacja terenów zdegradowanych	13
Edukacja ekologiczna	14-15

MIESZKAŃCY I OBYWATELE

Wywiad z Burmistrzem	
Norbertem Rzepisko	16-17
Rozbudowy: Jurczyce, Facimiech	18
Kształcenie zawodowe	19
Podsumowanie oficer pieszo-rowerowy	20-21
Placówka wsparcia dziennego	22
Terapia Metodą Tomatis w P2	23
Straż Miejska promocja bezpieczeństwa	24
Wiślanie Jaśkowice w III lidze	26-27
Biblioteka Pedagogiczna	28-29
Pożegnanie Zdzisława Liskiewicza	30

INFORMATOR NGO

32-34

NAJWAŻNIEJSZE WYDARZENIA

8. Mistrzostwa w ratownictwie	35
Aktywnie w Krzęcinie	36-37
Opieka zdrowotna	38
90 lat OSP Skawina II	39
Złote Gody	41
CKiS	42-43
Rok Gen. Józefa Hallera	44
Otwarcie budynku ZPO	
w Borku Szlacheckim	45

POLITYKA SPOŁECZNA

46-48

ROZWÓJ GOSPODARCZY

Rozwój SAG	49
Podnosimy jakość usług	50

OKŁADKA:

Prezydent Duda w Skawinie 2, 51

Ten numer obfituje w ważne tematy. Tak naprawdę bardzo trudno dokonać ich selekcji, ponieważ zarówno w Skawinie, jak i sołectwach naszej gminy nieustannie dzieje się coś ciekawego. Zapraszam Państwa do kolejnego podsumowania – tym razem drugiej połowy 2017 r. Oprócz wydarzeń historycznych, tj. wizyty Prezydenta RP Andrzeja Dudy na otwarciu budynku firmy Dragon Poland, awansu drużyny Wiślan Jaśkowice do III ligi, dzieją się rzeczy trudne i ważne zarazem: walczymy o lepszą jakość powietrza (o wieloaspektowości podejmowanych przez nas działań piszemy w numerze), pozyskujemy środki na rozwój miasta i jego mieszkańców, prowadzimy remonty i inwestycje, żegnamy tych, którzy odeszli w 2017 r. A to tylko niewielki urywek tego, co miało i ma miejsce aktualnie. Zapraszam Państwa do lektury!

*W oczekiwaniu na zbliżające się
Święta Bożego Narodzenia,
pełni nadziei spoglądamy w przyszłość.
W tych wyjątkowych dniach
życzymy
serdecznych spotkań z Rodziną,
pogody ducha i dużo radości,
spełnienia wszystkich marzeń i sukcesów
w nadchodzącym Nowym Roku.
Niech radosna atmosfera Świąt,
przepętnionych miłością,
spokojem i przyjaźnią,
zagości w naszych sercach na dłużej.*

Witold Grabiec

Grabiec
Przewodniczący

Rady Miejskiej w Skawinie

Paweł Kolasa

Paweł Kolasa
Burmistrz

Miasta i Gminy Skawina

3

Biuletyn Informacyjny Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie – egzemplarz bezpłatny

Biuletyn redaguje: Magdalena Turkawska

Wydział Promocji, Współpracy, Sportu i Kultury, ul. Rynek 3, tel.: 12 277 01 80

Wydawca:

Urząd Miasta i Gminy w Skawinie

Nakład: 4000 egz.

Skład oraz druk:

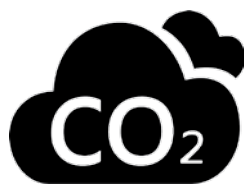
Wydawnictwo PROMO, Zakrzów 364, 32-003 Podłęże, tel. 502 431 354, e-mail: wyd.promo1@gmail.pl

Redakcja zastrzega sobie prawo selekcji nadesłanych materiałów, redagowania tekstów oraz zmiany ich tytułów.

Redakcja nie zwraca tekstów niezamówionych.

Fot.: M. Biedrzycki, CKiS, G. Jania, K. Szulada, S. Trzeciak, M. Turkawska, UKS „Jedynka”





Program Walki ze SMOGIEM

Zaczął się kolejny sezon grzewczy, a wraz z nim czeka na nas na zewnątrz wyższy poziom zanieczyszczeń powietrza. Z badań statystycznych wynika, że ok. 80% smogu „zawdzięczamy” domowym paleniskom. Ci, którzy nie wierzą, niech spróbują pójść na wieczorny spacer w chłodny dzień.

Część mieszkańców naszej Gminy dzięki programowi PONE i środkom własnym Gminy dokonała wymiany starych palenisk na nowe ekologiczne źródła ciepła. W tym roku ok. 60% z nich zdecydowało się na kotłownię gazową. Źródła ciepła w tych domostwach nie będą stanowiły już źródła smogu.

Chcąc przeciwdziałać smogowi, Gmina Skawina w wyniku współpracy ze Skawińskim Alarmem Smogowym wprowadziła Uchwałę Nr XXXI/438/17 Rady Miejskiej w Skawinie z dnia 21 czerwca 2017 roku w sprawie ustalenia zaleceń i kierunków działań dla Burmistrza Miasta i Gminy Skawina dotyczących wdrożenia procedur podejmowanych przy przekroczeniu dopuszczalnego stężenia pyłów zawieszonych w powietrzu na terenie Gminy Skawina oraz zintensyfikowania walki ze smogiem i rozszerzenia działań informacyjno-edukacyjnych w tym zakresie. **Efektom tej uchwały były następujące działania:**

- ❖ Wydano Zarządzenia Nr 214.2017 z dn. 21 sierpnia 2017 w sprawie ustanowienia specjalnych progów informowania o smogu oraz poziomu alarmowego – w przypadku zanieczyszczeń powietrza powyżej $50 \mu\text{g}/\text{m}^3$ wysyłana jest informacja mailowa do placówek oświatowych i kulturalnych, przychodni zdrowia itp. o poziomie zanieczyszczenia oraz o możliwych sposobach zachowania ostrożności.
- ❖ Wysłano polecenia służbowe do dyrektorów gminnych placówek oświatowych oraz prośby do pozostałych placówek oświatowych znajdujących się na terenie naszej gminy nt. wpisu do regulaminu wyjść i wycieczek zapisu ograniczającego prowadzenie zajęć ruchowych przy zanieczyszczeniu powietrza powyżej $150 \mu\text{g}/\text{m}^3$.

Wprowadzono mechanizm promocji przedsiębiorców zajmujących się sprzedażą paliw stałych, którzy **nie posiadają** w swojej ofercie mulów i flotów poprzez podpisanie z nimi Porozumienia, w wyniku którego tworzona jest **Lista Rzetelnych Składow.**

- ❖ Wprowadzono mechanizm promocji przedsiębiorców zajmujących się sprzedażą paliw stałych, którzy **nie posiadają** w swojej ofercie mulów i flotów poprzez podpisanie z nimi Porozumienia, w wyniku którego tworzona jest **Lista Rzetelnych Składow.**
- ❖ Straż Miejska wraz z pracownikami UMiG Skawina przeprowadza od początku października rutynowe kontrole palenisk domowych oraz stosowanego paliwa w gospodarstwach domowych. Gmina Skawina podpisała Umowę z Centralnym Laboratorium Pomiarowo-Badawczym Sp. z o.o. na analizę popiołu paleniskowego (patrz s. 11).
- ❖ Powołano Radę Społeczną (Zarządzeniem Nr 188.2017 z dn. 14 lipca 2017 r.), która spotkała się już dwukrotnie, tj. 2 października i 6 listopada 2017 r. Ma ona stanowić organ opiniodawczo-doradczy

Burmistrza Miasta i Gminy Skawina w zakresie spraw związanych z ochroną powietrza oraz oceną postępów realizacji Uchwały oraz konsultowania spraw mających wpływ na poszczególne elementy przyrody, a tym samym na całe środowisko.

- ❖ Zawarto trójstronne porozumienie z MPEC i CEZ o realizacji programu ograniczania niskiej emisji.
- ❖ Zawarto porozumienie z PGNiG (podpisane w dniu 19 lipca 2017 r.), którego efektem jest uruchomiony od września punkt informacyjno-konsultacyjny w Wydziale Rozwoju i Strategii w każdy pierwszy poniedziałek miesiąca w godzinach od 9.00-17.00.
- ❖ Podpisano Porozumienie z TAURON Sprzedaż (29 września 2017 r.) w ramach którego zainteresowani mieszkańcy Gminy Skawina będą mogli otrzymać wsparcie ze strony TAURON Sprzedaż w doborze odpowiedniej nowej instalacji grzewczej oraz otrzymają indywidualną ofertę na zakup niskoemisyjnych kotłów grzewczych wraz z umową na paliwo w atrakcyjnej cenie i z ochroną przed podwyżkami.
- ❖ Prowadzone są także programy edukacyjne dla dzieci i młodzieży w szkołach.
- ❖ Prowadzono kampanię informacyjną wśród mieszkańców (m.in. na zebraniach sołeckich) o tzw. „uchwale antysmogowej” i wynikających z niej konsekwencjach m.in. o zakazie palenia paliwami złej jakości, o konieczności wymiany do końca 2022 roku kotła na węgiel lub drewno, który nie spełnia wymogów 3 klasy, a do końca 2026 kotła na węgiel lub drewno klasy 3 lub 4.

LISTA RZETELNYCH SKŁADÓW

- ✓ Jan Morawski **Firma Handlowo-Usługowa „OPAL”**
adres: 32-051 Wielkie Drogi 267, NIP 944-123-46-54
- ✓ Władysław Blak **Firma Usługowo-Handlowa „TRANS-GAZ”**
adres: 32-052 Radziszów, ul. Przemysłowa 5, NIP 679-100-18-25
- ✓ Grzegorz Lach **Firma Handlowo-Usługowa „BUDO-TRANS”**
adres: 32-050 Skawina, Borek Szlachecki 146, NIP 679-109-13-43
- ✓ Karolina Janik-Zajac **Przedsiębiorstwo Handlowo-Usługowe Kar-Bud**
adres: 32-051 Wielkie Drogi, Zelczyna 249, NIP 944-217-86-79
- ✓ Leszek Weisło, Leszek Weisło J&R
adres: ul. Krakowska 50, 32-050 Skawina, NIP 679-213-47-35

W ramach ograniczania niskiej emisji Gmina Skawina podejmuje także działania mające na celu pomoc mieszkańcom w wymianie źródeł ciepła. Takim przykładem jest podpisanie poniższych porozumień, dzięki którym mieszkańcy ma przede wszystkim ułatwiony dostęp do informacji w zakresie możliwości wymiany źródła ciepła, do kompetentnych konsultantów, którzy udzielą odpowiedzi na wiele pytań oraz możliwość złożenia koniecznych dokumentów.



Fot. S. Żurek

Ograniczamy niską emisję

Tomasz Ożóg II Zastępca Burmistrza Skawiny, Jan Sady i Jerzy Marcinko z MPEC Kraków oraz Martin Hančar i Marek Jaglarz z CEZ Skawina podpisali 22 czerwca, w obecności Prezydenta Krakowa Jacka Majchrowskiego i Burmistrza Skawiny Pawła Kolasy, porozumienie o realizacji programu ograniczania niskiej emisji. To pierwsze, poza Krakowem, wydarzenie tego typu na obszarze aglomeracji krakowskiej i zarazem porozumienie zawarte pomiędzy gminą, dostawcą ciepła (MPEC) i producentem ciepła (CEZ Skawina). Dzięki podpisaniu dokumentu mieszkańcy Skawiny zyskają możliwość otrzymania od MPEC Kraków atrakcyjnej oferty podłączenia budynków mieszkalnych do sieci ciepłowniczej na terenie dużego obszaru miasta. Koszty przyłączenia dofinansuje pobliska elektrownia CEZ Skawina.

19 lipca w Sali obrad skawińskiego Ratusza podpisano porozumienie o współpracy pomiędzy Gminą Skawina a PGNiG Obrót Detaliczny sp. z o.o. Gminę Skawina reprezentował II Zastępca Burmistrza Miasta i Gminy Skawina Tomasz Ożóg a PGNiG Dyrektor ds. Klientów Indywidualnych Regionu Paweł Sławek. Celem zawartego porozumie-

nia jest poprawa jakości powietrza atmosferycznego na terenie Gminy Skawina poprzez eliminację palenisk opalanych paliwem stałym. Dzięki zawartemu porozumieniu został uruchomiony stały, comiesięczny dyżur pracownika PGNiG Obrót Detaliczny w Urzędzie Miasta i Gminy w Skawinie, w Wydziale Rozwoju i Strategii. Rozpoczął się od 4 września 2017 roku. Oddelegowany pracownik PGNiG Obrót Detaliczny zapewnia zainteresowanym mieszkańcom kompleksową realizację spraw związanych z dostawą gazu.

Z kolei 29 września w sali obrad skawińskiego ratusza podpisa-

no porozumienie o współpracy pomiędzy Gminą Skawina a TAURON Sprzedaż sp. z o.o. Gminę Skawina reprezentował II Zastępca Burmistrza Miasta i Gminy Skawina Tomasz Ożóg, a TAURON Prezes Zarządu-Rafał Soja. W ramach zawartego porozumienia zainteresowani mieszkańcy Gminy Skawina będą mogli otrzymać wsparcie ze strony TAURON Sprzedaż w dobrze odpowiedniej nowej instalacji grzewczej oraz otrzymają indywidualną ofertę na zakup niskoemisyjnych kotłów grzewczych wraz z umową na paliwo w atrakcyjnej cenie i z ochroną przed podwyżkami.

Jest to kolejne działanie Gminy Skawina podjęte w ostatnim czasie, które ma w znaczący sposób usprawnić mieszkańcom wymianę pieców. W czerwcu 2017 r. podobne porozumienie Gmina Skawina zawarła z Miejskim Przedsiębiorstwem Energetyki Ciepłej w Krakowie (MPEC) oraz CEZ Skawina, a w lipcu ze spółką Polskie Górnictwo Naftowe i Gazownictwo (PGNiG).

Chcesz wiedzieć więcej, zapraszamy do Wydziału Rozwoju i Strategii, gdzie pracownicy udzielają informacji nt. możliwości wymiany starego kotła węglowego.

Ponadto od 4 września 2017 r. (w każdy pierwszy poniedziałek miesiąca) prowadzony jest dyżur pracownika PGNiG Obrót Detaliczny.

Zapraszamy na najbliższą konsultację w dniu 8 stycznia 2018 r.



Fot. K. Szulada

Fot. CEZ Skawina



szenia ilości palenisk i poprawy jakości powietrza w mieście, uznam to za wielki sukces tego projektu.

– Jednak ciepło sieciowe również powstaje w wyniku spalania węgla. Dlaczego zatem miało by być bardziej ekologiczne niż to powstałe w domowych piecach węglowych?

MH: W domach często spalany jest nie tylko węgiel niskiej jakości, ale nawet odpady. Wiele zastrzeżeń budzi klasa pieców – ich niska sprawność powoduje emisję ogromnej ilości szkodliwych substancji do atmosfery. Do tego emisja ta odby-

dowana większość emisji powstających w procesie spalania węgla jest wychwytywana przez nowoczesne instalacje redukcji emisji do powietrza. Używamy w tym procesie zarówno wysokosprawnych elektrofiltrów, jak i filtrów workowych, w które wyposażona jest instalacja odsiarczania spalin.

Przykładowo, ze spalonej w elektrowni 1 tony węgla dzięki systemowi oczyszczania spalin emitujemy zaledwie 30 gram pyłu, a w przypadku domowego kotła c.o. jest to średnio aż 6 kg. Oznacza to, że spaliny z elektrowni w porównaniu ze spalinami z domowego kotła c.o. zawie-

Ciepło z naszej elektrowni będzie jeszcze bardziej ekologiczne

Wywiad z Martinem Hančarem, prezesem CEZ Skawina

– W czerwcu elektrownia CEZ Skawina podpisała z Urzędem Miasta i MPEC Kraków porozumienie dotyczące współpracy przy likwidacji niskiej emisji w naszym mieście. Jakie są główne cele wspólnych działań?

6 Martin Hančar: Najważniejszym aspektem porozumienia jest wspólna wola sygnatariuszy wspierania finansowo i organizacyjnie walki z zanieczyszczeniem powietrza w Skawinie. Jako producenta ciepła sieciowego uważanego za jedno z najefektywniejszych i najbardziej ekologicznych źródeł ogrzewania cieszy nas, że podobnie jak w Krakowie, również w Skawinie możemy zachęcać mieszkańców do skorzystania z tego rozwiązania, oferując konkretną pomoc w likwidacji pieca czy kotłowni. Jeśli „Ciepło dla Skawiny” przyczyni się do zmniejszenia

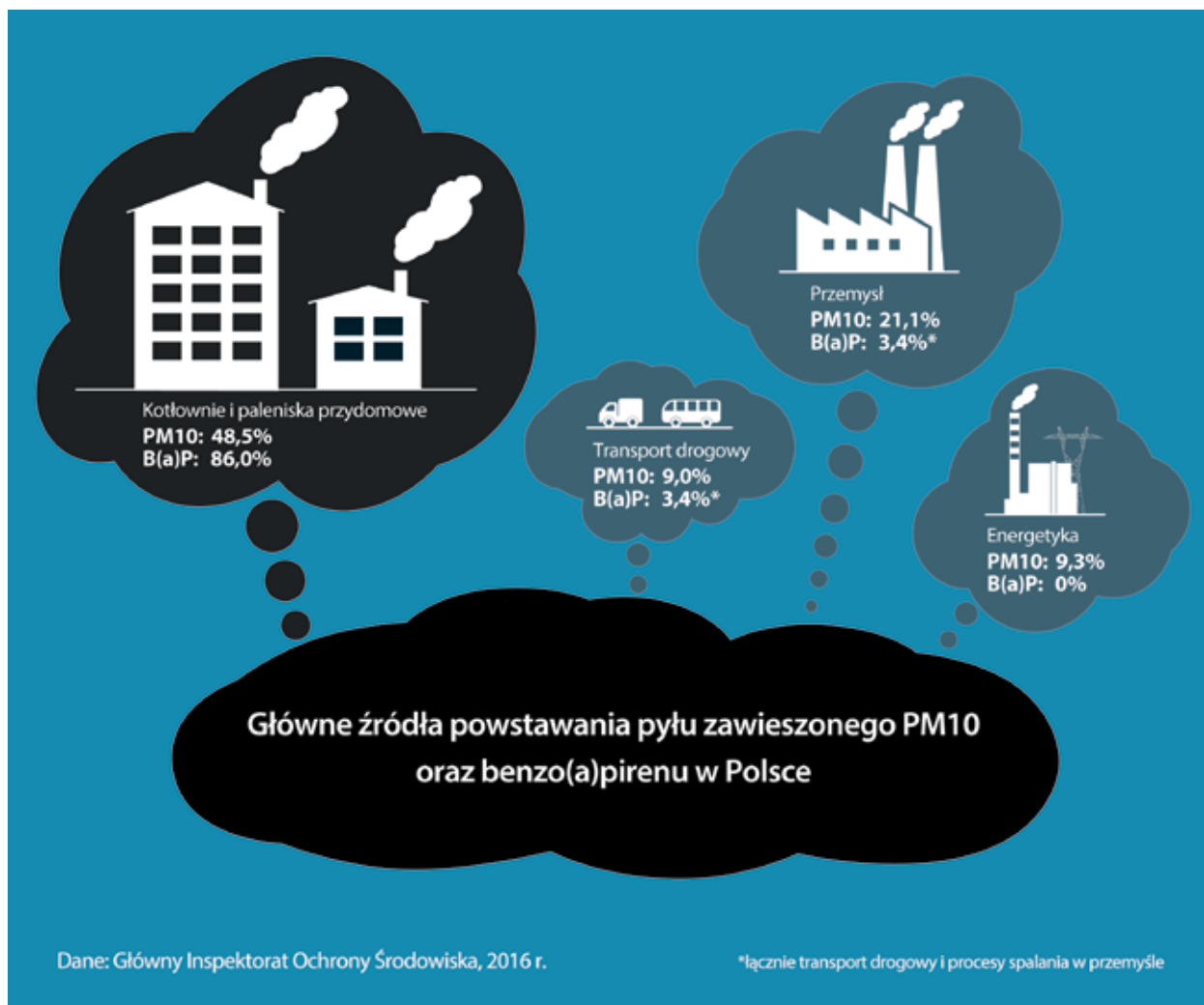
wa się na niedużej wysokości, do 10 metrów, przez co zanieczyszczenia, takie jak pyły zawieszone oraz substancje rakotwórcze, kumulują się w najbliższym otoczeniu, co ma bezpośredni i negatywny wpływ na środowisko oraz stan zdrowia ludzi. Co prawda uchwała antysmogowa, która obowiązuje w Małopolsce od lipca tego roku, ma spowodować eliminację najbardziej uciążliwych dla mieszkańców źródeł emisji, ale wciąż to ciepło sieciowe jest najlepszym rozwiązaniem dla osób mieszkających w zasięgu sieci miejskiej, które chciałyby pozbyć się kłopotu i zrezygnować z indywidualnego ogrzewania. Jest wygodne i bezpieczne, dostępne przez cały rok i wypada korzystnie cenowo w porównaniu z innymi rozwiązaniami.

A dlaczego elektrownia jest lepsza od domowych pieców? Bo zdecy-

rają nawet 200 razy mniej pyłu. Ponadto wysokie kominy zapewniają znaczne rozrzedzenie zanieczyszczeń i to na dużych wysokościach, nie doprowadzając do powstania smogu. Dlatego przejście na ciepło systemowe jest skutecznym sposobem walki z niską emisją.

– Rozumiem, że dziś elektrownia spełnia wszystkie normy, ale te co chwila są zaostrzane. Za 4 lata wejdą w życie kolejne. Będziecie je spełniali?

MH: Nasze instalacje, kompleksowo zmodernizowane w ostatnich dwóch dekadach, już są częściowo na nie przygotowane. W zeszłym roku podnieśliśmy sprawność jednego z naszych turbozespołów, dzięki czemu zredukowaliśmy o 10% zużycie paliwa do produkcji energii elektrycznej i ciepła. W skali roku



to oszczędność około 30 tysięcy ton spalane go węgla. Natomiast do 2020 roku zainwestujemy 100 mln PLN w kolejną dużą inwestycję proekologiczną, jeszcze bardziej zmniejszającą nasz wpływ na środowisko. Będzie to wysokosprawna instalacja odazotowania spalin, która o ponad 60% zredukuje emisję tlenków azotu i dostosuje nasz zakład do najbardziej restrykcyjnych wymagań stawianych przez Unię Europejską dużym źródłem spalania paliw. Zatem w niedługim czasie, w zakresie emisji tych substancji do powietrza, będziemy osiągać poziom nowoczesnych elektrociepłowni.

– Skąd wiadomo, że emisje z elektrowni są niższe od wymaganych przez regulacje? Czy ich poziom podlega zewnętrznej kontroli?

MH: Oczywiście. Na naszych kominach mamy zainstalowany ciąg

gły monitoring emisji spalin. Dane monitoringowe przekazywane są do organów ochrony środowiska, które dokonują ich weryfikacji pod względem zgodności z aktualnymi przepisami oraz dopuszczonymi poziomami emisji. Dodatkowo Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska kontroluje nasz obiekt przynajmniej raz w roku. Gdyby pojawiły się jakieś nieprawidłowości to, zgodnie z zapisami prawa ochrony środowiska, skutkowałoby to poniesieniem surowych kar.

– Mieszkańców Skawiny niepokoi pojawiający się kilka razy w roku dym z elektrowni. Proszę o krótkie wyjaśnienie tego zdarzenia.

MH: Ten efekt jest czasami widoczny z kominu nr 2, który wykorzystujemy głównie do rozpalamia kotłów. Z uwagi na to, że

komin jest używany sporadycznie, a tym samym najczęściej jest zimny, w momencie rozgrzewania instalacji i emisji gorących spalin, widoczny jest przez jakiś czas dym. Takie zdarzenia mają miejsce np. w momencie wystudzenia kotła przed remontem, sprawdzenia go po remoncie lub w czasie prac konserwatorskich na instalacji odsiarczania spalin. Jednak rozruchy zawsze odbywają się zgodnie z określonymi przez prawo wymaganiami. Jak wynika z obserwacji wyników monitoringu jakości powietrza w Skawinie, nie mają one realnego wpływu na stan powietrza. Mimo to staramy się ograniczyć zarówno częstotliwość jak i czas trwania tego rodzaju sytuacji. Dbalność o środowisko i komfort współżycia społeczności lokalnej z naszą elektrownią są dla nas od wielu lat absolutnym priorytetem.

Skawina

bez pieców węglowych!

Przedstawiciele Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie, MPEC Kraków oraz CEZ Skawina podpisali w czerwcu kompleksowe porozumienie o realizacji programu ograniczania niskiej emisji (PONE) na terenie Skawiny.

To pierwszy, poza Krakowem, taki dokument na obszarze aglomeracji krakowskiej zawarty pomiędzy gminą, dostawcą i wytwórcą ciepła. Dzięki temu mieszkańcy miasta zyskają możliwość otrzymania od MPEC Kraków atrakcyj-

nej oferty podłączenia budynków mieszkalnych do sieci ciepłowniczej na terenie dużego obszaru miasta. Koszty wymiany instalacji c.o. i c.w.u. poniesione przez odbiorców, dofinansuje elektrownia CEZ Skawina.

Podpisanie porozumienia odbyło się w obecności prezydenta Krakowa Jacka Majchrowskiego, który podkreślił, że dzięki tego typu programom w ościennych gminach, również krakowianie powinni w najbliższych latach odczuć znaczącą poprawę jakości powietrza.

– To bardzo dobra informacja dla Krakowa. Miasto z zadowoleniem przyjmuje tego typu inicjatywy w pobliskich miejscowościach. Warto zaznaczyć, że aż 20 proc. smogu w Krakowie pochodzi z okolicznych gmin. Bez zdecydowanego wsparcia sąsiednich miejscowości, działania Krakowa na rzecz czystego powietrza byłyby niewystarczające – mówi prezydent Jacek Majchrowski.

Program ograniczania niskiej emisji w Krakowie funkcjonuje już z powodzeniem od kilku lat, przy udziale finansowym elektrowni w Skawinie. Jego efektem jest znaczny spadek ilości pieców węglowych, z około 30 tysięcy w 2014 roku do zaledwie kilku tysięcy nadal funkcjonujących na terenie miasta. W perspektywie 2019 roku piece



Obszar potencjalnej możliwości podłączenia do miejskiej sieci ciepłowniczej w centrum Skawiny

mają w Krakowie całkowicie zniknąć, co przełoży się na wyraźne zmniejszenie poziomu zanieczyszczenia powietrza w całej aglomeracji krakowskiej. Pod marką Ciepło dla Krakowa prowadzone są regularne kampanie edukacyjne i promocyjne skierowane do mieszkańców rozważających wymianę palenisk na ciepło sieciowe oraz kształtujące postawy proekologiczne wśród dzieci.

Skawińskie porozumienie PONE określa obszar miasta, który spełnia techniczne wymagania, umożliwiające podłączenie do miejskiej sieci ciepłowniczej. Warunkiem koniecznym jest odległość budynku nieprzekraczająca 80 metrów od istniejącej już w mieście infrastruktury ciepłowniczej. W rzeczywistości oznacza to, że większość budynków w centrum Skawiny będzie miało taką możliwość. MPEC zainstaluje chętnym odbiorcom przyłącze i węzeł cieplny, a CEZ Skawina przyzna wsparcie finansowe na wymianę instalacji c.o. i c.w.u. do każdego zamówionego kilowata mocy cieplnej służącej do ogrzewania domów i podgrzewania wody użytkowej. W przypadku c.o. jest to dofinansowanie wysokości 275 000 zł za 1 MW zamówionej mocy, a przy ciepłej wodzie użytkowej 250 000 zł za 1 MW. W przypadku wartości mniejszej niż 1 MW, kwota zostanie naliczona proporcjonalnie do inwestycji.

– *Temat poprawy jakości powietrza Gmina Skawina traktuje priorytetowo i przykładą dużą wagę do powstania tego dokumentu, który może być milowym krokiem dla wzrostu jakości życia mieszkańców Skawiny i Krakowa* – mówi Tomasz Ożóg – zastępca burmistrza Miasta i Gminy Skawina.


Bezpośrednim efektem podpisania dokumentu jest działający od lipca punkt konsultacyjny, w którym reprezentujący UMiG Ekodoradca podpowiada, jak rozpocząć procedurę przyłączenia. Miasto wspólnie z elektrownią planuje też kontynuowanie działań edukacyjno-informacyjnych w trakcie sezonu grzewczego.

Jak podkreślał Prezes Zarządu CEZ Skawina, Martin Hančar, elektrownia nieustannie podejmuje działania edukacyjne mające na celu zmianę stopnia świadomości społecznej, walkę ze smogiem oraz promocję ciepła sieciowego.

– *Sieć ciepłownicza to najefektywniejszy system ogrzewania mieszkań i podgrzewania wody użytkowej w zabudowie miejskiej. Dlatego od wielu lat konsekwentnie angażujemy się w rozwój rynku ciepła, wspierając inwestorów w zakre-*

sie przyłączeń do miejskiej sieci ciepłowniczej i kompleksowego wykorzystania ciepła sieciowego.

W Skawinie może być nawet kilkaset budynków możliwych do przyłączenia do sieci ciepłowniczej w obrębie obszaru wskazanego treścią porozumienia. Dodatkowo w planach rozwojowych MPEC są kolejne inwestycje w infrastrukturę, co oznacza, że w dalszych latach również budynki z innych obszarów będą mogły być objęte planami ogrzewania ciepłem sieciowym.



**Chcesz oddychać
w Skawinie
zdrowszym
powietrzem?**

**Wymień piec węglowy na
ciepło sieciowe.**

PROSUMENT rozpoczęty!



W ramach realizowanego przedsięwzięcia zaplanowano wykonanie instalacji prosumenckich w budynkach jednorodzinnych na terenie miasta i gminy Skawina, w tym: 134 instalacji fotowoltaicznych oraz 20 instalacji pomp ciepła dla celów centralnego ogrzewania/ogrzewania ciepłej wody użytkowej.

Instalacje pozwolą na wytwarzanie energii elektrycznej (około 545,3 MWh rocznie) oraz ciepła dla budynków jednorodzinnych (około 609,8 GJ rocznie), w których co najmniej połowa powierzchni jest wykorzystywana na cele mieszkalne.

Do realizacji programu zakwalifikowani zostali mieszkańcy, którzy złożyli wnioski w 2015 roku. Obecnie w pierwszym etapie realizacji wykonawca (firma INERGIS S.A. z siedzibą w Częstochowie, wybrana w wyniku postępowania przetargowego, po-

przedzonego dialogiem technicznym, prowadzonego wspólnie z Gminą Czernichów) kontaktuje się z mieszkańcem w celu dokonania przeglądu technicznego w zakresie możliwości montażu, podłączenia i efektywności instalacji fotowoltaicznych/pomp ciepła. Następnie po sporządzeniu protokołu i zawartej w niej pozytywnej opinii mieszkaniec winien udać się do Wydziału Rozwoju i Strategii UMiG w Skawinie celem podpisania umowy (aby tego dokonać należy wpłacić zażadek w wysokości 3 500 zł).

Po dostarczeniu podpisanej umowy oraz potwierdzeniu wpłaty, urząd przekazuje wykonawcy informację o konieczności montażu instalacji u mieszkańca po wcześniejszym uzgodnieniu dogodnego terminu. Po wykonaniu montażu mieszkaniec upoważnia wykonawcę, aby ten mógł załatwić formalności z operatorem

systemu dystrybucyjnego w zakresie przygotowania aktualizacji tzw. „umowy kompleksowej” oraz instalacji licznika dwukierunkowego. Po podpisaniu aneksu do umowy z dostawcą energii mieszkańców otrzymuje możliwość korzystania z systemu „opustów” („gromadzenia” energii w sieci). Rozliczenie z dystrybutorem energii odbywa się najczęściej w okresach półrocznych w zakresie energii pobranej z sieci elektrycznej i energii wyprodukowanej przy przeliczniku 80%.

Mieszkaniec dokonuje wpłat części wartości instalacji kwartalnie przez 5 lat w terminach wskazanych w harmonogramie stanowiącym załącznik do umowy z Gminą. W okresie tym instalacja pozostaje własnością Gminy. Po całkowitej spłacie oraz wartości instalacji wskazanej w umowie staje się ona własnością mieszkańca.

UWAGA! Wraz z realizacją naszego programu pojawiło się kilka innych firm/stowarzyszeń, które oferują mieszkańcom dotacje do OZE. Są to oferty nie związane z UMiG Skawina i w związku z tym prosimy o zachowanie ostrożności i rozważ.

Wymiana KOTŁÓW



Jeszcze w marcu 2017 r. Gmina Skawina złożyła do Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie wniosek o dofinansowanie przedsięwzięć w ramach „Programu Ograniczania Niskiej Emisji na terenie województwa małopolskiego w 2017 roku”. Otrzymane dofinansowanie wraz ze środkami z Budżetu Gminy Skawina stanowi kwotę 1,1 mln zł.

W ramach otrzymanej z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska dotacji oraz środków pochodzących z budżetu Miasta i Gminy Skawina na terenie Gminy **zlikwidowano w bieżącym roku 164 starych i niesprawnych kotłowni węglowych. Spośród zamontowanych nowych**

kotłów 59 (35%) stanowią spełniające wymagania ekoprojektu kotły na paliwo stałe (55 na eko-groszek i 4 na pellet), pozostałe to kotły gazowe – 105 (65%).

Przypominamy również, że 18 września 2017 roku zakończyliśmy przyjmowanie wniosków na wymianę starych kotłów. Powodem zamknięcia naboru było ogromne zainteresowanie wymianą dotychczasowego źródła ciepła, które przejawia się liczbą wniosków, które wpłynęły do Urzędu (ponad 1100). Wszyscy zainteresowani wymianą kotła mogą złożyć Ankietę zgłoszeniową, która dostępna jest na stronie internetowej lub w Wydziale Rozwoju i Strategii UMiG w Skawinie.

W przypadku pozyskania nowych środków zostanie ogłoszony nowy nabór, w którym będą uwzględnione także kryteria dodatkowe (kryteria będą preferowały osoby gorzej sytuowane), a nie tylko termin złożenia wniosku. Nad nowymi kryteriami prowadzimy prace z naszym Miejsko-Gminnym Ośrodkiem Pomocy Społecznej.

Po ogłoszeniu nowego naboru osoby, które wypełniły ankietę zgłoszeniową, zostaną o tym fakcie poinformowane jako pierwsze.

DODATKOWE INFORMACJE:

Wydział Rozwoju i Strategii
ul. Rynek 12 (wejście od ul. Krzywej),
32-050 Skawina
Krzysztof Szulada
ekodoradca@gminaskawina.pl,
tel.: 12 277 01 68
Dawid Kapusta
solary@um.skawina.net,
tel.: 12 277 01 67
Sławomira Żurek
s.zurek@gminaskawina.pl,
tel.: 12 277 01 67

KONTROLA

palenisk domowych



Od października na terenie Gminy Skawina rozpoczęły się regularne kontrole palenisk domowych. Na terenie miasta przeprowadzane są one tylko przez Straż Miejską, natomiast na terenach wiejskich przez Straż Miejską wraz z pracownikami Wydziału Rozwoju i Strategii oraz Wydziału Ochrony Środowiska tut. Urzędu. Kontrole na terenie gminy są prowadzone wg ustalonego harmonogramu – planujemy odwiedzić każde gospodarstwo domowe. Harmonogram ten rozłożony jest na 2-3 lata.

Z uwagi na wejście w życie tzw. „uchwały antysmogowej”, w czasie kontroli przypominano, że od 1 lipca 2017 roku nie wolno palić flotem i mułem oraz drewnem o wilgotności powyżej 20%, a także, że do końca 2022 r. należy wymienić wszystkie stare piece i kotły, które nie posiadają podajnika i charakteryzują się niską sprawnością (klasy poniżej 3), a z kolei do końca 2026 r. wszystkie

pozostałe, które nie spełniają warunków ekoprojektu lub mają sprawność cieplną na poziomie poniżej 80%.

W czasie przeprowadzanych kontroli sprawdzany jest rodzaj opału, kontrolerzy uczulają również o szkodliwości palenia odpadów. Co istotne podczas takiej wizyty można zweryfikować rodzaj posiadanego kotła. Mieszkańcy otrzymują ulotki z zaleceniami wynikającymi z „uchwały antysmogowej” dla województwa małopolskiego. Pracownicy SM zostali wyposażeni w wilgotnościomierze celem pomiaru wilgotności drewna przeznaczonego na opał.

Gmina Skawina podpisała umowę z Centralnym Laboratorium Pomiarowo-Badawczym Sp. z o.o. w Jastrzębiu Zdroju na wykonywanie analizy popiołu z palenisk domowych. Kontrole te mają przede wszystkim uświadomić mieszkańców na zjawisko smogu, którego głównymi generatorami są domowe paleniska. Statystycznie jest to aż ok. 80%. Zwracajmy uwagę, jakie paliwo kupujemy, oczekujemy po-

twierdzenia jakości kupowanego paliwa, NIE SPALAJMY ODPADÓW, ponieważ toksyny i pyły wraz z dymem i sadzą opadają w naszym własnym ogrodzie. Jeśli mamy podejrzenie spalania odpadów u sąsiada, miejmy także większą odwagę zadzwonić na Straż Miejską. Wszystko to w trosce o zdrowie nasze i naszych dzieci.

Do dnia 20 listopada 2017 efekt kontroli był następujący:

Kontrole przeprowadzone na wniosek mieszkańców

22 kontrole, w jednym przypadku stwierdzono spalanie płyt wiórowych – sprawca został ukarany mandatem.

Kontrole planowane na terenie Miasta

105 kontroli, w wyniku których nie stwierdzono żadnych nieprawidłowości.

Kontrole planowane na terenie Gminy

50 kontroli, w wyniku których nie stwierdzono żadnych nieprawidłowości w następujących sołectwach: **Kopanka, Krzęcin, Zelczyna, Radziszów, Wielkie Drogi.**

MODERNIZACJA kotłowni w Woli Radziszowskiej



Budynek Domu Ludowego w Woli Radziszowskiej jest budynkiem użyteczności publicznej o łącznej powierzchni 776,60 m². Mieści się tam remiza OSP, Przychodnia Zdrowia, poczta, kwiaciarnia oraz pomieszczenia sołectwa.

Do tej pory cały budynek ogrzewany był starym kotłem węglowym o mocy 120 kW, który emitował do atmosfery duże ilości zanieczyszczeń: 230,4 kg/rok pyłów, 576 kg/rok dwutlenku siarki, 1,2 tony/rok tlenku węgla (czadu), 60 ton/rok dwutlenku węgla oraz 0,06 kg/rok benzo(a)pirenu. Z pomocą środków z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

przeprowadzono modernizację tej kotłowni. Całkowity koszt inwestycji wyniósł 98 381,12 zł. Efektem tego zadania był montaż dwóch kondensacyjnych kotłów gazowych o mocy 45 kW każdy. Efekt ekologiczny będzie polegał na prawie całkowitej eliminacji pyłów (do wartości 0,22 kg/rok) i całkowitej eliminacji emisji benzo(a)pirenu, czyli najbardziej groźnych elementów smogu. Jest to pierwszy etap szerszego

zadania inwestycyjnego pn. „Przebudowa i rozbudowa budynku Domu Ludowego i remizy OSP (...) w Woli Radziszowskiej”, który obejmuje także przebudowę poddasza, ocieplenie ścian zewnętrznych budynku, modernizację wewnętrznej instalacji CO, a także budowę miejsc postojowych i zbiornika na wodę deszczową. Kolejne etapy tej inwestycji będą realizowane w późniejszych terminach w miarę możliwości finansowych. Jednym z pierwszych powinno być zapewne ocieplenie ścian zewnętrznych budynku, aby zmniejszyć zapotrzebowanie energetyczne budynku.

DZIAŁALNOŚĆ Ekodoradcy



Fot. S. Żurek



Ekodoradca Krzysztof Szulada działa w naszej Gminie już od ponad roku. Przyjmuje mieszkańców w Urzędzie Miasta i Gminy w Skawinie, ul. Rynek 12, (wejście od ul. Krzywej), gdzie udziela informacji i porad. Świadczona pomoc dotyczy głównie realizowanych programów PONE (wymiana kotłów) i PROSUMENT (fotowoltaika i pompy ciepła), a także programu pożyczkowego WFOŚiGW JAWOR (termomodernizacja budynków).

W ostatnich miesiącach oprócz udzielania informacji w swojej siedzibie można było go spotkać m.in.:

- ❖ na starcie i mecie wycieczki rowerowej 11.06;
- ❖ podczas wizyty autobusu energetycznego na skawińskim Ryнку 17.07 i 26.08;
- ❖ na stoisku podczas drzwi otwartych CEZ Skawina 09.09;
- ❖ 20.09 na spotkaniu z lokalnymi przedsiębiorcami z terenu Huty nt. możliwości podłączenia się do MPEC;
- ❖ na spotkaniach z rodzicami w przedszkolach i szkołach: Wielkie Drogi (06.09), Przedszkole nr 5 (07.09), Przedszkole nr 6 (11.09), Szkoła Podstawowa nr 3 (21.09);
- ❖ na zebraniach sołeckich w: Rzozowie (9.10), Kopance (10.10), Woli Radziszowskiej (11.10), Pozowicach (12.10), Zelczynie (18.10);
- ❖ 04.10 na spotkaniu z mieszkańcami, którzy złożyli swoje wnioski do programu NFOŚiGW Prosument;
- ❖ 10.10 na radzie przedsiębiorczości;

- ❖ we wszystkich gminnych przedszkolach i szkołach roznoszącego trwale tablice informujące o jakości powietrza.

Do urny zlokalizowanej na terenie Urzędu Miasta udało się zebrać ponad 400 głosów.

A także usłyszeć w radiu WAWA 23, 24, 26 i 27 października i zobaczyć w TV Skawina. Ekodoradca zachęcał również do oddawania głosów na projekty zgłoszone Budżetu Obywatelskiego Urzędu Marszałkowskiego Województwa Małopolskiego, które miałyby być zrealizowane na terenie Gminy Skawina:

- ❖ Założenie ogrodu sensorycznego wspomagającego terapie zajęciowe z pacjentami szpitala dziecięcego w Radziszowie.
- ❖ Instalacja tablic informacyjnych o stanie powietrza na terenie Gminy Skawina.



Fot. K. Szulada

12

**NIE pozostaniemy obojętni na problem SMOGU
– to dotyczy nas wszystkich!**



**3026
zabitych**
(dane: Komenda
Główna Policji)



**44 tys. osób
zmarło przez
zanieczyszczone
powietrze**

2016 rok

Zastanawiasz się nad zmianą KOTŁA na PIEC PELLETOWY?

Wygoda użytkowania to jeden z ważniejszych argumentów za tego typu urządzeniem. Tych zalet udało nam się znaleźć zdecydowanie więcej. Poniżej przedstawiamy najważniejsze cechy pieców pelletowych.

- ❖ Zautomatyzowanie – potrafią się same się rozpalić po wygaszeniu (uruchamianie palnika przez sterownik).
- ❖ Samooczyszczenie – duża część obecnie oferowanych kotłów ma w standardzie samooczyszczające się palenisko – obsługa takiego kotła niewiele różni się od obsługi kotła gazowego, trzeba jedynie raz na jakiś czas zasypać paliwem zasobnik.

❖ Paliwo jest czynnikiem wpływającym na wygodę, pellet jest paliwem bardzo czystym, które nie brudzi rąk jak to bywa w przypadku węgla. Pakowane w wygodne worki, z których wystarczy przesypać zawartość do zasobnika kotła.

❖ Ekologiczność i wygoda – przy spalaniu pelletu powstaje zdecydowanie mniej popiołu niż w wypadku węgla. W przypadku węgla jest to około 150 kg popiołu na tonę – w przypadku pelletu około 5 kg na tonę. Popiół z pelletu można wykorzystać wielorako, chociażby do użyźnienia ogródka. Nie brudzi komina, nie

powstaje tu ani sadza ani smoła. Większość tego typu konstrukcji spełnia wszystkie, najbardziej restrykcyjne normy, w tym Eko-projekt.

❖ Sprawność – w najlepszych konstrukcjach osiąga ona ok. 95%.

Przy obecnie rosnących cenach węgla koszt zakupu tony dobrego ekogroszku i pelletu jest porównywalny i waha się na poziomie 800-900 zł/tonę. Kaloryczność pelletu jest jednak mniejsza i aby uzyskać ten sam efekt grzewczy trzeba spalić ok. 20% więcej pelletu niż ekogroszku. Koniecznie jednak zwracamy uwagę na jakość jednego i drugiego, gdyż zawsze znajdzie się nieuczciwy sprzedawca.

Kotły pelletowe to urządzenia bardzo nowoczesne wyposażone w wiele rozwiązań ułatwiających ich obsługę. Kocioł taki możemy nawet obsługiwać zdalnie za pomocą internetu lub aplikacji w naszym smartfonie.

INWENTARYZACJA terenów zdegradowanych

„Inwentaryzacja terenów zdegradowanych lub zanieczyszczonych na terenie miasta Skawiny” obejmuje działania związane z analizą dwóch obszarów w zakresie występujących zanieczyszczeń i stopnia degradacji terenu (gleby, ziemi, wód gruntowych i wód w zbiornikach wodnych).

Projekt dotyczy terenu:

1. Byłego składowiska odpadów przemysłowych Zakładów Metalurgicznych „Skawina” S.A.

2. Poeksploatacyjnego wyrobiska żwiru i piasku w Skawinie – Samborku.

Działania związane z ww. terenami będą miały na celu inwentaryzację i analizę poziomu zanieczyszczeń, przygotowanie dokumentacji oraz pozwoleń oraz identyfikację niezbędnych prac przywracających przestrzeń dla mieszkańców. Celem

projektu jest przygotowanie do realizacji działań inwestycyjnych pozwalających na bezpieczne udostępnienie społeczeństwu terenów, które obejmuje projekt.

Realizacja projektu będzie obejmowała następujące zadania:

1. Inwentaryzacja zanieczyszczeń i ich poziomu poprzez badania gruntu i wody (badania geologiczne, laboratoryjne).

2. Stworzenie koncepcji zagospodarowania terenów na cele środowiskowe przy uwzględnieniu ustaleń przeprowadzonej inwentaryzacji.

3. Stworzenie projektu inwestycyjnego zagospodarowania oraz uzyskanie niezbędnych pozwoleń, decyzji, studium i konsultacji (w tym przeprowadzenie oceny oddziaływania na środowisko).

4. Nadzór nad prawidłową realizacją inwentaryzacji i przygotowa-

niem dokumentacji, zarządzanie projektem i działania promocyjne.

Zgodnie z założeniami projektu teren objęty projektem zostanie przeznaczony na cele środowiskowe. Teren po zakończeniu realizacji projektu będzie bezpłatnie dostępny dla społeczeństwa. Środowiskowe zagospodarowanie terenu objętego rekultywacją i remediacją oznacza, że minimum 70% powierzchni po zakończeniu realizacji projektu będzie terenem biologicznie czynnym.

Celom środowiskowym służą m.in.:

- parki miejskie, zieleńce;
- komunalne lasy miejskie;
- komunalne całoroczne akweny z wodą niekonserwowaną chemicznie;
- przyrodnicze ścieżki edukacyjne;
- komunalne geoparki (związane z dziedzictwem geologicznym).

Wartość projektu to 538 842,00 zł, w tym wartość dofinansowania 458 015,70 zł.



Unia Europejska
Fundusz Spójności



Edukacja ekologiczna

2017

„Promowanie proekologicznych postaw wśród mieszkańców Gminy Skawina w ramach Programu Edukacja Ekologiczna 2017” to projekt zrealizowany przez Gminę Skawina, a dofinansowany w wysokości 41.200,00 zł ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie.

W ramach programu Edukacja Ekologiczna 2017 zrealizowano na terenie naszej Gminy następujące zadania:

Konkursy dla dzieci w przedszkolach

Tematem konkursu dla dzieci przedszkolnych (3-6 lat) było wykonanie latawca z odpadów. Prace konkursowe były wykonywane w zespołach 5-osobowych. Oceny prac dokonała komisja składająca się z pracowników Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie. Prace zostały zaprezentowane i ocenione w skawińskim parku, gdzie poza wyglądem komisja oceniła również funkcjonalność latawców – każdy latawiec przeszedł próbę unoszenia się na wietrze. Nagrody w ramach tego konkursu miały charakter zespołowy – były to nagrody dla placówki.

- ❖ Pierwsze miejsce zdobyło Przedszkole w Wielkich Drogach.
- ❖ Drugie miejsce zdobyło Przedszkole nr 5 w Skawinie.
- ❖ Trzecie miejsce zdobył Zespół Placówek Oświatowych – Oddział Przedszkolny w Woli Radziszowskiej.

Konkurs dla dzieci w szkołach podstawowych

Konkurs w szkołach podstawowych został podzielony na dwa tematy:

- ❖ „Plakat – dbajmy o czyste powietrze” – uczniowie z klas 1-3;
- ❖ „Graficzny projektu ogrodu” – uczniowie z klas 4-6.

Prace konkursowe również zostały wykonane zgodnie z regulaminem oraz harmonogramem w zespołach 5-osobowych. W temacie „Plakat – dbajmy o czyste powietrze”

- ❖ pierwsze miejsce zdobył zespół ze Szkoły Podstawowej w Wielkich Drogach;
- ❖ drugie miejsce zdobył zespół ze Szkoły Podstawowej nr 2 w Skawinie;
- ❖ trzecie miejsce zdobył zespół ze Szkoły Podstawowej w Wielkich Drogach.

W temacie „Graficzny projekt ogrodu”

- ❖ pierwsze miejsce zdobył zespół ze Szkoły Podstawowej nr 2 w Skawinie;
- ❖ drugie miejsce zdobył zespół ze Szkoły Podstawowej w Wielkich Drogach;
- ❖ trzecie miejsce zdobył zespół ze Szkoły Podstawowej nr 1 w Skawinie.

Nagrody konkursowe w ramach ww konkursów miały charakter zespołowy. W przypadku konkursu w temacie „Graficzny projekt ogrodu” nagrodą były również sadzonki do utworzenia ogródków na terenie placówek które zdobyły 1,2 oraz 3 miejsce. Dodatkowo każda z placówek biorąca udział w konkursie otrzymała konewki do podlewania roślin znajdujących się na terenie szkoły.

Wizyta Mobilnego Laboratorium POŁoNEs oraz Busa OZE

Od 18 września przez 10 dni placówki odwiedzało Mobilne Laboratorium POŁoNEs oraz BUS OZE. Akcja edukacyjna skierowana była do uczniów szkół podstawowych. Głównym celem prowadzonych warsztatów było poszerzenie świadomości w temacie przyczyn,

ograniczania oraz likwidacji niskiej emisji oraz odnawialnych źródeł energii. Głównym elementem Mobilnego Laboratorium była zadaszona przyczepa, na której znajdowały się demonstracyjne urządzenia służące edukacji w zakresie eliminacji niskiej emisji oraz BUS OZE wyposażony w urządzenia prezentujące odnawialne źródła energii.

Wizyta Mobilnego Laboratorium pozwoliła w ciekawy sposób zapoznać z problemem niskiej emisji oraz ze sposobami jej zwalczania. Jednocześnie dzięki Busowi OZE uczniowie mieli okazję poznać urządzenia wykorzystujące odnawialne źródła energii takie jak: panele fotowoltaiczne, kolektory słoneczne oraz pompy ciepła.

Mobilne Laboratorium odwiedziło następujące placówki:

- Szkołę Podstawową nr 4 w Skawinie (18.09.2017 r.);
- Szkołę Podstawową w Rzozowie (20.09.2017 r.);
- Szkołę Podstawową w Krzęcinie (21.09.2017 r.);
- Szkołę Podstawową nr 2 w Skawinie (25.09.2017 r.);
- Szkołę Podstawową w Wielkich Drogach (26.09.2017 r.);
- Szkołę Podstawową w Zelczynie (28.09.2017 r.).

Łącznie w warsztatach wzięło udział 544 uczniów.



Fot. K. Szulada

Wydarzenia rowerowe

W ramach wydarzeń rowerowych zorganizowano w drugiej połowie roku trzy interesujące wycieczki rowerowe. Była to okazją nie tylko do podziwiania urokliwych miejsc naszej gminy, ale również doskonalić sposób

promocji roweru jako alternatywnego, a zarazem ekologicznego środka transportu.

I Wycieczka rowerowa

11 czerwca z placu przy Pałacyku „Sokół” w Skawinie wyruszyła wy-

Fot. R. Gdula



cieczka rowerowa. Trasa, którą prze-mierzili rowerzyści, wiodła szlakami Skarbów Blisko Krakowa oraz Wiślaną Trasą Rowerową przez miejscowości: Kopanka, Ochodza, Facimiech, Jaśkowice do Łączan, a stamtąd przez Kamień, Rusocice, Kłokoczyn, Czernichów, Wołowice do Jeziorzan – skąd ruszyli w drogę powrotną do Skawiny. Nad bezpieczeństwem uczestników wycieczki czuwali ratownicy oraz oficer pieszo-rowerowy. W godzinach od 15.00 do 16.00 rowerzyści wrócili na Błonia Skawińskie, gdzie na każdego uczestnika wycieczki czekał drobny upominek.

II Wycieczka rowerowa

Druga wycieczka odbyła się w dniu 12 sierpnia. Rowerzyści wyruszyli na trasę również spod Pałacyku „Sokół” w Parku Miejskim w Skawinie. Trasa przebiegała ulicami: Tyniecką, Wielogórską, Podgórką Tynieckie, ścieżką w Rezerwacie Skółczanka oraz ulicami: Obrony Tyńca, Bolesława Śmiałego, Bernardyńską. Krótki odpoczynek miał miejsce w okolicy przeprawy promowej. Do Piekar rowerzyści dotarli promem oraz ul. Promową itd... Kto nie był – serdecznie zapraszamy w 2018 r. Każda wycieczka dostarcza uczestnikom dawkę pozytywnej energii, dobrą zabawę i umożliwia poznanie wielu ciekawych osób! To nie tylko dobry sposób spędzenia wolnego czasu, ale i zdrowy pomysł na siebie. Oczywiście i tym razem czekał drobny upominek.

III Wycieczka rowerowa

W ostatnią niedzielę wakacji – 27 sierpnia, grupa ponad sześćdziesięciu rowerzystów wyruszyła na trasę III wycieczki rowerowej. Łatwiejszą, 20 km trasę, wybrały rodziny z dziećmi, trudniejszą 48 km, przemierzali wprawieni rowerzyści. Nad bezpieczeństwem uczestników wycieczki czuwali ratownicy oraz oficer pieszo-rowerowy. Trasa łatwiejsza została przygotowana specjalnie dla najmłodszych rowerzystów, a jej długość (w dwie strony) wyniosła około 20 km. Rowerzyści, którzy wybrali trasę trudniejszą, pokonali 48 km. Pierwszym ważnym punktem wycieczki był Tyniec, a dokładniej wycieczka statkiem „Piotruś Pan”, kursującym pomiędzy Tyńcem a Piekarami w gminie Liszki. Drugim był Ośrodek Sportu i Rekreacji „Kolna”, gdzie czekał szereg atrakcji m.in.: gra w kule, trampoliny, rzutki, kajak. Ostatni uczestnicy dotarli do Skawiny około godz. 16.00. I tu na każdego rowerzystę czekał drobny upominek.

Utworzenie ogródków

Utworzenie ogródków tematycznych związane było z konkursem w temacie „Graficzny projekt ogrodu”. Sadzonki do utworzenia ogródków otrzymały placówki, które w ww konkursie zajęły odpowiednio 1, 2 oraz 3 miejsce, a były to:

- Szkoła Podstawowa nr 2 w Skawinie;
- Szkoła Podstawowa w Wielkich Drogach;
- Szkoła Podstawowa nr 1 w Skawinie.

28 września uczniowie wraz z opiekunami (nauczycielami oraz rodzicami) utworzyli na terenie szkół ogródki



Fot. K. Szulada

z dostarczonych uprzednio sadzonek. Wydarzenie to było dla dzieci żywą lekcją przyrody oraz okazją do kształtowania swojego najbliższego środowiska. Rolą uczniów było nie tylko utworzenie ogródków, ale także późniejsza opieka nad roślinami. Głównym celem zadania było uwrażliwienie dzieci na otaczające je środowisko.

Akcja edukacyjna „Wymień odpad na sadzonkę”

10 czerwca, w godzinach 9:00-14:00, na terenie Punktu Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych w Skawinie (PSZOK), przy ul. gen. Emila Fieldorfa „Nila” 8 odbyła się akcja edukacyjna „Wymień odpad na sadzonkę”. Mieszkańcy Gminy Skawina w zamian za przyniesione do PSZOK-u odpady takie jak: opakowania szklane, makulaturę, butelki PET, puszki aluminiowe, zużyte baterie, sprzęt elektryczny lub elektroniczny otrzymywali sadzonki kwiatów (surfinii, pelargonii), krzewów (irgi, tawuły, pięciornika odmianowego, żywotnika zachodniego, berberysu) oraz drzew (lipy drobnolistnej). Duże zainteresowanie akcją sprawiło, że specjalnie przygotowane pojemniki do selektywnej zbiórki odpadów zapełniały się w błyskawicznym tempie.

Celem akcji było promowanie segregacji odpadów, które zebrane w sposób selektywny mogą otrzymać „drugie życie” oraz promocja Punktu Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych znajdującego się na terenie Gminy Skawina, **gdzie każdy mieszkaniec może dostarczyć zebrane selektywnie odpady – do czego zachęcamy.**

Wszystkie wydarzenia w ramach zadania pn.: „Promowanie proekologicznych postaw wśród mieszkańców Gminy Skawina” realizowanego w ramach programu Edukacja Ekologiczna 2017 współfinansowanego przez Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie.



Drogi, chodniki, oświetlenie uliczne czyli słów kilka o pracach wykonanych w 2017 roku

Wywiad z Burmistrzem Norbertem Rzepisko



Fot. T. Stawowy

Redakcja: Dużo się wydarzyło w 2017 roku w temacie remontów, inwestycji na terenie naszej gminy. Obserwujemy postępy prac wokół dworca i ulicy Nowoprzemysłowej, remontowany most tuż za granicą Radziszowa, nowy asfalt w Jurczycach, centrum Facimiecha i wiele innych prac już zakończonych lub w toku realizacji. Zaczynamy od dróg. Jakie remonty zostały wykonane w 2017 r.?

Norbert Rzepisko: Łączna długość dróg objętych pracami wynosi ok. 5 km. To wcale nie jest słaby wynik, proszę pamiętać, że prace, które należy wykonać bywają różne, rozumieniem przez to stopień skomplikowania prowadzonych inwestycji. Oprócz remontu nawierzchni jezdni, remontom podlegały również rowy przydrożne oraz elementy odwodnienia drogi, takie jak odwodnienie liniowe, przepusty drogowe na terenie Skawiny oraz wszystkich sołectwach, o łącznej długości 2,6 km. Przez cały rok prowadzone były również na bieżąco remonty cząstkowe nawierzchni dróg gminnych polegające na naprawie ubytków oraz likwidacji przełomów. Poza drogami gminnymi dofinansowujemy również modernizację dróg powiatowych i wojewódzkich leżących na naszym terenie.

R: O jakich miejscowościach mówimy?

N.R.: Wykonane i planowane do wykonania do końca roku remonty dróg gminnych dotyczą miejscowości: Facimiech, Grabie, Jaśkowice, Jurczyce, Kopanka, Krzęcin, Ochodza, Radziszów, Rzozów, Wielkie Drogi, Wola Radziszowska, Zelczyna oraz samej Skawiny.

R: Które zadania były najtrudniejsze?

N.R.: Najbardziej skomplikowany był remont ul. Lipowej w Radziszowie z uwagi na konieczność wymiany podbudowy drogi oraz jej odwodnienia. Innym zadaniem, którego zakres był obszerniejszy, był remont półkilometrowego odcinka drogi na granicy Jurczyc i Radziszowa.

R: Część remontów była robiona już pod sam koniec bieżącego roku, czy może Pan Burmistrz to wyjaśnić – skąd takie terminy?

N.R.: Związane jest to wprost m.in. z przedłużającymi się procedurami uzyskiwania uzgodnień operatorów sieci i niezbędnych pozwoleń (zgłoszenia robót budowlanych niewymagających pozwoleń na budowę) oraz koniecznością powtórzenia przetargu nieograniczonego z uwagi na przekroczenie kwoty zabezpieczonej na ten cel w budżecie gminy w unieważnionym przetargu.

R: Gdzie powstało nowe oświetlenie uliczne?

N.R.: W bieżącym roku zrealizowaliśmy następujące zadania związane z budową lub rozbudową oświetlenia ulicznego na terenie naszej gminy:

1. Wybudowaliśmy oświetlenie uliczne przy drodze wewnętrznej w Borku Szlacheckim;
2. Przebudowaliśmy istniejącą sieć eN – zabudowaliśmy lampy oświetleniowe oraz podwiesiliśmy przewody eN na istniejących słupach przy ulicy Podlesie-boczna oraz Drożdżownik w Radziszowie;
3. Rozbudowaliśmy oświetlenie uliczne w miejscowości Rzozów i przy ulicy Przemysłowej w Radziszowie;
4. Wybudowaliśmy oświetlenie uliczne drogi gminnej nr 601178 K

w miejscowości Wola Radziszowska.

Aktualnie w trakcie realizacji są m.in. zadania:

1. Rozbudowa instalacji oświetlenia ulicznego w rejonie skrzyżowania drogi wojewódzkiej nr 953 z drogą powiatową nr 1939 K w miejscowości Rzozów;
2. Rozbudowa instalacji oświetlenia ulicznego przy ul. Jana Pawła II w miejscowości Radziszów.

R: Bezpieczeństwo pieszych to podstawa. Oświetlenie jest ważne, ale chyba zgodzi się Pan z nami, że tym, na co od dawna mieszkańcy czekają, są chodniki. Bezpieczne ciągi komunikacyjne, którymi mogłyby się poruszać również dzieci – myślę o starszych uczniach, którzy mogą już samodzielnie pójść do szkoły i z niej wrócić.

N.R.: Dokładnie tak. Duża część miejskiej infrastruktury była w kiepskim stanie, na bieżąco informowaliśmy nas o tym przewodniczący zarządu osiedli, dlatego również w tych obszarach wykonaliśmy szereg ważnych i potrzebnych inwestycji na osiedlach: Przemysłowym, Ogrody, Kościuszki, Rzepnik. Do końca roku planowany jest jeszcze remont fragmentów chodników przy ul. T. Kościuszki i ul. Ks. J. Popiełuszki. Powstało także kilka nowych peronów przystankowych, m.in.: dwa przy ul. M. Kopernika oraz jeden w Kopance w rejonie kościoła. Przy ul. Tynieckiej w rejonie Rzepnika powstał I etap pary peronów przystankowych, których budowa zostanie dokończona wiosną przyszłego roku.

R: A jak już jesteśmy przy temacie chodników, proszę powiedzieć, dlaczego nie ruszyła tak długo oczekiwana inwestycja budowy chodników przy DK 44?

N.R.: Inwestycja ruszyła w Borku Szlacheckim, jeszcze w listopadzie trwały prace nad 200-metrowym odcinkiem chodnika. Ponadto rozpoczęto projektowe dla odcinków Skawina-Borek Szlachecki, Zelczyna, Facimiech – Wielkie Drogi i Jaśkowice. Wykonanie projektów zleciła GDDKiA, połowę wykonuje Gmina Skawina. Przewidujemy, że prace ruszą w połowie 2018 r. – najważniejsze, że środki na ten cel są zabezpieczone. Muszę jednak Państwa uprzedzić, że jest to trudna inwestycja, ponieważ niektóre odcinki są problematyczne, np. teren przed kapliczką w Jaśkowicach, gdzie konieczne jest umacnianie skarpy czy wkroczenie z inwestycją w obszar ochrony wód podziemnych w Pozowicach, który wymagał zmiany dokumentacji i wykonania dodatkowych prac na etapie projektowania. Zapewniam jednak, że dołożymy wszelkich starań, by tę ważną inwestycję możliwe szybko zrealizować. Na każdym etapie sprawę konsultujemy z Komitetem „Bezpieczna Droga 44” oraz sołtysami.

R: A co z rowami melioracyjnymi?

N.R.: Urządzenia i systemy melioracyjne obok funkcji odwadniającej lub nawadniającej na obszarach rolniczych spełniają bardzo istotną rolę w ochronie przeciwpowodziowej. Pozwalają na sprawne odprowadzenie wód opadowych, przy czym o skuteczności ich działania decyduje utrzymanie drożności, a więc **systematyczna konserwacja rowów melioracyjnych**. Oczywistym skutkiem braku konserwacji rowów melioracyjnych i przydrożnych są lokalne podtopienia przy intensywnych opadach deszczu, a w następstwie szkody w mieniu gminnym i prywatnym. Zgodnie z art. 77 ustawy z dnia 18 lipca 2001 roku Prawo wodne (Dz.U. z 2017 r. poz. 1121) utrzymywanie urządzeń melioracji wodnych szczegółowych, w tym właśnie rowów melioracyjnych, należy do zainteresowanych właścicieli nieruchomości albo do spółki wodnej. Rowy melioracyjne znajdujące się na działkach gminnych są utrzymywane przez nas. Stosownie do art. 77 ust. 1 Prawa wodnego, Gmina, jako właściciel gruntu, jest zobowiązana

do utrzymywania urządzeń melioracji wodnych szczegółowych (w tym rowów).

R: A jakie koszty poniosła gmina w związku z tymi zadaniami w 2017 r.?

N.R.: Koszty są następujące:

- ❖ Łączny koszt wykonania remontów dróg gminnych wyniósł ok. 1,4 mln zł.
- ❖ Łączny koszt wykonania remontów rowów przydrożnych oraz elementów odwodnienia drogi wyniósł ok. 300 tys. zł.
- ❖ Łączny koszt wykonania remontów cząstkowych nawierzchni wyniósł około 400 tys. zł.
- ❖ Łączny koszt wykonania konserwacji rowów melioracyjnych wyniósł ok. 110 tys. zł.
- ❖ Łączny koszt wykonania remontów i napraw na rowach melioracyjnych wyniósł ok. 245 tys. zł.
- ❖ Wykonanie projektu przebudowy rowu to kolejnych 15 tys. zł.

R: A jaki jest przewidywany budżet na ten cel na kolejny 2018 rok?

N.R.: Wykonanie nakładek bitumicznych na drogach i ulicach gminnych: 1 mln 500 tys. zł. Na remont rowów przydrożnych oraz elementów odwodnienia dróg zaplanowaliśmy 500 tys. zł. Remonty cząstkowe nawierzchni dróg i ulic z asfaltobetonu kosztować będą 600 tys. zł. Konserwacja, remonty i naprawy na rowach melioracyjnych: 160 tys. zł. Przebudowa rowów melioracyjnych w Krzęcinie i Zelczynie kosztować będzie 200 tys. zł

R. Czy to wszystkie potrzeby?

N.R.: Potrzeby inwestycji realizowanych w pierwszej kolejności wynikają ze zgłoszeń mieszkańców naszej gminy, monitów sołtysów i zarządów osiedli, w końcu z naszej oceny stanu faktycznego i możliwości inwestycyjnych. Oczywiście chcielibyśmy robić jeszcze więcej, ale wszystkiego nie uda się zrobić a nasze decyzje są wypadkową potrzeb „tu i teraz”, możliwości finansowych i strategicznego myślenia.

R: Jak ocenia Pan komfort życia mieszkańców gminy Skawina?

N.R.: Naprawdę dużo się u nas dzieje. Wiem, że największą bolączką jest wciąż uciążliwość komunikacyjna,

a – co za tym idzie – bardzo długi czas dojazdu do Krakowa, gdzie dużo z Państwa pracuje. Staramy się poprawiać tę sytuację. Udało nam się uzgodnić kwestie projektowe dla ronda wjazdowego do Skawiny, trwało to 9 miesięcy, długich uzgodnień z Zarządem Infrastruktury Komunalnej i Transportu w Krakowie. Do wiosny powinniśmy uzyskać zgodę na budowę, a już w 2018 ruszy budowa. Rondo będzie miało 2 bajeby objające w stronę Krakowa i na obwodnicę. Aktualnie GDDKiA proceduje dostosowanie pierwszego fragmentu obwodnicy do drogi o standardzie GP (z uwzględnieniem szlaków pieszo-rowerowych, poprawą nawierzchni) w ramach tego zadania do połowy 2019 r. będzie budowane rondo na skrzyżowaniu ulic: Chałasińskiego i Chmielka. Ostatni odcinek od Piłsudskiego do Rzozowa – Zarząd Dróg Wojewódzkich otworło przetarg i czekamy na wyłonienie wykonawcy i oczekujemy, że pod koniec 2019 r. inwestycja w systemie „zaprojektuj i wybuduj” powinna być zrealizowana. Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski w ramach przebudowy ul. Wroney zdecydował się na budowę ronda turbinoowego – aktualnie trwa proces projektowania. Przed nami kolejne lata z dużymi inwestycjami – kluczowymi dla rozwiązania problemów komunikacyjnych Skawiny. Ale to nie wszystko, nasze plany to również duża ilość dróg projektowych na terenie miasta, projekty są opracowywane, mają być tak przygotowywane, by można było wykonywać inwestycje etapami, np.: ulice Korabnicka – Sadowa czy przebudowa ulicy Słonecznej koło Ajki. Wybudujemy również parking przy ul. Witosa wzdłuż drogi.

R: Przed nami zima, inwestycje wyhamują, miejmy nadzieję, że nie będzie aż tak sroga jak zapowiadają meteorolodzy.

N.R.: To czas, w którym wykonujemy pracę, tę niewidoczną, ale jakże ważną, etap zdobywania wszystkich zgód i zezwoleń, by kolejne inwestycje, jak tylko pogoda pozwoli, mogły być realizowane. Czego Państwu i sobie życzę!

R: Dziękuję.

N.R.: Dziękuję.



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Rozbudowa skrzyżowania w miejscowości Jurczyce

13 września Gmina Skawina podpisała umowę o przyznaniu pomocy dla realizacji zadania pn. „Rozbudowa skrzyżowania dróg gminnych nr 601214K, 601208K, 601039K w miejscowości Jurczyce”.

W ramach projektu przewidziano rozbudowę skrzyżowania dróg gminnych w centrum Jurczyc (obok Domu Ludowego) wraz z wlotami, budowę zatoki autobusowej, chodników oraz lokalizację przejścia dla pieszych.

Dzięki realizacji operacji uciążliwe, niebezpieczne skrzyżowanie posiadające obecnie nienormalne parametry drogowe zostanie rozbudowane w taki sposób, iż będzie stanowić miejsce bezpieczne, komfortowe w podróżowaniu

zarówno dla ruchu kołowego, jak również pieszego. Po realizacji operacji nastąpi znaczna poprawa jakości infrastruktury drogowej i połączeń komunikacyjnych na obszarze miejscowości, co poprawi także integrację komunikacji zbiorowej i indywidualnej. Ponadto zwiększy się dostępność do obiektów użyteczności publicznej oraz do obiektów dziedzictwa lokalnego znajdujących się w miejscowości, tj. Domu Ludowego, przy którym zlokalizowane jest ogólnodostępne boisko sporto-

we oraz Izby Pamięci Rodu Hallerów i Hallerczyków, co spowoduje poprawę integracji i spójności społecznej. Rozbudowa skrzyżowania poprawi także stan infrastruktury rekreacyjno-turystycznej obszaru LGD Blisko Krakowa związanej ze spędzaniem czasu wolnego przez mieszkańców i turystów.

Koszty całkowite zadania pn. „Rozbudowa skrzyżowania dróg gminnych nr 601214K, 601208K, 601039K w miejscowości Jurczyce” oszacowano na ok. 180 000 zł, z czego kwota dofinansowania stanowi 114 230,00 zł. Projekt zostanie dofinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) w ramach poddziałania 19.2 „Wsparcie na wdrażanie operacji w ramach strategii rozwoju lokalnego kierowanego przez społeczność” Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020.

Rozbudowa DROGI GMINNEJ w miejscowości FACIMIECH

We wrześniu bieżącego roku Gmina Skawina zakończyła realizację zadania rozbudowy drogi gminnej nr 601011K w miejscowości Facimiech.

Dzięki dotacji pochodzącej ze środków Wojewody Małopolskiego

w ramach Programu rozwoju gminnej i powiatowej infrastruktury drogowej na lata 2016-2019 dokonano zagospodarowania centrum wsi Facimiech poprzez rozbudowę infrastruktury drogowej w rejonie przedszkola oraz kościoła. Przedmiotowe zadanie obejmowało realizację inwestycji w rejonie przedszkola, gdzie wykonano chodniki i miejsca postojowe, przebudowano rowy przydrożne oraz pobocza, a także wykonano nowe ogrodzenie. Z kolei w rejonie kościoła wykona-

no odcinek jezdni asfaltowej, miejsca postojowe, chodniki oraz zatokę autobusową, przejścia dla pieszych, wraz z kompleksowym odwodnieniem. Łączna długość przebudowanych dróg to 346 mb. Łączna długość wykonanych nowych odcinków chodnika to 241 mb.

Całkowity koszt inwestycji wyniósł 1 351 790,82 zł, z czego 609 672,00 zł stanowiła dotacja ze środków Wojewody Małopolskiego.



Modernizacja kształcenia zawodowego w Małopolsce II



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Gmina Skawina realizuje projekt pn. „Modernizacja kształcenia zawodowego w Małopolsce II”. Celem projektu, którego liderem jest Województwo Małopolskie w partnerstwie m.in. z Gminą Skawina, jest zwiększenie szans na zatrudnienie uczniów kształcących się w szkołach zawodowych, poprzez poprawę efektywności kształcenia zawodowego oraz podniesienie u uczniów małopolskich gimnazjów zdolności do podejmowania właściwych decyzji dotyczących dalszej ścieżki edukacyjnej i zawodowej.

Podejmowane działania w ramach realizacji projektu dotyczące Gminy Skawina to:

- ❖ Utworzenie Szkolnych Punktów Informacji i Kariery (SPInKa) w gimnazjach (na terenie Gminy Skawina: Gimnazjum nr 1 w Skawinie, Gimnazjum nr 2 w Skawinie, Zespół Szkół Publicznych w Radziszowie – łącznie 812 ucz-

niów) umożliwiających realizację doradztwa edukacyjno-zawodowego dla uczniów. We wszystkich zainteresowanych publicznych i niepublicznych gimnazjach na terenie Województwa Małopolskiego zostały utworzone Szkolne Punkty Informacji i Kariery, w ramach których został zapewniony dostęp do poradnictwa edukacyjno-zawodowego dla uczniów gimnazjalistów. Zadania w SPInKa realizują doradcy zawodowi zatrudnieni w szkole lub inna osoba wyznaczona przez dyrektora szkoły celem realizacji zadań z zakresu doradztwa edukacyjno-zawodowego, która równocześnie może uzupełniać kwalifikacje z zakresu doradztwa zawodowego.

- ❖ Pozyskiwanie kwalifikacji doradcy edukacyjno-zawodowego przez osoby realizujące zadania z zakresu doradztwa edukacyjno-zawodowego w gimnazjach,

które nie posiadają kwalifikacji z tego zakresu oraz podnoszenie kwalifikacji doradców edukacyjno-zawodowych realizujących zadania z zakresu doradztwa edukacyjno-zawodowego w gimnazjach.

- ❖ Standaryzacja doradztwa zawodowego oraz wspieranie współpracy podmiotów zaangażowanych pośrednio i bezpośrednio w proces przygotowania ucznia do podjęcia właściwych wyborów edukacyjnych.
- ❖ Organizacja Festiwalu Zawodów: zakłada się organizację raz do roku regionalnych targów edukacyjnych pn. „Festiwal zawodów”. Przedsięwzięcie stanowi zwieńczenie procesu przygotowania ucznia do wyboru szkoły ponadgimnazjalnej. W trakcie targów uczniowie na żywo będą mogli skonfrontować wiedzę teoretyczną na temat danego zawodu z jego praktycznym wymiarem.

Stypendia od Guanellianów przyznane!

Kapituła Funduszu Stypendialnego im. Św. Alojzego Guanella 26 października przyznała roczne stypendia dla uzdolnionych dzieci i młodzieży z terenu Gminy Skawina, których rodziców nie stać na sfinansowanie zajęć dodatkowych i rozwijanie ich pasji.



W kategorii szkół podstawowych:

- Sebastian Dziura – SP nr 2 w Skawinie,
- Kinga Kozieł – Szkoła Muzyczna I stopnia w Skawinie,
- Marcin Strugański – SP nr 2 w Skawinie.

W kategorii klas gimnazjalnych:

- Filip Ostrogórski – Zespół Szkół Katolickich w Skawinie,
- Bartłomiej Piwowarczyk – Zespół Szkół Katolickich w Skawinie,
- Kacper Raputa – Gimnazjum nr 1 w Skawinie.

W kategorii szkół średnich:

- Krzysztof Gubała – LO w Skawinie,
- Wiktoria Kyrz – LO w Skawinie,
- Bartłomiej Kruk – ZSTE w Skawinie.

Uroczyste wręczenie stypendiów odbyło się w niedzielę, 29 października, podczas mszy św. o godz. 10.00 w Kaplicy pw. Matki Bożej Opatrzności przy Centrum Don Guanella, ul. Leśna 5, Skawina-Korabniki.

**STYPENDYSTOM
serdecznie
gratulujemy!**

Bo jest szybciej, bo piechotą jest zdrowiej...

podsumowanie działań oficera pieszo-rowerowego

W ciągu ostatnich miesięcy zamontowano na terenie gminy 52 stojaki rowerowe pozwalające na zaparkowanie 104 rowerów. Liczne instytucje gminne zyskały stojaki, w tym m.in: Ośrodek Kulturalno-Rekreacyjny „Gubałówka”, Stadion Miejski przy ul. Mickiewicza, Park Miejski w Skawinie, Specjalistyczna Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna w Skawinie, Komenda Straży Miejskiej, Cmentarz Komunalny w Skawinie.

Nowością od tego roku są samoobsługowe stacje naprawy rowerów zlokalizowane m.in. na skawińskim Rynku, przed wejściem do parku miejskiego od strony ul. Kublińskiego, na obszarze miasteczka komunikacyjnego przy Szkole Podstawowej nr 6 w Skawinie, przy Dworze Dzieciuszyckich w Radziszowie.



Fot. R. Gdula

20

Widzieliście już te linie?

Rozpoczęliśmy akcję uświadamiania kierowców w zakresie zasad prawidłowego parkowania samochodów na chodnikach w centrum miasta. Jednym z pierwszych działań było malowanie na chodnikach linii, które informują kierowców, dokąd mogą parkować. Czas pokazał, że akcja przynosi pozytywne rezultaty i coraz rzadziej zdarzają się kierowcy parkujący swoje samochody nie, pozostawiając możliwości przejścia, czyli prawidłowej szerokości co

najmniej 1,5 m. Dziękujemy za prawidłowe reakcje!



Fot. R. Gdula

Jak oddamy o stan techniczny szlaków w ramach Skarbów Blisko Krakowa

Podjęto szereg działań na rzecz utrzymania optymalnego stanu technicznego szlaków rowerowych będących częścią „Skarbów Blisko Krakowa”, do których zaliczyć możemy montaż dodatkowych stojaków i koszy na śmieci. Liczni rowerzyści zarówno z kraju, jak i zagranicy potwierdzają, że „tędy droga”. Najczęściej wykorzystywanym odcinkiem szlaków rowerowych jest odcinek od kładki rowerowej na rzece Skawince na osiedlu Samborek aż do miejscowości Jaśkowice. Odcinek ten to fragment trasy nr 2 (szlak czerwony) oraz cały przebieg trasy nr 6 (szlak zielony). Omawianą



Fot. R. Gdula

trasę w obecnym roku pokonało około pięćdziesięciu tysięcy rowerzystów, wśród których odnotowano wizyty gości z wielu miast południowej Polski oraz liczne grupy zagraniczne.

Promowanie podróży pieszych

Skawina to bardzo kompaktowe miasto. Często warto pozostawić samochód na parkingu i pójść na piechotę. Dzięki temu można oszczędzić czas, pieniądze i zdrowie! By ułatwić podjęcie decyzji, oficer pieszo-rowerowy dokonał pomiaru długości czasu dojścia do Rynku i do dworca na piechotę. Podczas pomiarów Roman brał pod uwagę standardowe tempo marszu, tj. ok 6 km/h, przemieszczał się chodnikami, oczekiwał na zmianę świateł na przejściu dla pieszych, przekraczał jezdnię tylko w dozwolonych miejscach. Efektem pracy Romana są mapy z naniesionymi izochronami – liniami zasięgu czasowego - 5, 10 i 15 minut oraz tymczasowe oznakowanie na chodnikach – kładką w kolorze białym pokazującą czas dojścia do Rynku i w kolorze żółtym do dworca. Szablony wycięła dla nas firma Treko Laser, która regularnie wspiera działania #mobilnaSkawina.

O ile tylko jakość powietrza na to pozwala, warto przejść się po Skawinie, spotkać znajomych, uniknąć szukania miejsca postojowego i przysłużyć się środowisku i swojemu zdrowiu!



Fot. R. Gdula

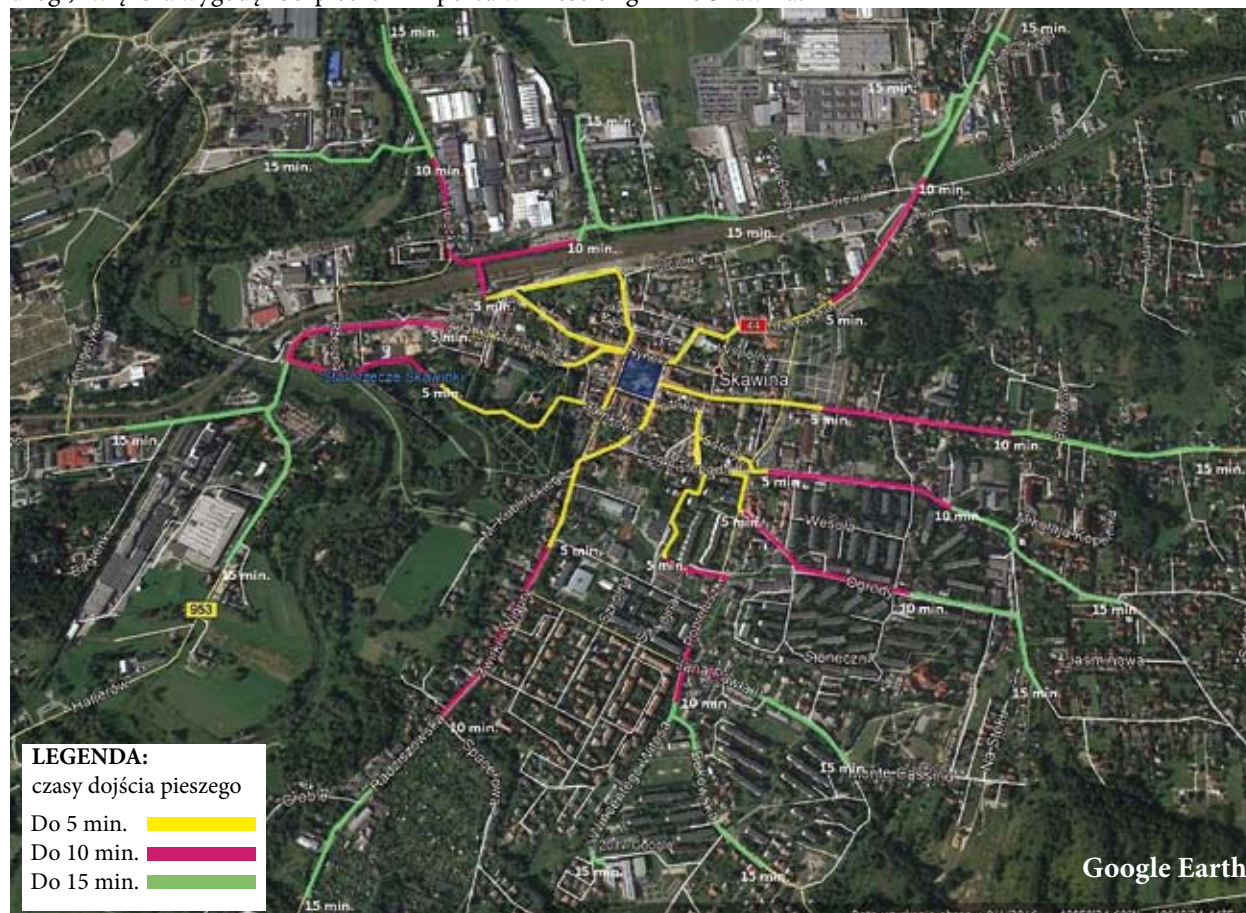
Kontraruch (ul. Przemysłowa i ul. Polna)

Dodatkowo na jednokierunkowych ulicach naszego miasta, tj. **Przemysłowej i Polnej**, został dopuszczony ruch rowerem „pod prąd”, czy-

li tzw. kontraruch rowerowy. Nowe zasady wprowadzone zostały na tych odcinkach, gdzie ulice były jednokierunkowe dla wszystkich pojazdów. To rozwiązanie umożliwia skracanie drogi, zwiększa wygodę i bezpieczeń-

stwo rowerzystów poprzez ominięcie niebezpiecznych ulic i skrzyżowań. Wprowadzenie kontraruchu jest jedną z form zachęcania mieszkańców do wyboru roweru jako środka transportu w mieście i gminie Skawina.

Chcesz wiedzieć więcej,
zapraszamy na:
www.gminaskawina.pl,
baner „Mobilna Skawina”



Europejski Tydzień Zrównoważonego Transportu

W sobotę 16 września skawiński Rynek był pełen rowerów. A wszystko to w ramach promocji Europejskiego Tygodnia Zrównoważonego Transportu.

Przyjazna przestrzeń miejska, rozwój przedsiębiorczości lokalnej, rozwój nowych technologii, zwiększenie atrakcyjności miast dla inwestorów, ograniczenie niskiej emisji, oszczędność pieniędzy i czasu, poprawa zdrowia, to tylko część korzyści, jakie płyną ze zrównoważonego transportu. O godzinie 15 rozpoczął się przejazd rowerowy, który w tym roku prowadził ulicami: Żwir-

ki i Wigury, Konstytucji 3 Maja, Popiełuszki, Słoneczna, Ogrody, Kopernika, Batalionów Chłopskich, Bukowska, Kościuszki, Głowackiego, Poniatowskiego, Dąbrowskiego, Kościuszki, Żwirki i Wigury, Kopnickiej, Rynek. Na mecie każdy uczestnik otrzymał świeże owoce oraz wodę. Nie zabrakło również konkursów plastycznych, zręcznościowych oraz najrozmaitszych quizów. Atrakcje podczas wydarzenia zapewniała Miejska Biblioteka Publiczna w Skawinie. Kluczowy wkład w przygotowanie wydarzenia miała Skawińska Drużyna Harcerzy „Ko-

rzenie” im. Gen. Józefa Hallera. Firma „Hurtex” oraz „Mocne Rowery” przygotowała stoiska z najnowszymi modelami rowerów tradycyjnych oraz elektrycznych, które można było bezpłatnie przetestować. Na zakończenie, na wszystkich przybyłych gości czekała pyszna pizza ufundowana przez partnera wydarzenia – Pizzerię Da Grasso.

20 września (środa) od godz. 18:00 do budynku przy ul. Rynek 12 miało miejsce spotkanie, którego tematem był zrównoważony transport, zapisy przyjętego Planu Mobilności dla Gminy Skawina, założenia organizowania transportu uwzględniające zasady zrównoważonego rozwoju w zgodzie z ochroną środowiska, a także działań w ramach Budżetu Obywatelskiego na rzecz poprawy bezpieczeństwa w gminie.

PLACÓWKA

wsparcia dziennego dla dzieci i młodzieży

Aż 145 osób (dzieci i młodzież) zostanie objętych projektem prewencyjno-profilaktycznym, w ramach którego zostanie utworzony ośrodek wsparcia dziennego (PWD) na naszym terenie. W ramach projektu zostaną również zabezpieczone środki finansowe na funkcjonowanie ośrodka do 31.12.2020 r.

W ramach projektu wsparciem zostaną objęte rodziny i osoby korzystające ze świadczeń z pomocy społecznej, wsparcia asystenta rodziny, w których realizowana jest/ była procedura Niebieskiej Karty, skierowane na podstawie Postanowienia Sądu, objętych nadzorem kuratorskim, zamieszkujące na obszarach rewitalizacyjnych oraz inne, w których występują problemy opiekuńczo-wychowawcze i deficyty wymagające kompensacji. Realizacja działań będzie obejmowała dwie formy: opiekuńczej i specjalistycznej określonych w Ustawie o wspieraniu rodziny i systemie pieczy zastępczej. Rezultatem będzie

uruchomienie placówki wsparcia dziennego z dostępnymi 60 miejscami dla dzieci i młodzieży. Placówka funkcjonować będzie 5 dni w tygodniu (za wyjątkiem Świąt) co najmniej przez 6 godzin dziennie oraz 2 soboty w miesiącu.

Zadania PWD polegać będą w szczególności na:

- ❖ zapewnieniu dzieciom i młodzieży opieki i wychowania,
- ❖ wspieraniu ich rozwoju,
- ❖ pomocy w wyrównywaniu deficytów szkolnych (pomoc w odrabianiu zadań domowych, w nauce pozwalającej na wyrównanie zaległości w szczególności z matematyki, języka polskiego, języka angielskiego, zajęć kompensacyjnych, reedukacyjnych),
- ❖ prowadzeniu zajęć pozwalających na rozwój zainteresowań (adekwatnie do potrzeb – informatycznych, sportowych, plastycznych, kulinarnych, majsterkowania, teatralnych, turystycznych, ekologicznych, foto-

graficznych, udział w inicjatywach społecznych),

- ❖ organizacji czasu wolnego (gry zespołowe, wycieczki, spotkania z ciekawymi ludźmi, udział w lokalnych imprezach, zajęcia sportowo-ruchowe i korekcyjne),
- ❖ budowaniu postaw obywatelskich i patriotycznych, zachęcaniu do podejmowania aktywności społecznych i wolontaryjnych,
- ❖ prowadzeniu klubów dyskusyjnych,
- ❖ udzielaniu pomocy w rozwiązywaniu konfliktów rówieśniczych,
- ❖ podnoszeniu kompetencji społecznych pozwalających na podtrzymywanie więzi rodzinnych i sąsiedzkich,
- ❖ zapobieganiu izolacji społecznej i zawodowej.

Cele i założenia pracy z rodziną to pomoc w rozwiązywaniu życiowych problemów rodziny, pomoc w konstruktywnym rozwiązywaniu konfliktów i kryzysów w rodzinie, wspieranie integracji rodziny, wspieranie więzi uczuciowych w rodzinie, odbudowanie funkcji opiekuńczych i wychowawczych rodziny wobec dzieci. Dzieci i młodzież podczas pobytu w PWD będzie miała zapewniony posiłek, przekąski i napoje odpowiednio do pory dnia i długości pobytu w placówce.



MAŁOPOLSKA

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Więcej miejsc dla przedszkolaków

W ramach projektu zostaną zaadaptowane pomieszczenia niezbędne do funkcjonowania nowych miejsc, zostanie zakupione niezbędne wyposażenie, a następnie będą finansowane koszty prowadzenia placówek przez okres 12 miesięcy.

W rezultacie podjętych działań dzieci z terenu Krakowskiego Obszaru Funkcjonalnego na terenie Gminy Skawina zostaną obję-

te wychowaniem przedszkolnym w związku z czym zostaną lepiej przygotowane do kolejnych etapów edukacji, co wyrówna ich szanse edukacyjne na dalszych jej etapach. Objęcie dzieci instytucjonalnym wychowaniem przedszkolnym ułatwi ich opiekunom łączenie życia zawodowego z życiem prywatnym co przyczyni się do rozwoju społeczno-gospodarczego regio-

nu. **Okres realizacji projektu: od 01.04.2017 r. do 31.08.2020 r. Wartość projektu to 2 453 311,30 zł, w tym wartość dofinansowania 2 085 314,60 zł.** Szacowana ilość dzieci uczestniczących w zajęciach to około 135, co stanowi około 240 opiekunów, którzy otrzymają po średnio wsparcie umożliwiające im swobodne funkcjonowanie na rynku pracy.

Fot. Przedszkole nr 2



terapii EEG Biofeedback możemy nie tylko zoptymalizować funkcjonowanie procesów poznawczych, ale także zminimalizować dysfunkcje funkcjonowania mózgu, w których występuje nieprawidłowy rytm fal. Celem terapii jest wytrenowanie oraz utrwalenie prawidłowej amplitudy fal mózgowych. Wykorzystując plastyczność mózgu, trenowane „umiejętności” zaczynają zachodzić automatycznie, co przekłada się na ogólne funkcjonowanie w życiu codziennym.

Trening Metodą Tomatisa polega na słuchaniu dźwięków poprzez

Poszerzając ofertę specjalistyczną nie ustajemy w dążeniu do samodoskonalenia



MAŁOPOLSKA

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY

Celem projektu jest wsparcie dzieci niepełnosprawnych poprzez rozszerzenie oferty dodatkowej Przedszkola Samorządowego nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi i Specjalnymi w Skawinie (PS2) o prowadzenie terapii Metodą Tomatisa (TMT) oraz Biofeedback (TMB) i podniesienie kwalifikacji pedagogów specjalnych do prowadzenia tych terapii.

Grupą docelową są dzieci niepełnosprawne, a także kadra pedagogiczna realizująca z nimi terapię TMT i TMB. W ramach projektu są realizowane zadania: szkolenie dla pedagogów specjalnych, rozszerzenie oferty dodatkowej poprzez realizację zajęć dla dzieci niepełnosprawnych oraz zakup sprzętu do TMT i TMB.

EEG Biofeedback (neurofeedback, neuroterapia) koncentruje się na czynności bioelektrycznej mózgu. Elektrody, podłączone do aparatury oraz specjalistyczne oprogramowanie pozwalają na rejestrację bodźców w czasie rzeczywistym, co umożliwia obserwację aktywności mózgu bezpośrednio podczas treningu. Informacje na temat pracy mózgu można otrzymywać, zależnie od dobranego specjalnie skryptu, w formie

wizualnej prezentacji (animacji) i/lub bodźców słuchowych. Trening metodą EEG Biofeedback ma za zadanie pobudzenie przewodnictwa bioelektrycznego mózgu, wytwarzanie nowych i zmianę istniejących połączeń neuronalnych. Oznacza to, że w toku



Fot. Przedszkole nr 2

urządzenie zwane „elektronicznym uchem”. Jest to idealny model ludzkiego ucha, który pozwala „wyćwiczyć” ucho pacjenta w taki sposób, aby mogło prawidłowo pracować. Ćwiczenia stymulują centralny system nerwowy, a szczególnie korę mózgową, odpowiedzialną za procesy myślenia. Stymulacja ucha odbywa się poprzez dźwięki o określonej, wysokiej częstotliwości. Wszystkie dźwięki są odpowiednio filtrowane w zależności od indywidualnych wymagań i potrzeb. Mogą one zarówno stymulować funkcje organizmu, jak i pomóc w relaksacji osobie słuchającej. W metodzie prof. Tomatisa wykorzystana została muzyka poważna m.in. Mozarta oraz Chorały Gregoriańskie, a także dźwięki mowy ludzkiej.

Rezultatami projektu będzie wyrównanie zdiagnozowanych deficytów oraz zwiększenie szans edukacyjnych dzieci niepełnosprawnych poprzez objęcie ich TMT i TMB i poszerzenie oferty placówki, podniesienie kwalifikacji 5 pedagogów specjalnych pracujących w placówce i nabycie przez nich uprawnień do prowadzenia wyżej wymienionych terapii oraz wyposażenie PS2 w niezbędny sprzęt do realizacji terapii.



STRAŻ MIEJSKA

Podobnie jak w latach ubiegłych, również w tym roku szkolnym 2017/2018 skawińska Straż Miejska, na terenie miasteczka komunikacyjnego, w przedszkolach i szkołach realizuje program pn.: „Bezpieczne dziecko”. Inspektor Bogusława Wyroba koordynuje realizację projektu, dokładając wszelkich starań, by kolejnym pokoleniom dzieci uświadomić, jak ważne są zasady prawidłowego poruszania się w przestrzeni miasta.

Spotkania dotyczyły świadomego uczestnictwa w ruchu drogowym, przez zajęcia teoretyczne w szkole oraz praktyczne na miasteczku komunikacyjnym. W części teoretycznej dzieci w sposób obrazowy poprzez rysowanie na tablicy kolorowymi kredami

poznały definicję drogi, pobocza, chodnika, a także przejścia dla pieszych. Chętnie uczestnicząc w zajęciach rysowały poszczególne elementy przedstawianych sytuacji mając na uwadze bezpieczeństwo pieszych, jak i innych uczestników ruchu drogowego. Natomiast pod-

czas ćwiczeń praktycznych testowane były możliwe niebezpieczne sytuacje. Bardzo duży nacisk niestannie położony jest na uświadomienie, jak ważne są elementy odblaskowe, zwłaszcza w sytuacji, gdy warunki atmosferyczne przestają być sprzyjające. Przed zmianą przepisów taki obowiązek miały tylko dzieci w wieku do 15 lat. Ustawodawca nie określił, jak ma wyglądać i jakich ma być wymiarów ten obowiązkowy element odblaskowy. Najważniejsze jest to, żeby spełniał swoją funkcję, czyli był widoczny dla innych użytkowników drogi, a tym samym podnosił bezpieczeństwo pieszo i minimalizował liczbę wypadków. Należy pamiętać, że pieszy poruszający się po zmroku bez elementów odblaskowych dla kierowcy nadjeżdżającego samochodu jest widoczny dopiero z odległości 20 metrów, natomiast mały element odblaskowy zauważany jest przez kierowców już z odległości 150 metrów. Uczniowie klas I-III biorący udział w zajęciach otrzymali opaski odblaskowe, dzięki którym będą lepiej widoczni dla kierowców pojazdów mechanicznych. Łączna liczba rozdysponowanych elementów odblaskowych to ok. 2000 szt. (Odblaski zostały wyprodukowane przez Urząd Miasta i Gminy w Skawinie w ramach działań promocyjnych gminy).

Lp.	Temat spotkania przeprowadzonego w placówce oświatowej	Liczba przeprowadzonych spotkań	Ilość uczestników	Inne
1	Pieszy zawsze bezpieczny	14	1496	1897 odblasków
2	Bezpieczny wypoczynek	4	362	
3	Dziecko krzywdzone /przemoc	1	50	
4	Nieznajomy dobry czy zły	6	235	
5	Używkii, dopalacze oraz zagrożenia	3	117	
6	Rowerem bezpiecznie	3	275	15 kodeksów
	SUMA	31	2535	1912

Lp.	Temat spotkania przeprowadzonego w Miasteczku Komunikacyjnym	Liczba przeprowadzonych spotkań	Ilość uczestników	Inne
1	Pieszy zawsze bezpieczny	53	1043	
2	Rowerem bezpiecznie	23	264	
	SUMA	76	1307	

e-Mocni: cyfrowe umiejętności, realne korzyści



Unia Europejska
Europejski Fundusz Społeczny



Projekt „e-Mocni: cyfrowe umiejętności, realne korzyści” jest realizowany przez partnerstwo w składzie: Fundacja Aktywizacja (Partner Wiodący), Fundacja Rozwoju Społeczeństwa Informacyjnego, Polski Związek Głuchych Oddział Łódzki oraz Fundacja Instytut Rozwoju Regionalnego. Organizacje te zaprosiły do współpracy ponad 100 gmin z całej Polski w tym Gminę Skawina.

Celem partnerstwa jest zwiększenie umiejętności korzystania z internetu (w tym z e-usług publicznych) ponad 18 000 dorosłych, którzy nie korzystali dotychczas z możliwości, jakie daje komputer z dostępem do internetu (np. nie robią przelewów on-line, nie załatwiają spraw urzędowych przez internet, nie sprawdzają długości oczekiwania na przyjęcie przez lekarza-specjalistę NFZ czy nie biorą udziału w konsultacjach on-line). W ramach projektu będą oferowane tym osobom szkolenia, kursy e-learningowe oraz webinaria, a także będzie udzielane wsparcie lokalnym organizatorom szkoleń, trenerom i innym instytucjom zainteresowanym rozwojem edukacji cyfrowej w gminie.

Planowane jest maksymalne wykorzystanie lokalnych zasobów: ludzi, instytucji czy infrastruktury, tak, aby mieszkańcy gmin objętych projektem mogli stale doskonalić nowe umiejętności, kiedy pojawiają się nowe programy, aplikacje i e-usługi. Projekt jest realizowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Polska Cyfrowa (działanie 3.1 „Działania szkoleniowe na rzecz rozwoju kompetencji cyfrowych”).

Najważniejsze działania:

- ❖ Zakup i dostarczenie sprzętu komputerowego do miejsc, w których będą się odbywać szkolenia; planujemy m.in. dostawy sprzętu i oprogramowania dla osób z niepełnosprawnościami np. trackballi, klawiatur z powiększonymi klawiszami.
- ❖ Szkolenia dla mieszkańców (stacjonarne i on-line) – mieszkańcy, którzy nie potrafią korzystać z komputera i internetu oraz ci, którzy korzystają z nich w niewielkim stopniu, będą uczestniczyć w średnio 14-godzinnych szkoleniach związanych z najbardziej przydatnymi im e-usługami (przykładowo rodzice dzieci, w których szkole właśnie wprowadzono e-dziennik, będą mogli nauczyć się jego obsługi). Łącznie w szkoleniach weźmie udział ok. 22 000 osób, w tym ok. 1800 osób z niepełnosprawnościami.
- ❖ gminne partnerstwa na rzecz edukacji cyfrowej – w każdej gminie uczestniczącej w projekcie zostanie utworzone partnerstwo instytucji i organizacji, które chcą działać na rzecz rozwoju cyfrowych kompetencji mieszkańców. Partnerstwa otrzymają wsparcie animatora i konsultacje on-line, w tym webinaria. Rolą partnerstw będzie przygotowanie 3-letniego ramowego planu szkoleń, wsparcie w rekrutacji mieszkańców na szkolenia oraz promowanie korzyści płynących z korzystania z komputera i internetu.
- ❖ Utworzenie platformy internetowej, na której będą dostępne wszystkie materiały wypracowane w ramach projektu (podręczniki, programy szkoleń, kursy e-learningowe czy nagrania webinarów).
- ❖ Przygotowanie programów szkoleń stacjonarnych oraz kursów e-learningowych w 9 obszarach e-usług, wyróżnionych w „Ramowym katalogu kompetencji cyfrowych”. Są to: edukacja, sprawy codzienne, finanse, relacje z bliskimi, praca i rozwój zawodowy, zdrowie i odpoczynek i hobby, zaangażowanie obywatelskie oraz religia i potrzeby duchowe.
- ❖ Szkolenie i wsparcie ok. 180 trenerów lokalnych, działających na terenie gmin objętych projektem. Zakres szkoleń to metodologia edukacji dorosłych oraz 9 obszarów wymienionych powyżej; trenerzy będą uczestniczyć w 11-dniowym szkoleniu trenerским, podczas którego nauczą się m.in. tworzyć własne programy szkoleń (przykładowo związane z e-usługą, którą planuje zaoferować mieszkańcom urząd gminy).

Sprostowanie do tekstu pt. „Reforma oświaty w Gminie Skawina”, s. 20, Biuletyn Informacyjny nr 39

Zarząd Oddziału Związku Nauczycielstwa Polskiego w Skawinie pismem Oddz. Sk. /0761/5/17/ z dnia 6 marca 2017 r. kierowanym do Burmistrza Miasta i Gminy Skawina przedstawił negatywną opinię do przedstawionego związkowi projektu dostosowania sieci szkół podstawowych i gimnazjów do nowego ustroju szkolnego.

Zespół Wiślan Jaśkowice sensacją III ligi!

Niesamowity wynik Wiślan Jaśkowice! – wywalczone 3 miejsce w ligowej tabeli III ligi gr. IV po pierwszej rundzie rozgrywek. Zawodnicy cieszyli się z uzyskanego wyniku wraz z kibicami, którzy licznie przyjechali obejrzeć ostatni pojedynek rundy jesiennej, z zespołem Soły Oświęcim.



Po bardzo trudnym meczu, przeciwko dobremu rywalowi, z aspiracjami na awans do II ligi, Wiślanie kolejny raz w tym sezonie cieszyli się ze zwycięstwa. Bramki dla zespołu Wiślan strzelali: Grzegorz Labut i Bartosz Czarnecki. Zawodnicy Soły odpowiedzieli jednym golem. W rezultacie mecz zakończył się zwycięstwem Wiślan 2:1.



Fot. G. Jania



Podsumowując debiutancką rundę w wykonaniu zespołu Wiślan należy podkreślić znakomite wyniki: 9 zwycięstw, 5 remisów i zaledwie 3 porażki. Dodatkowo na uwagę zasługuje uzyskana ilość strzelonych bramek – 32 gole. To świetny wynik i jedynie zawodnicy Motoru Lublin wyprzedzili piłkarzy Wiślan w tym aspekcie. Najwyższe zwycięstwo w sezonie ekipa Wiślan odnotowała w meczu przeciwko drużynie Karpat Krosno, którą pokonali aż 5:1. Przez cały okres rozgrywek Wiślanie Jaśkowice wielokrotnie byli sensacją kolejki, pokonując takie zespoły jak: KSZO Ostrowiec Świętokrzyski, Podhale Nowy Targ, Wisłę Sandomierz czy Chelmiankę Chelm.

Najlepsza III ligowa drużyna z Małopolski! – W ostatnich dwóch kolejkach Wiślanie rozegrali spot-

kania z drużynami: MKS Trzebinia i wspomnianą Sołą Oświęcim. Finałnie drużyna Wiślan cieszyła się z dwóch derbowych zwycięstw. Warto odnotować, iż za czterema ekstraklasowymi drużynami z województwa małopolskiego, pierwszoligową Puszczą Niepołomice i drugoligową Garbarnią Kraków, LKS Wiślanie Jaśkowice stanowią siódmą piłkarską siłę w Małopolsce!

W wykonaniu Wiślan godna uwagi jest nie tylko strona sportowa. Zespół we współpracy z Gminą Skawina – głównym sponsorem Klubu – przeprowadził szereg interesujących akcji promocyjnych. Na stadionie panowała znakomita, wręcz rodzinna atmosfera – organizatorzy zadbali o dobre samopoczucie kibiców. Na każdym spotkaniu rozgrywanym w Skawinie właściciele biletów mogli wygrać

atrakcyjne nagrody w losowaniu, kupić klubowe gadżety, a w mroźniejsze dni wypić gorącą herbatę. Pierwsze trzy mecze „u siebie” oglądało średnio około 800 osób. Najwytrwalszych kibiców nie przeraziły nawet warunki pogodowe – wiatr, deszcz. Poza rozgrywkami w ramach akcji promocyjnych został zorganizowany trening otwarty. III-ligowi zawodnicy Wiślan, zaprosili wszystkich młodych piłkarzy na wspólne zajęcia. W treningu wzięło udział ponad 70 dzieci! Każde z nich miało okazję sprawdzić się

w roli piłkarza przeciwko zawodnikom, których można oglądać na Stadionie Miejskim w Skawinie, w pojedynkach na poziomie III ligi.

Zawodnicy Wiślan w ciągu ostatnich miesięcy zaangażowali się między innymi w wydarzenie „Gramy dla Wiktorii”, wspierając akcję finansowo i przekazując do licytacji gadżety i klubową koszulkę. Piłkarze przyłączyli się również do skawińskiej grupy – „Skawina Biega”, organizując wspólny trening biegowy. Pod zakończeniu rozgrywek Dyrektor Spor-

towy Wiślan – Janusz Morawski – został zaproszony do Radia Kraków, aby opowiedzieć o sukcesie i funkcjonowaniu Klubu. Miłą wiadomością były nominacje do głosowania na DRUŻYNĘ ROKU Małopolski i TRENERA Małopolski. Głosowanie odbywa się na serwisie Gazety Krakowskiej.

Tabela rozgrywek, skład zespołów i wiele ciekawych informacji na stronie internetowej i profilu Facebook Wiślan:
www.wislanie.com www.facebook.com/wislaniejaskowice



Sztab Szkoleniowy

Trener:
Wojciech Ankowski
II Trener:
Jakub Krasuski
Kierownik drużyny:
Zbigniew Żmuda

Bramkarze

Sebastian Ropek
Maciej Palczewski
Kamil Dykas

Obrońcy

Marcin Morawski

Dawid Węgrzyn
Piotr Morawski
Michał Grzesicki
Łukasz Sikora
Paweł Galos
Nikodem Morawski
Marcin Piekarski

Pomocnicy

Paweł Sz wajdych
Mateusz Krasuski
Michał Morawski
Dariusz Żaba
Bartosz Czarnecki

Konrad Kuliszewski
Grzegorz Labut
Maciej Bębenek
Paweł Sosin
Dawid Białek

Napastnicy

Maciej Wcisło
Łukasz Popiela

Dyrektor Sportowy Klubu:
Janusz Morawski.
Prezes Klubu
Sławomir Adamus.

Działalność



Biblioteka
PEDAGOGICZNA
W SKAWINIE

BIBLIOTEKI PEDAGOGICZNEJ

Warsztaty

Biblioteka Pedagogiczna w drugim połowie roku przeprowadziła warsztaty bajko- i biblioterapeutyczne w 3 przedszkolach, w SOSW w Skawinie oraz ZPEOW w Wielkich Drogach. Tematyką zajęć w przedszkolach były: prawa dziecka, hałas oraz adaptacja do przedszkola. W zajęciach łącznie uczestniczyło 13 grup dzieci w wieku od 3 do 6 lat.

W Świecie Sztuki

- ❖ „Senior w podróży” – projekt ze Skawińskim Stowarzyszeniem Klubu Seniora „Seniorek”.
- ❖ 28 listopada odbyły się warsztaty pn. „Iglą malowane – Gwiazda Betlejemska wyszywana haftem matematycznym”. Warsztaty prowadzone tradycyjnie przez panie z Koła Robótek Ręcznych „Razemkowo” cieszyły się ogromnym powodzeniem.

XVI Ogólnopolski

Tydzień Czytania Dzieciom

W ramach ogólnopolskiego tygodnia czytania dzieciom pracownicy placówki zawitali do Przedszkola Samorządowego nr 1 i Przedszkola Katolickiego.

Wystawy

Biblioteka Pedagogiczna włączyła się w akcję Narodowego Czytania „Wesela” Stanisława Wyspiańskiego. Zaprezentowano również całą kolekcję zaproszeń ślubnych. Obecnie w bibliotece, jako że rok 2017 jest ogłoszony rokiem generała Józefa Hallera, prezentowana jest postać tego wybitnego legionisty, twórcy Armii Polskiej we Francji, generalnego inspektora Armii Ochotniczej i ministra rządu RP na uchodźstwie.

Konkursy

„Młodzi dzieciom bajki ilustrują”, uczniowie klas IV-VI malowali ilu-

stracę do tekstów napisanych przez ich starszych kolegów. Kolejny na wakacyjną pocztówkę został rozstrzygnięty we wrześniu. Nagrody ufundowało Radio „Wawa”.

Zespół Samokształceniowy

W nowym roku szkolnym 2017/2018 odbyły się dwa spotkania Zespołu Samokształceniowego Nauczycieli Bibliotekarzy. Inauguracyjnym tematem był „Stereotypy a rzeczywistość – jak poprawić wizerunek bibliotekarza szkolnego”. A ponieważ spotkanie odbyło się w październiku – Międzynarodowym Miesiącu Bibliotek Szkolnych, na panie czekała niespodzianka – warsztaty z makijażu prowadzone przez trenerki z krakowskiego Centrum Edukacji Creative. W grudniu zaś w zaprzyjaźnionej Szkole Podstawowej nr 3 bibliotekarki uczestniczyły w warsztatach z bajko i biblioterapii prowadzonych przez dr Lidę Ippoldt.

Współpraca

- ❖ z Wojewódzkim Urzędem Pracy w Krakowie, realizującym projekt „Kierunek Kariera”, w Bibliotece Pedagogicznej w Skawinie kontynuowane są dyżury doradców zawodowych;
- ❖ ze Szkołą Podstawową nr 2 oraz Beskidzkim Niepublicznym Centrum Doskonalenia Nauczycieli zorganizowano w nowym roku szkolnym szkolenia poświęcone relacjom rodziców z nauczycielami oraz pracy z uczniem sprawiającym problemy w szkole;
- ❖ Koło Robótek Ręcznych przekazało naszej bibliotece podziękowanie za aktywny udział w projekcie KLINIKA LALEK, w ramach którego zbierano lalki, które po naprawie i odnowieniu przez „Razemkowo” powędrowały do: domów dziecka, szpitali, hospicjów;

wały do: domów dziecka, szpitali, hospicjów;

- ❖ Projekt Skawińskiego Centrum Wolontariatu i Towarzystwa Przyjaciół Skawiny WOLONTARIUSZ SENIOR – TO BRZMI DUMNIE! skierowanym do 32 osób w wieku 60+ z terenu gminy Skawina i okolic. W tegorocznym projekcie, który był realizowany od 22 maja wzięło także udział 15 młodszych osób niepełnosprawnych – podopiecznych Środowiskowego Domu Samopomocy w Skawinie. Uczestnicy projektu spotykali się między innymi w Bibliotece Pedagogicznej. Wynikiem warsztatów, w których uczestniczyli jest wystawa prac, które obrazują ich pasje i zainteresowania, m.in.: ręcznie robione serwety, ceramika, obrazy, kasetki decoupage, zdjęcia z podróży, okazy kwiatów i owoców wyhodowane w przydomowym ogrodzie, a nawet strój cyganki... Wystawę można podziwiać w lokalu Biblioteki Pedagogicznej.
- ❖ Dyrektor K. Drożdżewicz brała udział w pracach jury Małopolskiego Konkursu Artystycznego im. Marii Grucy organizowanego przez Środowiskowy Dom Samopomocy w Skawinie. Biblioteka była również sponsorem jednej z nagród przyznanej w drugiej już edycji konkursu.

Konferencje naukowe

Udział w II Nowym Ogólnopolskim Forum Bibliotek Pedagogicznych w Krakowie oraz z wystąpieniem na temat polsko- i niemieckojęzycznej dziecięcej literatury o wojnie na konferencji „Przestrzenie literatury dla młodego czytelnika. Perspektywa niemiecka i polska”, zorganizowanej przez Miejską Bibliotekę Pub-

liczną Galerię Książki w Oświęcimiu, Goethe-Institut w Krakowie i Uniwersytet Pedagogiczny w Krakowie.

XXI Międzynarodowe Targi Książki w Krakowie

Biblioteka Pedagogiczna promowała swoje bajki profilaktyczne na stoisku Polskiego Związku Bibliotek na Międzynarodowych Targach Książki w Krakowie. Tradycyjnie pojawiły się ręcznie robione zakładki do książek, przygotowane przez panie z KRR „Razemkowo”. Misternie wykonane różnymi technikami wspinały się w klimat święta książek i przykuwały oko wszystkich zwiedzających. Pojawili się również lokalni autorzy: Kazimiera Woźniak z „Wycieczka ze Skawiny do Królewskiej Wioski”. Z powieścią z nurtu fantastyki przyjechał Marek Drożdżewicz, promując swój debiut lite-

racki „Zagubieni w czasie”. Książki obojga autorów są dostępne w zbiorach Biblioteki.

Promocja książek i literatury

- ▶ „Wielka heca w bibliotece”, czyli opowieść o tym, jak dbać o książki i dlaczego warto czytać oraz co to takiego tolerancja i otwartości na odmienność koleżanek i kolegów. W spotkaniu wzięły udział przedszkolaki z: Przedszkola nr 2 i 5 w Skawinie. Spotkaniu towarzyszyła wystawa książeczek tematycznych.
- ▶ Ewa Stadtmüller w Skawinie – nauczyciel, pedagog, a nade wszystko znana i ceniona pisarka, autorka książeczek dla dzieci, która przyjechała z warsztatami „Bajkowe zwierzaki”. W warsztatach uczestniczyły przedszkolaki z Przedszkola nr 1 i 5 w Skawinie.

Nowe oferty

Biblioteki Pedagogicznej

Młody czytelnik ma swoje miejsce – nowy kącik czytelnicy, z białymi regałami, mnóstwem książeczek i wygodnym pufem. W zbiorach dostępne są lektury szkolne oraz książki wymagane do konkursów przedmiotowych. Szczególnie zapraszamy poszukujących uczniów. Nowością są książeczki przeznaczone do nauki języka angielskiego, na maluchy czeka wiele barwnych tomików z serii **My First Reading Library**. Nauczycieli polonistów z pewnością zainteresuje seria „Między nami graczami” zawierająca gry dydaktyczne oparte na motywach lektur szkolnych, mające na celu zachęcenie uczniów do dokładnego czytania lektur szkolnych, pobudzania wyobraźni, rozwijania spostrzegawczości i uczenia pracy w grupie.

Rozwijanie kompetencji kluczowych niezbędnych na rynku pracy

Celem projektu jest rozwój kompetencji kluczowych u 162 uczniów i uczennic gimnazjum Zespołu Szkół Publicznych w Radziszowie, Gimnazjum nr 1 w Skawinie oraz Gimnazjum nr 2 w Skawinie, a w szczególności w zakresie kompetencji matematycznych, naukowo-technicznych (przyrodniczych) oraz kompetencji informatycznych, co w efekcie ma wpłynąć na poprawę wyników w nauce.

W ramach projektu uczestnicy otrzymują wsparcie w postaci zajęć edukacyjnych, które rozwijają ich kompetencje kluczowe: kompetencje informatyczne oraz związane z przedmiotami przy-

rodniczymi i matematyką. Wsparcie obejmuje również wyposażenie szkół w pomoce dydaktyczne oraz sprzęt TIK, a także wyposażenie pracowni w narzędzia do nauczania przedmiotów przyrodniczych i ma-

tematyki. Zakres wsparcia wynika z przeprowadzonej diagnozy, która potwierdziła konieczność organizacji zajęć rozwijających, wyrównawczych oraz zajęć terenowych. Zajęcia są realizowane zarówno w salach placówek jak i w terenie (zajęcia wyjazdowe). Zajęcia rozwijające, wyrównawcze będą dotyczyć informatyki, w tym programowania, matematyki, fizyki, biologii, chemii. Liczba uczestników projektu w grupie i ilość godzin uzależniona jest od zdiagnozowanych problemów uczniów i uczennic w danej placówce. Działania w ramach projektu są prowadzone z uwzględnieniem indywidualnych potrzeb rozwojowych i edukacyjnych oraz możliwości psychofizycznych uczniów i uczennic objętych wsparciem.



goletniego pracownika Skawińskich Zakładów Materiałów Ogniotrwałych, zasłużonego członka Towarzystwa Przyjaciół Skawiny. Odszedł na zawsze 22 sierpnia, w wieku prawie 91 lat.

Śp. Zdzisław Liskiewicz urodził się i mieszkał w Skawinie. Ukończył studia na Akademii Górniczo-Hutniczej oraz Akademii Ekonomicznej w Krakowie. Pracował 2 lata w Elektrowni Jaworzno III, a później przez 40 lat w SZMO na stanowiskach m.in. głównego energetyka, głównego technologa oraz zastępcy dyrektora ds. technicznych. Był radnym Rady Miejskiej jedną kaden-

przejściu na emeryturę był aktywnym członkiem Światowego Związku Żołnierzy Armii Krajowej – Koła Skawina, a od 1996 r. do końca działalności Koła, czyli do 2014 r. – Prezesem tego Koła. Był aktywnym członkiem Towarzystwa Przyjaciół Skawiny. Od początku działalności stowarzyszenia do połowy czerwca 2013 r. był członkiem władz statutowych TPS, w tym 14 lat Wiceprzewodniczącym Zarządu.

Uroczystość pogrzebowa rozpoczęła się Mszą Świętą w kościele pw. Świętych Apostołów Szymona i Judy Tadeusza w Skawinie, sprawowaną przez proboszcza parafii księdza prałata Edwarda Ćmiela. Ksiądz prałat w ciepłych słowach mówił o zaangażowaniu śp. Zdzisława w działalność społeczną w Skawinie. Na Mszy Świętej i w dalszej części uroczystości obecne były poczty sztandarowe ze sztandarami Towarzystwa Przyjaciół Skawiny oraz byłego Skawińskiego Koła Światowego Związku Żołnierzy Armii Krajowej. Dzień był pochmurny i deszczowy, ale gdy kondukt pogrzebowy wyruszył z kościoła, promienie słońca rozjaśniły ostatnią drogę śp. Zdzisława.

Pożegnaliśmy Zdzisława Liskiewicza

26 sierpnia br. rodzina, przyjaciele i znajomi, a także radni Rady Miejskiej pożegnali na Cmentarzu Parafialnym Zdzisława Liskiewicza, byłego żołnierza Armii Krajowej, dłu-

cję. Działał w Naczelnej Organizacji Technicznej.

W czasie II wojny światowej walczył jako żołnierz Armii Krajowej w zgrupowaniu „Harnaś” – rejon Skawina. Po

W imieniu członków Towarzystwa Przyjaciół Skawiny Kazimiera Skałuba Pożegnała śp. Zdzisława:

Drogi Zdzisławie

Nadeszła chwila pożegnania... Otacza Cię pogrążona w smutku i zadumie Rodzina, żegnając Cię przyjaciele i znajomi. (...) Byłeś z nami od początku działalności naszego Stowarzyszenia, z pełnym zaangażowaniem. Ze Skawiną jesteś związany od urodzenia. (...) Wiele czasu poświęciłeś Towarzystwu Przyjaciół Skawiny, mimo obowiązków rodzinnych, zawodowych i społecznych w innej dziedzinie. Nielatwe były początki działalności TPS. Gdy zaczynaliśmy, mieliśmy zapał do pracy i chęć służenia Małej Ojczyźnie, ale nie mieliśmy lokalu ani funduszy. Mieliśmy marzenia, aby zachować pamiątki z przeszłości Skawiny i utrwalać jej historię za pomocą słowa pisanego oraz na fotografiach. Gdy zebraliśmy ponad 2000 eksponatów o wartości muzealnej, spełniło się największe z marzeń – we współpracy

z Urzędem Miasta i Gminy Skawina powstało Muzeum Regionalne w Skawinie. Wydana została także „Monografia Skawiny. 650 lat tradycji”. Ponadto nawiązaliśmy kontakt ze szkołami i mogliśmy pogłębiać zainteresowanie młodzieży historią Małej Ojczyzny i miłość do Niej.

W tych wszystkich działaniach uczestniczyłeś z nadzieją, że uda się zrealizować nasze zamierzenia. (...) Kiedy Twój stan zdrowia w ostatnich latach pogorszył się, przebywałeś w szpitalu i na rekonwalescencji, a później wróciłeś do działalności w TPS. Podziwialiśmy Twoją siłę ducha, cieszyliśmy się z poprawy zdrowia i Twojej obecności wśród nas. Kiedy pojawiły się kolejne problemy zdrowotne, zrezygnowałeś z kandydowania do władz TPS, ale uczestniczyłeś w ważniejszych wydarzeniach i wspierałeś nas radą.

W 2011 r. zostałeś wyróżniony tytułem Zasłużony Członek Towarzystwa Przyjaciół Skawiny”; znalazłeś się w pierwszej grupie osób,

które ten tytuł otrzymały. W grudniu 2016 r. podczas uroczystości jubileuszu 35-lecia TPS byłeś wśród trzech osób szczególnie wyróżnionych za „owocną i efektywną działalność naszego Towarzystwa (...) przez 35 lat”. (...)

Za swoją działalność zawodową, patriotyczną i społeczną otrzymałeś wiele wyróżnień i odznaczeń, a najwyższe z nich to Order Odrodzenia Polski „Polonia Restituta”.

Pozostawiłeś dobrą pamięć o sobie. Byłeś prawym, pracowitym człowiekiem. Kochałeś Rodzinę, Małą Ojczyznę i służyłeś jej. Walczyłeś o wolną Polskę. Byłeś wspaniałym Kolegą i Przyjacielem.

Żegnamy Cię z głębokim żalem. Pozostaniesz w naszych sercach i pamięci na zawsze. ...Spoczywaj w pokoju, niech Bóg Ci wynagrodzi Twoje poświęcenie dla Rodziny, Skawiny i dla Ojczyzny.

Twoim Bliskim składamy serdeczne wyrazy współczucia.

Cześć Twojej Pamięci!



**ROZPOCZĘCIE
GŁOSOWANIA**
8-17.12 2017 r.
głosowanie nad propozycjami zadań
do realizacji w ramach
„Budżetu Obywatelskiego 2018”



600 000 zł
w rękach mieszkańców

Wspólne pieniądze, wspólna decyzja!



Ukończyłeś 16 rok życia?

Jesteś mieszkańcem gminy Skawina?

**Zapoznaj się z propozycjami zadań i weź udział
w głosowaniu!**

SKAWINA *miasto z PRZYSZŁOŚCIĄ!*

WIĘCEJ INFORMACJI:
www.gminaskawina.pl

Dzień Organizacji Pozarządowych i Inicjatyw Społecznych



1 października Park Miejski został opanowany przez SKAWINĘ Z INICJATYWĄ – czyli nas wszystkich, podczas Pierwszego Dnia Organizacji Pozarządowych i Inicjatyw Społecznych. Tak wiele się dzieje w naszym mieście, organizacje pozarządowe, grupy nieformalne, kluby sportowe, fundacje – jest Was tak dużo! Cieszymy się, że mieszkańcy Skawiny mogli Was bliżej poznać. Dziękujemy, że byliście z nami!

Wydział PWSK



Fot. S. Trzeciak



Fot. S. Trzeciak

- 23 skawińskie organizacje pozarządowe i inicjatywy społeczne.
- Ponad 100 osób zaangażowanych w organizację DO-PIS-u.
- 4 organizatorów.
- Ponad 20 współorganizatorów.

- 1 gra stanowiskowa „Skawina z inicjatywą”.
- Prawie 150 wydanych kart.
- 110 wręczonych nagród.
- 110 wspaniałych haseł zachęcających Skawinian do aktywności społecznej i obywatelskiej.
- Prawie 1 800 „odwiedzin” stanowisk i zebranych pieczętek.

- Konkurencje sportowe.
- Pokazy sprzętu ratowniczego i medycznego.
- Warsztaty artystyczne.
- Kiermasz rękodzieła.
- Quizy i konkursy wiedzy.
- Wyzwania i eksperymenty naukowe.
- Zawody wędkarskie.
- Występy sceniczne...

... i wiele, wiele więcej



Fot. S. Trzeciak

- 3 organizacje nagrodzone za przygotowanie najciekawszego stanowiska.
- 500 zł do wykorzystania na materiały promocyjne nagrodą dla wyróżnionych organizacji.
- Fundacja „Wyobraź sobie”, Towarzystwo Przyjaciół Skawiny, Stowarzyszenie „Dzieci są ważne” – gratulujemy!

#Skawina z INICJATYWĄ – o tym, co się sprawdziło, co następnym razem... spotkanie podsumowujące

- 27 wręczonych podziękowań dla organizacji i wolontariuszy zaangażowanych w organizację.
- MNÓSTWO wniosków, inspiracji i motywacji do dalszego działania!



Fot. S. Trzeciak

MOWES w SKAWINIE

Gmina Skawina przystąpiła do projektu realizowanego przez Małopolski Ośrodek Wsparcia Ekonomii Społecznej (MOWES). W ramach MOWES gmina ma możliwość uzyskania kompleksowego wsparcia dla podmiotów i inicjatyw z obszaru ekonomii społecznej, którego celem jest zwiększenie potencjału, w szczególności zatrudnieniowego, sektora ekonomii społecznej.

Realizacja celów projektu będzie się odbywać zwłaszcza poprzez:

- ▶ zwiększenie aktywności mieszkańców i grup inicjatywnych na rzecz rozwoju ekonomii społecznej,
- ▶ zwiększenie liczby podmiotów ekonomii społecznej poprzez utworzenie nowych podmiotów,
- ▶ zwiększenia zaangażowania partnerów publicznych (instytucji rynku pracy i pomocy społecznej) oraz przedsiębiorców w rozwój sektora ekonomii społecznej,
- ▶ zwiększenie poziomu zatrudnienia w sektorze poprzez utworzenie nowych miejsc pracy,
- ▶ zwiększenie liczby przedsiębiorstw społecznych poprzez utworzenie nowych podmiotów,
- ▶ zwiększenie potencjału kadrowego, organizacyjnego i finansowego podmiotów ekonomii społecznej i przedsiębiorstw społecznych oraz osób z nimi współpracujących.

Wśród dotychczas podjętych inicjatyw należy wskazać m.in. utworzenie Spółdzielni Socjalnej „Od-NOVA” (wraz ze szkoleniem dla osób zaangażowanych w działalność spółdzielni) oraz działania mające na celu wypracowanie zasad wspólnej realizacji projektów

partnerskich z udziałem samorządu i podmiotów ekonomii społecznej. Ponadto w ramach MOWES uruchomiony zostanie projekt pn. „Szkoła Liderów Lokalnych”. Jest to program, który pomaga przygotować się do realizacji ciekawych działań w lokalnych społecznościach. Projekt skierowany będzie zarówno do osób, które chcą rozpocząć działalność na rzecz ludzi w swojej okolicy, ale także już działających aktywnie w lokalnych środowiskach i chcących nabrać „wiatru w żagle” oraz zdobyć nowe umiejętności czy inspiracje. Cykl działań w ramach Szkoły obejmuje m.in. spotkania warsztatowe, wizyty studyjne, indy-

widualne spotkania z animatorem – opiekunem grupy, jak również przygotowanie i przeprowadzenie lokalnej akcji – przedsięwzięcia, ze wsparciem w kwocie do 1000,00 zł. Dzięki wykorzystaniu wskazanych narzędzi będzie można:

- ▶ zorganizować wspólne działanie z grupą znajomych lub sąsiadów,
- ▶ dowiedzieć się jak angażować innych mieszkańców i mobilizować ich do aktywności,
- ▶ spojrzeć na nowo na swoją społeczność – odkryć potencjał ludzi i okolicy,
- ▶ nauczyć się skuteczniej organizować współpracę w grupie,
- ▶ poruszyć mieszkańców swojej okolicy i zrobić wspólnie coś ciekawego,
- ▶ sprawić, żeby świetne pomysły naprawdę przyciągnęły ludzi, do których są adresowane,
- ▶ przygotować się do współpracy z partnerami ze wszystkich trzech sektorów (administracją, przedsiębiorcami oraz organizacjami pozarządowymi).

Małopolskie Wektory Współpracy – wyróżnienie dla Gminy Skawina!

W IV posiedzeniu Skawińskiej Rady Działalności Pożytku Publicznego wzięła udział Dyrektor FRDL MISTiA Bożena Pietras-Goc, która wręczyła na ręce Burmistrza Pawła Kolasy otrzymane przez Gminę Skawina wyróżnienie w konkursie Małopolskie Wektory Współpracy.

- Wyróżnienie otrzymane przez Gminę Skawina zostało przyznane za: powołanie Skawińskiej Rady Działalności Pożytku Publicznego, działalność Centrum Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi, szeroki zakres konsultowanych dokumentów strategicznych oraz za wiele innych działań wspierających rozwój sektora pozarządowego – tymi słowami Dyrektor FRDL MISTiA Bo-

żena Pietras-Goc argumentowała decyzję o przyznaniu gminie Skawina wyróżnienia w 10. edycji konkursu Małopolskie Wektory Współpracy. W konkursie cztery małopolskie samorządy zostały wyróżnione za modelową, partnerską współpracę z organizacjami pozarządowymi.

Ideą konkursu Małopolskie Wektory Współpracy jest wspieranie rozwoju społeczeństwa obywatelskiego poprzez doskonalenie zasad i form współpracy pomiędzy jednostkami samorządu terytorialnego, a NGO w Województwie Małopolskim. Przy ocenie nadesłanych aplikacji pod uwagę brana jest m.in. różnorodność form współpracy oraz innowacyjność zgłaszanych rozwiązań.

Uchwałą nr XXXV/500/17 Rady Miejskiej w Skawinie z dnia 25 października 2017 r. przyjęto „Program współpracy Gminy Skawina z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami określonymi w art. 3 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie na 2018 r.”

Poniżej przedstawiamy szczegółowy harmonogram otwartych konkursów ofert.

Lp.	obszar współpracy	planowana wysokość środków	ogłoszenie o konkursie	składanie ofert	rozstrzygnięcie konkursu ostateczny termin	podpisanie umowy	okres realizacji
1.	„Wspieranie i upowszechnianie kultury fizycznej”						
1a.	– dla zadań rozpoczynających się do 29 czerwca 2018 r.	700 000,00 zł	1.12.2017	22.12.2017	zgodnie z poniższym harmonogramem: 26.01.2018	1.02.2018	1.02-15.12.2018
1b.	– dla zadań rozpoczynających się od 30 czerwca 2018 r.				22.06.2018	29.06.2018	30.06-15.12.2018
2.	„Podtrzymywanie tradycji narodowej, pielęgnowanie polskości, rozwój świadomości narodowej, obywatelskiej i kulturowej”	50 000,00 zł	9.01.2018	30.01.2018	23.02.2018	1.03.2018	1.03-15.12.2018
3.	„Przeciwdziałanie uzależnieniom i patologiom społecznym”	60 000,00 zł	9.01.2018	30.01.2018	23.02.2018	1.03.2018	1.03-15.12.2018
4.	„Zapewnienie jednego gorącego posiłku dziennie osobom tego pobrażonemu”	110 000,00 zł	1.12.2017	22.12.2017	19.01.2018	26.01.2018	1.02-15.12.2018
5.	„Wypoczynek dla dzieci i młodzieży”	80 000,00 zł					
5a.	- w tym „Organizacja wypoczynku zimowego dla dzieci i młodzieży”	30 000,00 zł	1.12.2017	22.12.2017	zgodnie z poniższym harmonogramem: 19.01.2018	26.01.2018	9.02-25.02.2018
5b.	- w tym „Organizacja wypoczynku letniego dla dzieci i młodzieży”	50 000,00 zł	27.04.2018	18.05.2018	15.06.2018	22.06.2018	23.06-31.08.2018
6.	„Działalność na rzecz integracji europejskiej oraz rozwijanie kontaktów i współpracy między społeczeństwami”	25 000,00 zł	2.03.2018	23.03.2018	20.04.2018	27.04.2018	1.05-15.12.2018
7.	„Działalność na rzecz organizacji pozarządowych oraz podmiotów wymienionych w art. 3 ust. 3, w zakresie określonym w pkt 1-32 – fundusz wkładu własnego”	50 000,00 zł	9.01.2018	ocena będzie następować sukcesywnie – do wyczerpania środków			zgodnie z harmonogramem realizacji zadania zatwierdzonym przez zewnętrznego grantodawcę, jednak nie później niż do 15.12.2018

8. Mistrzostwa w RATOWNICTWIE



Fot. M. Turkawska

Już po raz ósmy, tym razem w Skawinie, 29 września zostały przeprowadzone Mistrzostwa Krakowa i Powiatu Krakowskiego w Ratownictwie Medycznym i Drogowym. Mistrzostwa organizuje cyklicznie Komenda Miejska PSP w Krakowie, w tym roku przy współudziale Burmistrza Miasta i Gminy Skawina.

W tegorocznej edycji udział wzięło 16 czteroosobowych drużyn zarówno z Jednostek Ratowniczo-Gaśniczych KM PSP, jak i zaprzyjaźnione formacje Policji, Straży Granicznej, Inspektoratu Transportu Drogowego, Straży Miejskiej Miasta Krakowa, Lotniskowej Służby Ratowniczo-Gaśniczej kończąc na drużynie Ochotniczej Straży Pożarnej Skawina II – Korabniki.

Cztery różne scenariusze zdarzeń wymagających podjęcia działań z zakresu ratownictwa medycznego, technicznego oraz próby sprawności

fizycznej w czterech różnych lokalizacjach na terenie Gminy Skawina stanowiły arenę zmagania dla wszystkich 16 drużyn.

Podczas mistrzostw trwała zbiórka krwi oraz rejestracja potencjalnych dawców szpiku. Na boisku Szkoły Podstawowej nr 3 w Skawinie Państwowa Straż Pożarna w Krakowie zorganizowała miasteczko edukacyjne, na którym odbywały się pokazy i zajęcia dla przedszkolaków i uczniów szkół podstawowych. Elementem odbywających się na terenie naszej gminy Mistrzostw były również

ewakuacje szkół podstawowych. Od samego rana trwały ćwiczenia: symulacja polegała na zadymieniu pomieszczeń, ewakuacji całej placówki, poszukiwaniu osób, które nie opuściły budynku, zabezpieczeniu miejsca zdarzenia oraz – co najważniejsze – pokazania uczniom, jak powinni się zachować w sytuacji takiego zagrożenia. Ewakuacje zostały przeprowadzone we wszystkich szkołach podstawowych Skawiny.

Wyniki rywalizacji:

- I miejsce – Straż Miejska w Krakowie
- II miejsce – JRG Komendy Miejskiej PSP w Krakowie nr 6
- III miejsce – JRG Komendy Miejskiej PSP w Krakowie nr 4

Mistrzostwa zostały objęte patronatem przez m.in.: Wojewodę Małopolskiego i Wicestarostę Krakowskiego, którzy wzięli również udział w dekoracji zwycięzców w amfiteatrze obok Pałacyku „Sokół” w Skawinie. Gratulujemy wygranym i zapraszamy do kolejnej edycji mistrzostw za rok.



Fot. M. Turkawska

Bezpieczna 2017

MAŁOPOLSKA

W pierwszej połowie 2017 r. Gmina Skawina złożyła do Urzędu Marszałkowskiego Województwa Małopolskiego wniosek o dofinansowanie działań w ramach konkursu „Bezpieczna Małopolska 2017”. Decyzją Sejmiku Województwa Małopolskiego Gmina otrzymała dotację w wysokości: 23 498,00 zł. W ramach dofinansowania w odzież ochronną oraz sprzęt zostały doposażone jednostki OSP z Rzozowa, Skawiny, oraz Kopanki. Zakup nowego wyposażenia poprawi bezpieczeństwo strażaków, a także sprawi, że ich działania będą efektywniejsze. Wśród zakupionych sprzętów znalazły się ubrania bojowe, mierniki gazowe, defibrylator, wyposażenie toreb PSP R1 oraz syrena alarmowa.



Fot. M. Turkawska

AKTYWNI w Krzęcinie

**Wywiad
z Antonim Bylicą,
wiceprzewodniczącym
Rady Miejskiej
w Skawinie,
sołtysiem Krzęcina**



R: Dzień dobry Panie Sołtysie.

A.B.: Dzień dobry.

R: W lipcu 2017 r. w Krzęcinie wprowadzone zostały nazwy ulic. Proszę powiedzieć, jak długo przygotowywaliście się do tego momentu i jak wyglądały te prace?

A.B.: Pomysł wprowadzenia ulic w Krzęcinie kielkował od kilku lat. Już w kadencji 2010-2014 rozmawialiśmy na ten temat, w tamtym czasie jednak zwyciężył głos mieszkańców, którzy woleli poczekać, odwlec ten moment. Wiadomo, że prowadzenie nazw ulic, wiąże się z koniecznością wymiany niektórych dokumentów, rozpowszechnieniem tej informacji w różnych instytucjach, dla przedsiębiorców z kolei z wymianą pieczętek, reklam itp., a to wszystko niesie za sobą koszty, które trzeba ponieść. Wówczas zdecydowano – jeszcze nie teraz.

R: Rozumiem jednak, że z Pana punktu widzenia taka potrzeba była, stąd po kilku latach powrót do dyskusji o wprowadzeniu ulic?

A.B.: Dokładnie tak. W 2015 r. na zebraniu wiejskim podjęto temat ponownie. Mieszkańcy sami zaczęli zauważać trudności wynikające z braku nazw ulic w naszym sołectwie. Temat zyskiwał nowych zwolenników, widać było tą zmianę i większe zrozumienie ze strony mieszkańców. Przypomnę Państwu, że zabudowa Krzęcina rozłożona jest na ponad 400 ha, a sama miejscowość liczy 700 ha.

R: I co było dalej?

A.B.: Wraz z Radą Sołecką przekonaliśmy mieszkańców, przywołując liczne sytuacje z błądzącymi kurierami, niedostarczonymi przesyłkami czy osobami przejeżdżnymi, którym trudno było wytłumaczyć, jak trafić we wskazane miejsce. Myślę, że właśnie ten argument i dyskomfort, którego wszyscy mieszkańcy doświadczyli w ostatnich latach, spowodowały zmianę decyzji.

R: Ale z Pana punktu widzenia to nie wszystko?

A.B.: Tak w mojej pracy jako sołtysa, bardzo często konieczne było zgłaszanie różnego rodzaju usterek, awarii, proszę sobie wyobrazić jak wyglądało tłumaczenie osobie nieorientowanej, gdzie sytuacja ma miejsce. Wprost taki stan rzeczy stwarzał również zagrożenie dla mieszkańców, jeśli obok numeru domu 30 jest numer 142, pogotowie miało bardzo utrudnione zadanie.

R: Wróćmy do roku 2015.

A.B.: Odbyły się 3 zebrania, na których ustalano nazwy ulic, łącznie jest ich 40. 11 lipca 2016 r. odbyło się ostatnie zebranie, na którym nazwy zostały przyjęte. Propozycje padały od mieszkańców, którzy wzięli pod uwagę sugestie Rady Sołeckiej, by nazwy zawierały nazwy dawnych przysiółków – stąd ulice: Dąbrówki, Ostra Góra, Częs-

na, Rokitowiec, Wodzieniec. Młodzi mieszkańcy starali się przeforsować nowe, łatwiej zapamiętywane nazwy jak np. Spacerowa, Słoneczna, Cicha.

R: A sam etap wdrażania?

A.B.: Do 30 czerwca 2017 r. zakończono montaż tablic z nazwami ulic w Krzęcinie. Jest to wydarzenie historyczne dla naszej miejscowości. Dziś kurierzy jeżdżący po Krzęcinie z powodzeniem mogą posługiwać się GPS-em i bez problemu odnajdują adresatów przesyłek.

R: Wiele się działo w Krzęcinie w 2017 r., w waszej miejscowości odbyły się tegoroczne Dożynki Gminne, a było to dokładnie 2 września, jak wrażenia?

A.B.: To było bardzo ważne wydarzenie dla naszej miejscowości. Zaangażowane w organizację były niemal wszystkie organizacje działające na naszym terenie. Przygotowania rozpoczęliśmy już w lutym 2017 r. spotkaniem z Burmistrzem, który powierzył organizację wydarzenia naszej miejscowości. Koncepcja miejsca zmieniała się, ostatecznie wybrano najbezpieczniejsze, czyli tuż przy remizie OSP w Krzęcinie. Ale po kolei. Msza święta koncelebrowana przez ks. Zdzisława Budka, proboszcza parafii pw. Narodzenia NMP, rozpoczęła się o godz. 14:00. Homilie wygłosił Benedyktyn Ojciec Jacek. Orszak dożynkowy poprowadziła orkiestra Dęta „Strażak” z Krzęcina. Po uroczystym otwarciu zaprosiłem na scenę Burmistrza Pawła Kolasę i Dyrektora CKiS Janusza Bysinę, współorganizatorów, do przywitania znakomitych gości. Obecni byli: Marszałek Województwa Małopolskiego Jacek Krupa, Wojewoda Małopolski Piotr Ćwik, Senator RP Marek Pęk, Burmistrzowie, Sołtysi, Radni Rady Miejskiej również ci miejscy, Koła Gospodyń Wiejskich, dyrektorzy szkół, prezesi stowarzyszeń i pozostali, zaproszeni goście, najbardziej jednak cieszy liczna obecność mieszkańców. Starostami byli: Maria i Mieczysław Szwedowie, a imprezę prowadzili: Katarzyna Grzesiak i Szczepan Zieliński. Doskonale przygotowani do prowadzenia z robili to z lekkością i zwałą. Ocena sąsiednich sołectw pozwala wierzyć, że dożynki zorganiz-

Fot. A. Bylica



wane zostały na wysokim poziomie. Pogoda była idealna aż do 24:00.

R: To nie były jednak dożynki jak zawsze, tzn. pojawiły się u Was pewne nowości.

A.B.: Tak postanowiliśmy, że wszystkie przyspiewki podczas wręczania wieńców wykonają Panie z Koła Gospodyń Wiejskich w Krzęcinie, czyli: Kazimiera Badura, Maria Żmuda i Stanisława Żmuda. Paniom przygrywała Kapela Ludowa z Radziszowa. Ponieważ Dożynki wypadały w dniu Narodowego czytania Stanisława Wyspiańskiego i tego akcentu nie mogło zabraknąć. Przed mieszkańcami wystąpili Anna Bylica i Stanisława Żmuda czytające „Wesele”. Uczennica klasy 3 Aleksandra Łuc i uczeń klasy 4 Szymon Zieliński recytowali wiersz pt. „Abecadło o chlebie” Władysława Bałży.

R: Wspominał Pan o zaangażowaniu organizacji?

A.B.: Tak, jestem zbudowany postawą wszystkich! To był ogrom pracy

społecznej – wszystkie organizacje działające na terenie Krzęcina włączyły się w organizację: OSP Krzęcin, Rada Sołecka, Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Krzęcińskiej, Koło Gospodyń Wiejskich, Stowarzyszenie Seniorów, zawodnicy i zarząd Klubu Sportowego Iskra Krzęcin, Szkoła, Harcerze z DH „Biedronka”.

R: A jak wyglądają kwestie finansowe?

A.B.: Oprócz środków, które wyłożyło CKiS, swój udział finansowy miało również Kółko Rolnicze w Krzęcinie, wspomagając organizację tego ważnego wydarzenia. Nad bezpieczeństwem czuwała Policja SM i firma ochroniarska.

R: Mamy grudzień, dożynki są już tylko wspomnieniem, czy jakiś ślad jest jeszcze zauważalny?

A.B.: W związku z dożynkami wykonano: utwardzenie kostką brukowa terenu przy remizie oraz niwe-

lacja terenu przy altanie obok remizy. To ważne i potrzebne inwestycje, które pozostaną z nami na kolejne lata.

R: Jest jeszcze jeden temat, o którym warto porozmawiać. Wracając niejako do kwestii ulic, aktualnie trwają prace nad mapą Krzęcina, skąd ten pomysł?

A.B.: Na zebraniu wiejskim mieszkańcy oraz nasze lokalne organizacje bardzo prosiły o wydanie mapy ze spisem ulic oraz o postawienie tablicy z planem miejscowości obok kościoła. Mapa została sfinansowana ze środków sołectwa, bezpłatnie otrzyma ją każdy mieszkaniec oraz każda firma działająca na terenie Krzęcina. Mapa została opracowana przy zaangażowaniu Wydziału Promocji, Współpracy, Sportu i Kultury Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie, a wykonuje ją firma GISON.

R: Jakie palny na 2018 rok?

A.B.: Z wielką nadzieją oczekujemy na rozpoczęcie realizacji inwestycji budowy kanalizacji w Krzęcinie. Planowo ma się rozpocząć w marcu 2018 r. Budowa kanalizacji oczekiwanej jest od 12 lat. Głównymi argumentami za jest: ochrona środowiska, komfort życia i poprawa klimatu w miejscowości. To najważniejsze zadanie, na tym się skupiamy.

R: Dziękuję za rozmowę, życzymy powodzenia w realizacji tej najpilniejszej z punktu widzenia mieszkańców inwestycji.

A.B.: Dziękuję.

Nowe władze Powiatu Krakowskiego

37

W środę 18 października odbyła się XXXV zwyczajna sesja Rady Powiatu w Krakowie. W związku z rezygnacją starosty Józefa Krzyworzeki z zajmowanego stanowiska, radni dokonali wyboru nowych władz Powiatu Krakowskiego. W głosowaniu tajnym na starostę krakowskiego wybrano Wojciecha Pałkę, dotychczasowego wicestarostę. Na stanowisko wicestarosty wybrano Tadeusza Nabagło, dotychczasowego przewodniczącego Rady Powiatu w Krakowie. Członkami Zarządu zostali Janina Grela, Wanda Kułaj oraz Arkadiusz Wrzosek. Przewodniczącą Rady Powiatu została Alicja Wójcik, wiceprzewodniczącymi Piotr Goraj oraz Marek Piekara, którzy zachowali swoje funkcje. Drugim kandydatem na stanowisko starosty był Jerzy Leszek Batko, a na stanowisko przewodniczącego Rady Powiatu Wojciech Bosak.



Fot. Powiat Krakowski

Zmiany w opiece zdrowotnej

Początek zmian w systemie

Mając wejść w życie (od 1 października 2017 r.) przepisy zmieniające sposób organizacji podstawowego systemu zabezpieczenia świadczeń opieki, jednoznacznie określiły, że opiekę nad pacjentami w godzinach wieczornych, nocnych oraz w weekendy i święta sprawować mają przede wszystkim szpitale zakwalifikowane do tzw. „sieci szpitali”, zaś na tych obszarach, w których nie ma tego typu placówek, w konkursie mieli zostać wyłonieni nowi świadczeniodawcy. W konsekwencji Małopolski Oddział Wojewódzki NFZ wypowiedział wszystkie dotychczasowe umowy na świadczenia nocnej i świątecznej opieki zdrowotnej (miały one obowiązywać do końca 2021 r.) i 21 sierpnia 2017 r. rozpiął nowy konkurs ofert na ww. świadczenia. Już wtedy Burmistrz Miasta i Gminy Skawina podjął pierwsze rozmowy z dotychczasowym świadczeniodawcą, tj. Przychodnią Zdrowia Skawina. Okazało się jednak, że z uwagi na brak odpowiedniego potencjału na zapewnienie opieki dla nowo wyznaczonego obszaru objętego konkursem, na który składał się nie tylko teren Gminy Skawina, ale także Gminy Liszki oraz Gminy Czernichów, Przychodnia Zdrowia Skawina nie przystąpiła do konkursu. Pojawiła się więc groźba braku funkcjonowania na terenie miasta tego typu placówki.

Kolejne rozmowy ze świadczeniodawcami

Już 7 września 2017 r. stało się wiadome, że jedyną firmą, która złożyła ofertę dla naszego obszaru jest OPC Sp. z o.o. Sp.k. I tym razem Burmistrz Miasta i Gminy Skawina podjął rozmowy z przedstawicielami firmy, a kiedy pojawiło się ryzyko braku utrzymania placówki w Skawinie, zwrócił się z prośbą o wsparcie w rozmowach do Wojewody Małopolskiego Piotra Ćwika. Szczególna intensyfikacja działań nastąpiła 22 września 2017 r., bezpośrednio po podaniu do publicznej wiadomości wyników

konkursu. Wówczas odbyły się liczne rozmowy i spotkania: z Wojewodą Małopolskim Piotrem Ćwikiem, Dyrektorem Małopolskiego Oddziału Wojewódzkiego NFZ Elżbietą Fryźlewicz-Chrapisińską oraz przedstawicielami OPC Sp. z o.o. Sp.k. i Przychodni Zdrowia Skawina, w efekcie których ustalono, co następuje:

- Dyrektor Małopolskiego Oddziału Wojewódzkiego NFZ zagwarantuje środki finansowe na zapewnienie nocnej i świątecznej opieki zdrowotnej (lekarza i pielęgniarki);

- Burmistrz Miasta i Gminy Skawina zagwarantuje środki na zabezpieczenie miejsca świadczenia usług.

Chcemy podkreślić, że zarówno Wojewoda Małopolski, jak i przedstawiciele władz samorządowych Gminy Skawina nie posiadają żadnych, zgodnych z literą prawa, możliwości ingerowania w proces decyzyjny związany ze zmianami wprowadzanymi w systemie nocnej i świątecznej opieki zdrowotnej (Małopolski Oddział Wojewódzki NFZ, który realizuje to zadanie, podlega centrali NFZ w Warszawie, ta zaś Ministrowi Zdrowia).

Kompromis wypracowany

Powyższe ustalenia i dzisiejsze rozmowy dają mieszkańcom Gminy Skawina następujące gwarancje:

- od 1 października 2017 r. od godziny 8:00 opiekę nocną i świąteczną dla pacjentów Gminy Skawina (a także Gminy Czernichów i Gminy Liszki) będzie zapewniać OPC Sp. z o.o. Sp.k. z Krakowa;
- miejsca udzielania świadczeń:
 - **Przychodnia Radziszów s.c.**, ul. Szkolna 15, 32-052 Radziszów
 - a. dwa zespoły lekarsko-pielęgniarskie (w tym lekarz badający dzieci)
 - b. wizyty domowe
 - **Przychodnia Zdrowia Skawina**, ul. ks. J. Popiełuszki 2a, 32-050 Skawina
 - a. jeden zespół lekarsko-pielęgniarski
- rozwiązanie takie będzie obowiązywało co najmniej do czerwca 2018 r.

Nowa karetka dla Pogotowia Ratunkowego im. Siegfrieda Greinera w Skawinie

27 października 2017 roku została zawarta umowa pomiędzy Skarbem Państwa, reprezentowanym przez Wojewodę Małopolskiego Piotra Ćwika, a Gminą Skawina reprezentowaną przez Burmistrza Miasta i Gminy Skawina Pawła Kolasę – dzięki której Wojewoda Małopolski przekazał Gminie Skawina środki finansowe w formie dotacji celowej w wysokości 500 000,00 zł z przeznaczeniem na doposażenie zespołów ratownictwa medycznego poprzez zakup ambulansu sanitarnego wraz z wyposażeniem w standardzie karetki „S”.

W wyniku ogłoszonego przetargu wyłoniona została firma W.A.S. Wietmarscher – Polska Sp. z o.o., która za kwotę 579 992,61 zł dostarczy w grudniu Gminie ambulans z zabudową części medycznej i wyposażeniem na podwoziu samochodu Mercedes Benz. Ponieważ koszt karetki jest wyższy od otrzymanej dotacji, brakujące prawie 80 000 tys. zł. pochodzi z budżetu Gminy. Zgodnie z umową ambulans będzie wykorzystywany przez Pogotowie Ratunkowe im. Siegfrieda Greinera w Skawinie w ramach systemu Państwowe Ratownictwo Medyczne.

Ochotnicza Straż Pożarna Skawina II – Korabniki niesie bezinteresowną pomoc w obliczu zagrożenia już od 90 lat. Historia Ochotniczej Straży Pożarnej w Korabnikach rozpoczyna się w roku 1927, kiedy powstał komitet założycielski Straży. Jego inicjatorem był hr. Bolesław Miączyński, ówczesny właściciel dworu w Korabnikach, w którym (według ksiąg pamiątkowych) początkowo mieściła się siedziba straży. Hrabia przekazał teren, pod budowę remizy oraz wspomagał finansowo jej powstanie aż do roku 1936, w którym ukończono budowę.

90 lat OSP

Skawina II – Korabniki!

Meldunek złożony przez dowódcę uroczystości druha Dariusza Królikowskiego przyjął wiceprezes Zarządu Oddziału Wojewódzkiego ZOSP RP w Małopolsce – druh Leszek Zięba. Następnie przy dźwiękach hymnu wciągnięto flagę państwową na maszt. Zaproszonych gości przywitał Naczelnik OSP Skawina II – Korabniki druh Dariusz Martyna.

Każdy jubileusz swoją specjalną formułą obejmuje także przedstawienie rysu historycznego jednostki, który zaprezentował druh Krzysztof Czopek. Po jego odczytaniu nastąpiła doniosła chwila wręczenia medali i odznaczeń. Odznaczenia od Prezydenta RP zostały wręczone przez Piotra Ćwika – Wojewodę Małopolski i oto: srebrnym krzyżem zasługi za działalność na rzecz ochrony przeciwpożarowej RP otrzymał drh Leszek Maj, a brązowym krzyżem zasługi za działalność na rzecz ochrony przeciwpożarowej RP zostali odznaczeni: drh Dariusz Martyna, drh Piotr Suder, drh Grzegorz Smaciarz, drh Łukasz Bodek

Uchwałą Zarządu Miejsko-Gminnego Związku OSP RP odznaczenia za wysługę lat otrzymali: **55 lat służby** – drh Leszek Maj, **45 lat służby** – drh Tadeusz Szczypczyk, drh Jan Maj, **40 lat służby** – drh Janusz Urban, **30 lat służby** – drh Stanisław Kot, drh Krzysztof Ożóg, drh Zbigniew Ożóg, drh Paweł Kozik, **25 lat służby** – drh

Grzegorz Smaciarz, drh Dariusz Maj, **10 lat służby** – drh Piotr Suder, drh Tomasz Maj, drh Mateusz Smaciarz, drh Jerzy Suder, drh Agnieszka Smaciarz, drh Dawid Jamka, drh Piotr Syrek, drh Adrian Jamka, drh Małgorzata Bodek, drh Joanna Rojewska-Maj, **5 lat służby** – drh Dariusz Martyna, drh Krzysztof Czopek, drh Mariusz Abramski, drh Dominik Ożóg, drh Łukasz Martyna, drh Kamil Ożóg, drh Sebastian Mydlarski.

Za zaangażowanie na rzecz OSP Odznakę „Strażak Wzorowy” nadaną przez Prezydium Zarządu Miejsko-Gminnego ZOSP RP w Skawinie otrzymali: drh Krzysztof Czopek, drh Dariusz Martyna, drh Grzegorz Smaciarz, drh Sebastian Mydlarski, drh Piotr Syrek, druhna Małgorzata Bodek, druhna Joanna Rojewska-Maj, druhna Agnieszka Smaciarz, drh Jerzy Suder, drh Adrian Jamka, drh Dawid Jamka, drh Łukasz Bodek, drh Mateusz Smaciarz, drh Kamil Ożóg, drh Dominik Ożóg, drh Piotr Suder, drh Tomasz Maj, drh Mariusz Abramski, drh Łukasz Martyna oraz drh Kamil Piszczek. Odznaki wyróżnionym wręczyli drh Leszek Zięba – Wiceprezes Zarządu Oddziału Wojewódzkiego ZOSP RP w Małopolsce oraz drh Stanisław Żak – Prezes Zarządu Miejsko-Gminnego ZOSP RP w Skawinie.

- ŚLUBUJĘ – ze wszystkich sił służyć naszej Ojczyźnie Rzeczypospolitej Polskiej ofiarną pracą w szeregach

Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej przyczyniać się do ochrony życia i mienia jej Obywateli oraz ich dobrobytu kulturalnego i materialnego przed pożarami i innymi klęskami żywiołowymi. Ślubuję przestrzegać postanowień Statutu OSP i Regulaminu Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej, pogłębiać wiedzę pożarniczą, postępować uczciwie, wykonywać sumiennie polecenia przełożonych i być wzorem w przestrzeganiu zasad ochrony przeciwpożarowej – słowami roty członkowie Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej OSP Skawina II – Korabniki złożyli uroczyste ślubowanie. Młodzi strażacy aktywnie uczestniczą w szkoleniach, pokazach pierwszej pomocy i zabezpieczenia technicznego, a także lokalnych inicjatywach społecznych. Prężnie działająca Młodzieżowa Drużyna Pożarnicza, stanowiąca chlubę jednostki, w ciągu najbliższych 2 lat, chciałaby stać się najlepszą drużyną w województwie.

Część artystyczna, która dostarczyła równie niezapomnianych wrażeń, została przygotowana przez uczniów Szkoły Podstawowej nr 4 w Skawinie. Na zakończenie apelu nastąpiła defilada pododdziałów przed jednostką, gdzie poświęcono lekki samochód ratowniczo-gaśniczy Ford Transit/AMZ, sfinansowany ze środków Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie, dobrowolnych datków mieszkańców osiedla oraz środków własnych OSP.

Dzięki staraniom druhów oraz lokalnej społeczności Korabnik, projekt modernizacyjny Strażnicy, wygrał w 2016 roku głosowanie w konkursie budżetu obywatelskiego miasta Skawiny, zapewniając jednostce środki na unowocześnienie budynku w nową instalację elektryczną, klimatyzację, monitoring oraz alarm.

Łącznie z MDP w szeregach OSP Skawina II – Korabniki służy 75 strażaków ochotników, którzy przez cały czas podnoszą swoje umiejętności i kwalifikacje, uczestnicząc w licznych kursach i szkoleniach pożarniczych, jak również ratownictwa medycznego, ratownictwa wysokościowego, a w najbliższym czasie również ratownictwa wodnego.

Pracownia Orange w JURCZYCACH



Jurczyce, jako jedna z 26 lokalizacji w całej Polsce, zostały laureatem 3. edycji programu Pracownia Orange i otrzymają od Fundacji Orange nowoczesną, multimedialną świetlicę dla swojej okolicy.

O tym, że nowa Pracownia powstanie w Jurcycach zdecydowali sami mieszkańcy, którzy z ogromnym zaangażowaniem przez ponad 2,5 tygodnia głosowali w plebiscycie internautów na pomysł zgłoszony przez grupę inicjatywną z ich miejscowości. Aby znaleźć się w gronie laureatów, Jurczyce musiały zwycięsko przejść przez 2 etapy programu.

W ramach pierwszego etapu, który trwał do połowy września, grupy inicjatywne z miejscowości liczących mniej niż 40 tysięcy mieszkańców zgłaszały pomysły na Pracownię dla swojej okolicy. Następnie spośród 211 nadesłanych zgłoszeń komisja złożona z przedstawicieli partnerów programu wybrała 63, które przedstawiły najciekawszą i najbardziej różnorodną ofertę zajęć dla wszystkich grup społecznych ze swojej okolicy. Wyłonione w ten sposób lokalizacje zostały zakwalifikowane do kolejnego, decydującego etapu, którym był plebiscyt internautów.

Od 4 do 20 października wszystkie miejscowości z ogromnym zaangażowaniem rywalizowały o głosy. Zadaniem grup inicjatywnych było zmobilizowanie jak największej liczby osób, by oddawały głosy na ich pomysł na Pracownię. Udało się. Determinacja mieszkańców i chęć posiadania nowej Pracowni Orange sprawiły, że Jurczyce znalazły się wśród 26 lokalizacji z największą liczbą głosów.

Było o co walczyć!

Teraz Jurczyce, podobnie jak 25 innych zwycięskich miejscowości z całej Polski, otrzyma darmowe, otwarte dla wszystkich mieszkańców świetlice. Wszystkie nowe pracownie Fundacja Orange wyposaży w meble i nowoczesny sprzęt multimedialny o łącznej wartości 30 000 zł: komputery, telewizor, urządzenie wielofunkcyjne, konsolę PlayStation 4

z zestawem gier i drukarkę. Ponadto liderzy zwycięskich grup przez dwa lata będą aktywnie wspierani przez Fundację w realizowaniu swoich pomysłów na zajęcia dla wszystkich mieszkańców swojej okolicy.

- Nasza pracownia będzie miejscem otwartym dla wszystkich: rano będą odbywały się w niej zajęcia dla rodziców i opiekunów z małymi dziećmi, po południach do Pracowni będziemy zapraszać dzieci i młodzież, seniorzy będą spotykać się w świetlicy wieczorami. Zależy nam też, aby multimedialna świetlica w Jurcycach stała się także miejscem spotkań lokalnych stowarzyszeń i grup aktywności – zapowiada Ewa Pospieszałowska, liderka grupy inicjatywnej.

Jurczyce dołączą do elitarnego grona

Do tej pory Fundacja Orange stworzyła 77 Pracowni Orange w małych miastach i wsiach w całej Polsce. We wszystkich pracowniach regularnie odbywają się różnorodne zajęcia skierowane do wszystkich mieszkańców, niezależnie od wieku. Najmłodsi uczęszczają na warsztaty programowania i druku 3D, młodzież zgłębia tajniki robotyki, seniorzy spotykają się na kursach obsługi komputera lub podczas wieczorków integracyjnych, a cała lokalna społeczność gromadzi się na wieczorkach gier planszowych czy seansach filmowych. Wszystko to sprawia, że Pracownia Orange są nie tylko miejscem innowacyjnej edukacji cyfrowej, ale także lokalnym centrum integracji i aktywizacji lokalnych społeczności.

Tworząc kolejne pracownie, Fundacja Orange ułatwia coraz większej liczbie mieszkańców małych miast i wsi dostęp do nowych technologii oraz tworzy miejsca nowoczesnej edukacji i przestrzeń do wspólnych działań lokalnych społeczności. **Na zakończenie musimy dodać, że tak ogromne zaangażowanie wszystkich oddających głosy nie byłoby możliwe, gdyby nie działania Sołtysa Jerzego Kłępy oraz członków Stowarzyszenia „Razem dla Wszystkich”.**

Młodzi brydżyści ze SKAWINY z tytułem Mistrzów Europy!

Reprezentacja Polski U-16 w składzie z Frankiem Kurliem i Kacprem Kuflowskim zdobyła tytuł Mistrzów Europy w brydżu sportowym.

W dniach 8-15 lipca w odbywających się w Samorin na Słowacji Młodzieżowych Mistrzostwach Europy skawiniacy brydżyści: Franciszek Kurlit i Kacper Kuflowski reprezentowali nasz kraj w drużynie U-16. Po zaciętej rywalizacji Polacy stanęli na najwyższym miejscu na podium, zdobywając złoty medal. Franek i Kacper to nie jedyny skawiniacy akcent na odbywających się Mistrzostwach Europy. Reprezentację poprowadził do 1 miejsca trener sekcji brydża sportowego CKiS w Skawinie Marcin Kuflowski.



Jubileusz „Złotych Godów”



We wtorek, 14 listopada, w Pałacyku „Sokół” w Skawinie odbyła się uroczystość jubileuszu 50-lecia pożycia małżeńskiego par z terenu naszej gminy. Jubilaci powiedzieli sakramentalne „tak” w 1967 r. – 36 par świętowało swój Jubileusz „Złotych Godów”.

W czasie uroczystości Burmistrz Miasta i Gminy Skawina Paweł Kolasa wręczył dostojnym Jubilatom odznaczenia przyznane przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej. Jubilaci zostali również uhonorowani pamiątkowymi listami gratulacyjnymi, drobnymi upominkami

i kwiatami. Wraz z Burmistrzem odznaczenia wręczały: Ewa Szczepanik – Sekretarz Gminy, Agnieszka Pazdan – Kierownik Urzędu Stanu Cywilnego oraz Danuta Michalik – Zastępca Kierownika Urzędu Stanu Cywilnego.

Otwierając uroczystość Sekretarz Gminy Ewa Szczepanik, powitała Jubilatów – dziękując im za przybycie – skierowała do Jubilatów serdeczne życzenia oraz słowa uznania. Na powitanie Kierownik Urzędu Stanu Cywilnego powiedziała – *Złote gody to jubileusz obchodzony w naszej polskiej tradycji szczególnie uroczystie. Jubileusz, za sprawą którego patrzymy na Was z podziwem i chylimy przed Wami z szacunkiem i pokorą głowy.* Burmistrz Miasta i Gminy Skawina Paweł Kolasa z okazji pięknego Jubileuszu skierował do Jubilatów słowa uznania – gratulując jubileuszu, życzył Jubilatom zdrowia, pomyślności, szczęścia i wielu jeszcze wspólnych rocznic. W czasie uroczystości wzniesiono toast oraz odśpiewano symboliczne „Sto lat”. **Uroczystość uświetnił występ przedszkolaków z Przedszkola nr 2 w Skawinie.**

Lista jubilatów:

- | | |
|------------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Marianna i Mieczysław Bobek | 19. Stanisława i Franciszek Leniartek |
| 2. Wanda i Stanisław Brózda | 20. Zofia i Jan Leśniak |
| 3. Alicja i Józef Burkot | 21. Lucyna i Józef Milc |
| 4. Teresa i Czesław Cebula | 22. Cecylia i Kazimierz Nowak |
| 5. Helena i Stanisław Chmielarczyk | 23. Helena i Władysław Nowak |
| 6. Maria i Stanisław Chrostek | 24. Halina i Marian Okarmus |
| 7. Krystyna i Józef Ciernia | 25. Irena i Antoni Owca |
| 8. Cecylia i Piotr Dudzik | 26. Maria i Franciszek Paciorek |
| 9. Janina i Tadeusz Franczuk | 27. Władysława i Józef Paluch |
| 10. Anna i Jacek Gabryś | 28. Stanisława i Franciszek Paluch |
| 11. Zofia i Jan Kapusta | 29. Genowefa i Antoni Płonka |
| 12. Maria i Andrzej Klimas | 30. Bronisława i Zdzisław Prochwicz |
| 13. Zofia i Bolesław Kowal | 31. Krystyna i Władysław Ramut |
| 14. Barbara i Stanisław Kowalczyk | 32. Krystyna i Edward Sermet |
| 15. Zuzanna i Piotr Krupnik | 33. Rozalia i Ludwik Sermet |
| 16. Maria i Stanisław Kubas | 34. Krystyna i Andrzej Skop |
| 17. Damiana i Stanisław Kubas | 35. Dorota i Adam Sumara |
| 18. Stefania i Stanisław Kwinta | 36. Józefa i Andrzej Woźny |

Jubilatom serdecznie G R A T U L U J E M Y !

TERMINY ŚLUBÓW CYWILNYCH Udzielanych w Urzędzie Stanu Cywilnego w Skawinie w 2018 r.

- | | |
|---------------|-------------------|
| • 13 stycznia | • 14 lipca |
| • 27 stycznia | • 4 sierpnia |
| • 10 lutego | • 25 sierpnia |
| • 17 marca | • 8 września |
| • 7 kwietnia | • 22 września |
| • 21 kwietnia | • 6 października |
| • 12 maja | • 20 października |
| • 9 czerwca | • 29 grudnia |
| • 23 czerwca | |

Jubileusz Złotych Godów 2018 r.

Uprzejmie zapraszamy wszystkie pary małżeńskie, które zawierały związek małżeński w 1968 roku w Urzędzie Stanu Cywilnego poza Skawiną do składania wniosków o przyznanie przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej Medali za Długoletnie Pożycie Małżeńskie.

Wnioski można składać w terminie do dnia 28 lutego 2018 r. osobiście w Urzędzie Stanu Cywilnego w Skawinie, Rynek 3, pok. 9 lub telefonicznie: 12 277 01 70 lub 12 277 01 71. Zapraszamy!



Pokonaliśmy pogodę i FOCHA

Piąte, jubileuszowe zawody „Pokonaj Focha”, które odbyły się w niedzielę 17 września na terenie Skawieńskiego Obszaru Gospodarczego na długo zostaną w naszej pamięci. A to za sprawą pogody, która usilnie próbowała nam przeszkodzić. Przemoczeni do suchej nitki pokonaliśmy ostatecznie i pogodę, i FOCHA.



Fot. CKiS

Złośliwa aura nie przstraszyła miłośników sportowej rywalizacji, którzy przybyli na imprezę niemal z całej Polski. Łącznie we wszystkich kategoriach wystartowało prawie 750 uczestników. Każdy z nich otrzymał pamiątkowy medal i dyplom, a przed startem również specjalny pakiet zawierający między innymi okolicznościową koszulkę. Na zwycięzców czekały wspaniałe statuetki i drobne upominki, a dodatkowo troje szczęśliwców wyjechało z imprezy z nowymi rowerami górskimi, które można było wylosować spośród innych nagród. Pierwsze na linii startu stanęły dzieci. Blisko 300 małych sportowców walczyło od godziny 10.00 na trasach wyścigów biegowych, rolkowych i rowerowych. Całe szczęście rano, tuż przed startami najmłodszych, ciemne chmury ustąpiły na chwilę. Dzięki temu dzieciaki

mogły spokojnie powalczyć o jak najlepsze wyniki i skorzystać z atrakcji, które dla nich przygotowaliśmy.

Później zawodnicy stratowali już w strugach deszczu, ale mimo to zabawa była świetna. Przed głównymi wyścigami profesjonalną rozgrzewkę poprowadziły trenerki fitness: Martyna Kapica i Monika Łękawska. Podskoki w kałużach okazały się dobrą rozrywką i zachęciły do ćwiczeń nawet tych, którzy nie brali udziału w rywalizacji. Gdy wszystkie mięśnie były już dostatecznie rozgrzane sportowcy wyruszyli najpierw w trasy wyścigów rolkarskich i rowerowych, a następnie próbowali swoich sił w Biegach Głównych, czyli na 5 i 10 km. Ten ostatni dystans pokonało 102 biegaczy. Pierwszy do mety dotarł Wojciech Oprychał z czasem 00:36:22. Wśród kobiet najszybsza była Katarzyna Przywara, która przekroczyła linię mety w 41 minucie.

52 śmiałków zdecydowało się pokonać trójbój – Fochathlon, na który składały się konkurencje: 10 km – wyścig na rolkach, 10 km – wyścig na rowerze, 5 km – bieg. Najlepszym fochathlonistą okazał się Maciej Krynicki, a fochathlonistką – Magdalena Czus. Zwycięzcom osobiście gratulowali: Członek Zarządu Powiatu Krakowskiego – Arkadiusz Wrzosek, Zastępca Burmistrza Miasta i Gminy Skawina – Norbert Rzepisko oraz Zastępca Dyrektora CKiS – Joanna Kurpiel.

Mimo pogody, która na każdym kroku pokazywała nam „focha”, zabawa była udana, a przygotowane atrakcje cieszyły się powodzeniem. Dzieci miały okazję pobawić się wspólnie z Krainą Zabaw Kolorado, a także usiąść w prawdziwym go-karcie z pobliskiego toru SKW Racing Park. Dorośli mogli natomiast skorzystać z masażu oferowanego przez fizjoterapeutów z Centrum Fizjoterapii i Terapii Manualnej Rehamedical, a także zjeść ciepły posiłek w ogródku gastronomicznym zorganizowanym przez Drinka Bar „Gubałówka”. Dziękujemy wszystkim za udział i pomoc w organizacji tego wydarzenia. Do zobaczenia za rok!

ZAPOWIEDZI

KULTURA

STYCZEŃ

SkaVienna 2018 – Noworoczny Koncert Galowy



Burmistrz Miasta i Gminy Skawina – Paweł Kolasa oraz Centrum Kultury i Sportu w Skawinie zaprasza na wyjątkowe wydarzenie – Noworoczny Koncert Galowy: SkaVienna 2018. 3 stycznia w specjalnie przygotowanej na tę okazję sali widowiskowej zabrzmią najpiękniejsze utwory wiekańskich kompozytorów.

3 stycznia 2018, godz. 18.00, Sala Widowiskowa, ul. Konstytucji 3 Maja 4, Skawina. Informacje na temat sprzedaży biletów na www.ckis.pl

6 stycznia – Orszak Trzech Króli

Już po raz piąty przez Skawinę przejdzie wielobarwny orszak, który zainicjuje największe „uliczne jasełka”. Razem z mieszkańcami naszej gminy wyruszymy ponownie w czerwonym Orszaku Europejskim pod przewodnictwem Króla Kacpra, w Orszaku Azjatyckim prowadzonym przez Króla Melchiora w zielonych strojach oraz w Orszaku Afrykańskim z Królem Baltazarem w niebieskich barwach. Każda grupa ze śpiewem kolęd na ustach dotrze na skawieński Rynek, by tam pokłonić się Świętej Rodzinie.

Serdecznie zapraszamy!

14 stycznia – 26 Finał WOŚP

Jak co roku Skawina zagra dla Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. W Hali Widowiskowo-Sportowej nie zabraknie występów arty-

stycznych i tradycyjnych już licytacji. Atrakcji z pewnością nie zabraknie!

15 stycznia, godz. 17:30, Pałac Sokół – Teatr Dzieciom

Spotkanie z teatrem lalek. Znany już naszej widowni Teatr O Rety zaprezentuje spektakl „Król Maciuś”.

21 stycznia, Pałac Sokół – Spektakl Teatru Maska

Comiesięczne spotkanie z aktorami Teatru Maska.

26 stycznia, godz. 18:00, Pałac Sokół, SAWIU Andrzej Pasławski – Bośnia

W ramach styczniowego spotkania SAWIU gościć będziemy podróżnika Andrzeja Pasławskiego, który w Skawinie był już kilkakrotnie. Tym razem Pan Andrzej opowie nam o Bośni, która choć zdobywa coraz większą popularność wśród turystów, wciąż kryje wiele tajemnic.

29 stycznia, godz. 18:00 – Koncert poezji śpiewanej w wykonaniu trio Drabina Jakuba

Drabina Jakuba Trio – to trzech muzyków, których połączyła fascynacja akustycznym brzmieniem. Występując na scenie, prezentują autorski materiał. Piosenki zespołu mają przede wszystkim nieść dobry przekaz, prowokować do przemyśleń podkreślając szacunek dla słowa.

LUTY

9 lutego, Pałac Sokół – Spektakl Teatru Maska

Comiesięczne spotkanie z aktorami Teatru Maska.

12 lutego, godz. 17:30, Pałac Sokół – Teatr Dzieciom

Przedstawienie Teatru O Rety pt. „Opowieść o prawdziwym bogactwie” nawiązuje do znanej przypowieści biblijnej i wciąga małego widza w bogaty świat starożytnego wschodu.

23 lutego, godz. 18:00, Pałac Sokół – Wojciech Mura – „Wyspy na środku Pacyfiku”

Opowieść o rejsie przez Pacyfik z przystankami na najpopularniejszych

wyspach, od Wysp Perłowych przez Kostarykę, Cocos Island, Galapagos, Polinezję Francuską, Tonga, Fidżi aż po Nową Zelandię i Australię. Wojtek Mura spędził piętnaście miesięcy w podróży, która całkowicie zmieniła jego życie.

MARZEC

6-7 marca – I Gminny Festiwal Form Teatralnych MELPOMENA

Festiwal współorganizowany przez Szkołę Podstawową z Radziszowa oraz Centrum Kultury i Sportu w Skawinie. Festiwal ma na celu popularyzację amatorskiego teatru szkolnego, konfrontacje i doskonalenie różnorodnych form wyrazu artystycznego. Do udziału w przeglądzie zapraszamy uczniów szkół podstawowych z całej gminy, którzy mogą się prezentować w dowolnej formie teatralnej, np. teatr ruchu, teatr poezji, pantomima, dramat sceniczny, clownada, monodram, teatr plastyczny, teatr cieni, teatr tańca.

12 marca, godz. 17:30, Pałac Sokół – Teatr Dzieciom

Krakowski Impresariat Artystyczny Rondo i Teatr Wrzos zaprezentują „Obibok i pestka na olimpiadzie”.

SPORT

Grudzień – Marzec – Kontynuacja Ligi Szkolnej 2017/2018

Są to zawody organizowane w ramach Igrzysk Dzieci oraz Igrzysk Młodzieży Szkolnej. Będą rozgrywane na różnych szczeblach, począwszy od etapu gminnego, przez powiat, do półfinałów wojewódzkich w różnych dyscyplinach: minikoszykówka i koszykówka dziewcząt oraz chłopców, minisiatkówka i siatkówka dziewcząt oraz chłopców, tenis stołowy indywidualny i drużynowy, pływanie. W etapie gminnym uczestniczą szkoły podstawowe z terenu Gminy Skawina.

STYCZEŃ

II Zimowy Turniej Piłki Siatkowej Drużyn Czteroosobowych.

Otwarty turniej siatkówki zespołów czteroosobowych. W zawodach może uczestniczyć maksymalnie 12 drużyn. W zawodach uczestniczą głównie zespoły amatorskie.

LUTY

V Otwarty Turniej Crossminton 100

Cykliczny turniej Crossminton, rozgrywany jest w ramach ogólnopolskich rozgrywek Crossminton Stars Poland 2018. Turniej początkowo przewidziany jedynie dla uczestników naszej sekcji rozrósł się do liczby 50 uczestników, w tym także zawodników ze Słowacji.

18 marca – XII Rodzinne Zawody Pływackie

„Familijna pływacka zabawa na basenie” to najkrótsza charakterystyka „Rodzinnych Zawodów Pływackich”. Zespoły rodzinne sprawdzą swoje umiejętności pływackie w zakresie szybkości, zręczności, sprytu, refleksu, uczestnicząc w konkurencjach pływackich, rozgrywanych zarówno na małym, jak i na dużym basenie.

14-15 kwietnia 2018 r. – IX Pływackie Mistrzostwa Skawiny i I Targi Pływackie AQUASFERA

Mistrzostwa Skawiny w Pływaniu to zawody rozpoznawalne w środowisku pływackim i cieszące się dużą popularnością, a świadczy o tym wzrastająca z roku na rok liczba startujących zawodników, nie tylko z terenu Małopolski.

Równolegle z Mistrzostwami odbywać się będą Targi Pływackie. Na targach AQUASFERA 2018 prezentować się będą producenci, dystrybutorzy oraz sklepy sprzętu i odzieży sportowej, producenci oraz sklepy z suplementami diety i odżywkami odpowiednimi dla pływaków, baseny i ośrodki sportów wodnych wraz z ofertą nauki i doskonalenia pływania, stowarzyszenia, związki i kluby sportowe. Ponadto planujemy szereg atrakcji towarzyszących, wśród nich między innymi pokazy, konkursy, wykłady i panele dyskusyjne.

Sillé le Guillaume to niewielkie, francuskie miasteczko w Kraju Loary w którym pod koniec 1917 roku tworzyły się struktury Błękitnej Armii dowodzonej przez gen. Józefa Hallera. Jurczyce – Sillé le Guillaume zostały połączone postacią wielkiego polskiego dowódcy. Czy dziś, po 100 latach, ta historia jest nadal atrakcyjna?

Rok Generała JÓZEFA HALLERA



Przypomnijmy, na mocy uchwały Senatu RP z dnia 4.11.2016 r., rok 2017 jest rokiem Generała Józefa Hallera. 4 czerwca 1917 roku, Prezydent Republiki Francuskiej Raymond Poincaré wydał dekret, w którym wyraził zgodę na utworzenie samodzielnych polskich jednostek wojskowych we Francji. Rok później stanął na ich czele jeden z najwybitniejszych dowódców w dziejach Wojska Polskiego, gen. Józef Haller, dając tym samym początek Armii Polskiej, zwanej „Błękitną”. Zanim to jednak nastąpiło, żołnierze polscy wzięli już udział w różnych operacjach wojennych. Także po roku 1918. Rok później wojsko to liczyło już 70 tys. żołnierzy przybyłych z całego świata. W czerwcu 1919 roku dotarł do Polski ostatni oddział tej armii – 1. Pułk Czołgów. Setna rocznica utworzenia „Błękitnej Armii” jest najlepszą okazją, by podkreślić pamięć o roli sojusznich związków polsko-francuskich w przywracaniu pokoju w Europie po I wojnie światowej.

Jak zainteresować młodzież I wojną światową? Oto pytania, jakie zadaliśmy sobie podczas studyjnej wizyty gości z Sillé le Guillaume. Gérard Galpin – burmistrz, Eric Lucas – nauczyciel historii i geografii oraz Théo Guitton – uczeń, gościli w Skawinie w dniach 19-21 września. Spotkaliśmy się, by rozmawiać o możliwości podjęcia wspólnych działań zmierzających do ożywienia tamtej historii. Podczas krótkiego pobytu panowie mieli okazję odwiedzić:

- Dwór Dzieduszyckich, kościół pw. Św. Wawrzyńca oraz cmentarz w Radziszowie;

- Izbę Pamięci gen. Józefa Hallera i Hallerczyków w Jurczycach, gdzie spotkali się z władzami Towarzystwa Pamięci gen. Józefa Hallera i Hallerczyków;
- Dworek Państwa Elżbiety i Marianna Krawczyków, w którym urodził się gen. Haller;
- Liceum Ogólnokształcące w Skawinie;
- Skawiński Ratusz, podczas spotkania z Burmistrzem Pawłem Kolasą.

Wydarzenia w ramach Roku Hallera w Skawinie:

- Prezentacja filmu „Generał Haller zaślubił Polskę z Bałtykiem” – luty;
- Wieczornica – rocznica zaślubin Polski z Morzem – luty;
- XIX Gminny konkurs historyczny „Generał Józef Haller i Błękitna Armia” – kwiecień, konkurs dla szkół podstawowych z terenu gminy Skawina;
- Piknik rodzinny „Podziel się życiem” – maj;
- Dwudniowa Konferencja „Generał Józef Haller – współtwórca niepodległej Rzeczypospolitej” – Senat RP i Uniwersytet Kardynała Stefana Wyszyńskiego w Warszawie – udział wzięli przedstawiciele Towarzystwa Pamięci Generała Józefa Hallera i Hallerczyków – maj;
- „I Bieg Hallerów” – bieg terenowy z Polanki Hallera do Jurczyc. Organizatorami wydarzenia byli: Stowarzyszenie „Razem dla Wszystkich” w Jurczycach oraz Stowarzy-

zenie „MożeMy” – czerwiec;

- Wizyta w Jurczycach Dowódcy 12 Brygady Zmechanizowanej im. gen. broni Józefa Hallera wraz z żołnierzami Błękitnej – czerwiec;
- Uroczystości Hallerowskie: w programie znalazły się m.in.: wykład na temat Józefa Hallera oraz jego bliskich, wieczornica Hallerowska, msza polowa przy Izbie Pamięci Hallerów, spotkanie historyków, pasjonatów historii i rekonstruktorów, w czasie którego prelegenci opowiadali o uczestnikach, okolicznościach i przebiegu Bitwy pod Rokitną. W przerwach harcerki 7 DH „Błękitni” im. Gen. Broni Józefa Hallera deklamowały wiersze o Rokitnej – sierpień;
- Rekonstrukcja Szarży pod Rokitną na skawińskich błoniach – sierpień;
- XIX Międzynarodowy Konny Bieg na Orientację w Terenie imienia generała broni Józefa Hallera – sierpień;
- Apel Jasnogórski – wystawiono sztandar Armii Błękitnej – wrzesień;
- XIV Zlot Harcerstwa Powiatu Krawczyńskiego zorganizowany przez Niezależny Związek Harcerstwa „Czerwony Mak” im. Boh. Monte Cassino – październik;
- Wizyta autora książki „Błękitny Grom czyli rzecz o generale Józefie Hallerze” Tomasza Formickiego w Jurczycach – październik;
- Uroczysta wieczornica z okazji Święta Niepodległości – listopad;
- „Polskie Drogi do niepodległości” wystawa na Rynku w Skawinie – listopad;
- „Zaprojektuj z nami POLSKI PASZPORT 2018” z 13 nowych motywów poddanych pod głosowanie znalazł się wizerunek Gen. Broni Józefowi Hallerowi;
- Ekspozycja poświęcona generałom: Józefowi Hallerowi i dowódcy 1. Samodzielnej Brygady Spadochronowej Stanisławowi Sosabowskiemu, przygotowana z prywatnych zbiorów Adama Woźniczki;
- wydano okazały medal z wizerunkiem Błękitnego Generała.

Fot. S. Trzeciak



Otwarcie budynku Zespołu Placówek Oświatowych w BORKU SZLACHECKIM

Dzieje Szkoły Podstawowej w Borku Szlacheckim to długa historia – od 1948 roku związana z budynkiem, który jeszcze dwa lata temu był siedzibą szkoły i przedszkola. Budynek szkoły – wybudowany jako willa jednorodzinna – został w 1948 r. odkupiony od prywatnego właściciela z przeznaczeniem na szkołę i do tej pory taką pełnił funkcję.

Dzięki staraniom mieszkańców część gospodarczą dawnych zabudowań zamieniono na przedszkole. Od 1997 r. Szkoła Podstawowa i Przedszkole Samorządowe tworzą Zespół Placówek Oświatowych w Borku Szlacheckim.

Dzięki inicjatywie ówczesnych władz samorządowych w 2005 r. oddano do użytku salę gimnastyczną – pierwszy krok do realizacji marzenia o poprawie warunków nauki i pobytu dzieci w przedszkolu. Radość z nowego obiektu, który służy nie tylko borkowianom była ogromna. Rozwijał się sport, rosła tężyźna fizyczna dzieci, ale dalej nie było warunków do nauki, rozwijania zainteresowań i talentów dzieci na miarę ambicji uczniów, rodziców i nauczycieli. Pomoc nauczycieli w osiąganiu przez dzieci sukcesów w konkursach, w czasie sprawdzianów zewnętrznych to tylko namiastka tego co chcielibyśmy jako grono pedagogiczne im ofiarować. Uczenie wg standardów XXI wieku w warun-

kach, jakie były w starym budynku stawało się powoli niemożliwe.

Decyzja władz samorządowych z 2010 roku o zaprojektowaniu nowej siedziby była kolejnym krokiem do realizacji marzenia o nowej szkole i przedszkolu. Od pomysłu do realizacji droga czasem daleka, ale cierpliwość, od czasu do czasu nawet pewna natarczywość

w upominaniu się o nowy budynek została nagrodzona. Ostatnie dwa lata szkolne to ogromny trud i wysiłek finansowy dla władz samorządowych, dla społeczności zespołu uczniów, rodziców i nauczycieli to lata próby, czy podołamy, wytrwamy i nie obniżymy lotów.

Dzięki determinacji wszystkich zaangażowanych w budowę 13 października, w piątek, o godz. 13.00, z naręczem 13 róż, władze samorządowe Gminy Skawina dokonały uroczystego otwarcia nowego budynku Zespołu Placówek Oświatowych w Borku Szlacheckim. Wszystkich zebranych objął swoją modlitwą ks. Jarosław Januszewski z Centrum Don Guanella.

Co się zmieniło w samej szkole?

Dziś kuchnia może wydawać 400 zdrowych, pysznych obiadów. Powstała nowa jadalnia usytuowana tuż obok świetlicy, na której dzieci po zakończonych lekcjach czekają na rodziców. Powstało 6 nowych sal, w tym pracownia komputerowa oraz 4 dla przedszkolaków. Każda sala wyposażona została w tablicę multimedialną, a pracownia komputerowa posiada 15 stanowisk z najnowszymi komputerami. Od tego roku każdy uczeń w szatni otrzymał dostęp do własnej szafki. Przy szkole powstał nowy plac zabaw oraz boisko pokryte tworzywem sztucznym. W roku szkolnym 2017/2018 w ZPO Borek Szlachecki uczy się 103 uczniów i 97 przedszkolaków.



Fot. S. Trzeciak

Oprócz stałych usług świadczonych w Centrum Wspierania Rodziny przez specjalistów psychologa, terapeutę uzależnień, prawnika, Gminną Komisję Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Zespół Leczenia Środowiskowego – Centrum Zdrowia Psychicznego Szpitala Specjalistycznego im. dr. Józefa Babińskiego podejmowane są nowe inicjatywy odpowiadające na lokalne potrzeby. W chwili



obecnej podejmowane są działania zmierzające do powstania Poradni Zdrowia Psychicznego oraz Oddziału Dziennego dla osób dotkniętych chorobą psychiczną.

W ramach podejmowanej współpracy z instytucjami i organizacjami działającymi na rzecz dzieci i rodziny w co drugi czwartek realizowane są zajęcia arteterapii dla dzieci objętych wsparciem **Stowarzyszenia „Równa Szansa” na Rzecz Dzieci z Zaburzeniami Rozwoju**. Celem tych zajęć jest m.in.: wspieranie rozwoju emocjonalnego i społecznego dzieci, nabywanie umiejętności plastycznych. Stosowane na zajęciach metody i techniki pomagają rozładować napięcia związane z trudnościami w komunikowaniu się poprzez słowo, wyrażając emocje na różne sposoby pozawerbalne. Wpływają pozytywnie na funkcjonowanie społeczne dzieci objętych terapią, pomagają w otwarciu się na otoczenie, rozwijają koncentrację uwagi, myślenie twórcze, sprawność manualną, ruchową, koordynację wzrokowo-ruchową. Dzieci poprzez taniec i sztukę mają szansę uczyć się wyrażania siebie, współpracy w grupie, rozwijania wrażliwości na bodźce, piękno i estetykę, budowania poczucia własnej wartości. Zajęcia prowadzone są przez specjalistę i wspierane przez wolontariuszy, którzy swoim zaangażowaniem pomagają rozwijać dziecięce talenty.

W tym samym czasie odbywają się spotkania **Grupy Wsparcia dla Rodziców** tychże dzieci. W czasie kie-

dy dzieci biorą udział w zajęciach, rodzice mają chwilę wytchnienia, mogą w swoim gronie dzielić się troskami i radościami życia codziennego. Na spotkaniach tych uczestnicy mogą dzielić się swoim doświadczeniem i wiedzą, oraz własnymi sposobami radzenia sobie z zaburzeniami rozwoju swoich dzieci. Poprzez wzajemne wysłuchanie mogą wspierać się nawzajem. Grupa daje im poczucie siły i wiary w to, że przyszłość okaże się lepsza.

W maju rozpoczęły się również spotkania **Samopomocowej Grupy Wsparcia dla osób chorujących lub po przebytych chorobach onkologicznych**, której głównym celem jest zapewnienie wsparcia w tak trudnym momencie, jakim jest walka o własne zdrowie i zmaganie się z chorobą. Spotkania skupiają osoby o podobnych doświadczeniach związanych z przeżywaniem choroby, pomagają w poszukiwaniu sposobów radzenia sobie z tą trudną sytuacją, pozwalają na wymianę osobistych doświadczeń i informacji związanych z procesem leczenia i powrotu do zdrowia, dzielenie się cierpieniem, wspólne przeżywanie emocji, wzajemnym wysłuchaniem i udzielaniu wsparcia. To miejsce spotkań, podczas których uczestnicy mogą podzielić się z innymi własnymi sposobami radzenia sobie z chorobą, z jej dodatkowymi negatywnymi skutkami, jakimi mogą być depresja, przygnębienie, smutek, poczucie braku sensu i woli walki o siebie. Spotkania pomagają ich uczestnikom nabywać umiejętności pozwalające, mimo choroby, na realizację celów związanych z pracą zawodową, życiem rodzinnym i towarzyskim. *Uczestnikami grupy mogą być osoby dorosłe chorujące onkologicznie lub po przebytych chorobach onkologicznych, chcące się podzielić swoim doświadczeniem, potrzebujące wsparcia i pomocy lub chcące komuś przekazać swoje wsparcie i pomoc.*

W ramach współpracy CWR ze Starostwem Powiatowym oraz Centrum MELUGA-MED. zorganizowano dwudniowe badania tarczycy. Akcja skierowana była do kobiet w wieku od 25 roku życia. Obejmowała badanie USG tarczycy, badanie krwi na

oznaczenie TSH oraz konsultację endokrynologiczną w wypadku potrzeby dalszej diagnostyki i podjęcia działań. Z badań tych skorzystało ok. 200 osób.

W dalszym ciągu Centrum współdziała w organizowaniu spotkań integracyjnych wspólnot działających przy CWR (**Grupa Anonimowych Alkoholików –AA „AQUA VITA”, Grupa Rodzinna „AL-ANON”, Stowarzyszenie Abstynenckie „ALAM”**).

Każde działanie podejmowane i realizowane w Centrum Wspierania Rodziny ma na celu poprawę funkcjonowania skawinińskich rodzin oraz pomoc w przezwyciężaniu trudnych sytuacji życiowych – poszukiwaniu nowych rozwiązań i budowania oferty pomocowej adekwatnej do zmieniających się potrzeb.

Ponadto w zakresie wspierania rodziny we współpracy z UMWM realizujemy projekt „Małopolska Niania”, adresowany do rodziców zamieszkanych na terenie Gminy Skawina, podejmujących zatrudnienie lub pozostających w zatrudnieniu, sprawujących opiekę nad dziećmi, które ukończyły 20-ty tydzień życia, ale do dnia 31 sierpnia 2018 r. nie ukończą 3 lat (w szczególnie uzasadnionych sytuacjach – 4 roku życia). Projekt „Małopolska Niania” jest realizowany w ramach współpracy z Województwem Małopolskim i ma charakter pilotażowy – pozwoli zarówno na udzielenie comiesięcznego wsparcia finansowego 10 skawinińskim rodzinom, jak i szacowanie potrzeb w zakresie zapotrzebowania na tego typu usługi. Ma również na celu wspieranie zatrudnienia osób powyżej 50 roku życia, które z powodu wieku mogą mieć trudności w znalezieniu zatrudnienia na otwartym rynku pracy. Świadczenie „Małopolska Niania” w wysokości 1500,00 zł miesięcznie będzie przysługiwało przez kolejnych 10 miesięcy, począwszy od 1 listopada 2017 r. i będzie realizowane z udziałem środków finansowych Województwa Małopolskiego. Pierwsze świadczenie zostały przekazane rodzinom wyłonionym w naborze w miesiącu listopadzie 2017 r. Realizatorem zadania jest Miejsko Gminy Ośrodek Pomocy Społecznej w Skawinie.

PROFILAKTYKA UZALEŻNIEŃ

Gminny Program Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Gminny Program Przeciwdziałania Narkomanii realizowane i koordynowane są przez Pełnomocnika Burmistrza ds. Przeciwdziałania Alkoholizmowi i Zapobiegania Narkomanii. W ramach realizacji „Programu Alkoholowego” podejmowane są m.in. działania interwencyjne zmierzające do orzeczenia o zastosowaniu wobec osoby uzależnionej od alkoholu obowiązku poddania się leczeniu w zakładzie odwykowym. Czynności te podejmowane są przez Gminną Komisję Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Skawinie.

**Przebieg procedury
zobowiązania osoby pijącej
do leczenia odwykowego**

Uzależnienie od alkoholu jest chorobą. Jest chorobą śmiertelną, to znaczy, że nieleczona kończy się śmiercią. Choroba ta prowadzi do wyniszczenia organizmu chorego i zmian w funkcjonowaniu psychicznym i społecz-

nym. Prowadzi także do olbrzymich problemów i cierpienia, jakie spotykają najbliższych chorego – współmałżonka i dzieci, często także rodziców. Osoby uzależnione od alkoholu nie chcą się leczyć, uważają, że to inni mają problemy, a nie oni, że nie piją tak dużo i mogą przestać pić, kiedy zechcą. Nie czują się chorzy, więc nie widzą powodu, żeby poddać się leczeniu. Istnieje wiele powodów, dla których osoba uzależniona nie podejmuje leczenia. Niestety w przypadku uzależnienia od alkoholu bez profesjonalnej, fachowej pomocy wykwalifikowanych osób niewiele się uda. Cierpi rodzina, alkoholik podejmuje lub pozoruje kroki radzenia sobie z nałogiem, a czas płynie i straty, jakie ponoszą i uzależniony i jego najbliżsi, są coraz większe.

Jedną z dróg wyjścia jest zgłoszenie osoby uzależnionej do Gminnej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych (GKRPA) i objęcie alkoholika procedurą sądowego zobowiązania do podjęcia leczenia odwykowego. Taką możliwość daje Ustawa z dnia 26 października 1982 roku

o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi (tj. Dz.U. z 2016 r. poz. 487 z późn. zm.). O tym, jak to zrobić w świetle przepisów ustawy, i jakie należy podjąć kroki, kto może zgłosić osobę uzależnioną możecie Państwo dowiedzieć się ze specjalnie opracowanej ulotki, którą można pobrać ze strony internetowej www.cwr-skawina.pl z zakładki „Komisja alkoholowa”, gdzie również zamieszczono stosowny wniosek do Komisji. Mamy nadzieję, przygotowany materiał pomoże wielu rodzinom podjąć decyzję w znalezieniu wyjścia z tej trudnej sytuacji.

Jeżeli jesteś dorosłą osobą i żyjesz z osobą uzależnioną i chcesz pomóc sobie, dzieciom, a także osobie uzależnionej, możesz skorzystać z procedury i zgłosić problem – złożyć wniosek o zobowiązanie do leczenia odwykowego do Gminnej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Skawinie.

**Szkolenia
Zespołu Interdyscyplinarnego
ds. Przeciwdziałania Przemocy
w Rodzinie**

Aby skutecznie pomagać rodzinom, w których dochodzi do przemocy, niezbędna jest współpraca różnych służb i instytucji oraz ich ciągle doskonalenie się. W dniach 3 i 4 października zrealizowano szkolenia na temat „Aspektów prawnych z zakresu przeciwdziałania przemocy w rodzinie”, które prowadziła Agnieszka Olszewska – prawnik, mediator rodzinny, pracownik m.in. Ogólnopolskiego Pogotowia dla Ofiar Przemocy w Rodzinie „Niebieska Linia”. W szkoleniu wzięły udział 23 osoby. Z kolei w dniach 26 i 27 października zorganizowano drugą edycję szkolenia w zakresie praktycznego stosowania i wykorzystania procedury „Niebieskie Karty” w sytuacjach zagrożenia wystąpieniem przemocy w rodzinie. Tym razem było 26 osób. Spotkania prowadziła Renata Durda kierowniczka Ogólnopolskiego Pogotowia dla ofiar Przemocy w rodzinie „Niebieska Linia”. Cykl szkoleń podnosi jakość usług kierowanych do

GDZIE SZUKAĆ POMOCY?

Kontakt w sprawie procedury:

Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych

siedziba: Centrum Wspierania Rodziny w Skawinie

ul. Ks. J. Popiełuszki 17

pok. nr 4, tel. 12 276 34 10 wew. 14

Pełnomocnik Burmistrza

ds. Przeciwdziałania Alkoholizmowi i Zapobiegania Narkomanii

siedziba: Centrum Wspierania Rodziny

ul. Ks. J. Popiełuszki 17, pok. nr 4

tel. 12 276 01 27

Poradnictwo i Wsparcie Psychologiczne dla osób z problemem alkoholowym i członków ich rodzin

Centrum Wspierania Rodziny

ul. KS. J. Popiełuszki 17

(obok pawilonu handlowego „AJKA”)

tel. 12 276 34 10

rodzin dotkniętych przemocą w rodzinie oraz wzmacnia współpracę pomiędzy służbami zajmującymi się przeciwdziałaniem przemocy. Po wakacyjnej przerwie w Centrum Wspierania Rodziny kontynuowane są warsztaty psychoedukacyjne dla osób doświadczających przemocy w rodzinie. Zajęcia odbywają się cyklicznie raz w tygodniu, w każdy piątek w godz.: 16.30-19.30, grupę prowadzi Iwona Anna Wiśniewska.

Zajęcia warsztatowe dla dzieci w ramach Programu „Bezpieczny Powiat Krakowski”

Od 2 do 30 października realizowano program „Zajęć specjalistycznych dla dzieci i młodzieży z terenu Gminy Skawina z zakresu przeciwdziałania przemocy w rodzinie” w ramach programu „Bezpieczny Powiat Krakowski”.

Konkurs „Dzieci bajki ilustrują” rozstrzygnięty

13 czerwca odbyło się uroczyste rozstrzygnięcie gminnego konkursu „Dzieci bajki ilustrują” zorganizowanego przez Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie i Bibliotekę Pedagogiczną w Skawinie.

Lista zwycięzców:

I miejsce – Kamila Woźniczka (Szkoła Podstawowa nr 2 w Skawinie).
II miejsce – Damian Skupień (Szkoła Podstawowa nr 1 w Skawinie).
III miejsce – Oliwia Jezioro (Zespół Placówek Oświatowych w Woli Radziszowskiej).

Wyróżnienia: Alicja Czopek (Szkoła Podstawowa w Rzozowie), Helena Glinka (Szkoła Podstawowa w Wielkich Drogach), Kamila Królik (Zespół Placówek Oświatowych w Kopance), Michał Ptaszyński

(Szkoła Podstawowa nr 4 w Skawinie).

„Szkoła dla Rodziców i Wychowawców”

13 edycja zajęć warsztatowych dla rodziców w ramach Programu „Szkoła dla Rodziców i Wychowawców, będącego w systemie rekomendacji programów profilaktycznych i promocji zdrowia psychicznego”. W spotkaniach, które mają formę warsztatową, trwających od 27 października do 15 grudnia, bierze udział 11 uczestników. Kolejnym wariantem wsparcia rodzin jest dotacja projektu Fundacji „Wyobraź sobie”, która realizuje również program „Szkoły dla Rodziców” w tym przypadku poszerzony o elementy programu Kids Skills. W zajęciach, które odbywają się w Skawinie przy ul. Żwirki i Wigury 7/12 uczestniczy 14 osób, w tym 12 mieszkańców Gminy Skawina.

Wzmocnienie potencjału MGOPS w Skawinie



Celem projektu jest zmiana organizacji pracy Miejsko-Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Skawinie (MGOPS) poprzez wdrożenie usprawnień organizacyjnych polegających na oddzieleniu pracy administracyjnej od świadczenia pracy socjalnej i usług do 30 czerwca 2019 r.

Realizacja celu głównego nastąpi poprzez:

1. Zmianę struktury organizacyjnej MGOPS polegającej na wyodrębnieniu w 4 stanowisk/zespołów tj. stanowiska/zespołu ds. pierwszego kontaktu, zespołu ds. pracy socjalnej, zespołu/stanowiska ds. usług, zespołu ds. świadczeń przyznawanych decyzją. W zespole/na stanowisku ds. usług i pracy socjalnej zadania realizowane będą przez co najmniej 1 pra-

cownika legitymującego się I lub II stopniem specjalizacji zrekrutowanych w trakcie otwartego naboru.

2. Położenie nacisku na wykonywanie pracy socjalnej i usług przy optymalnym wykorzystaniu kwalifikacji i kompetencji zatrudnionych pracowników, podnoszeniu ich kompetencji (szkolenia, superrewizje) oraz zwiększeniu poziomu realizacji usług pomocy i integracji społecznej niezbędnych do zaspokojenia potrzeb osób zgłaszających się do pomocy społecznej, wprowadzanie nowych form pracy z osobami korzystającymi z pomocy MGOPS (grupy wsparcia i samopomocowe – kategoriałne lub terytorialne) i praca socjalna metodą środowiskową.

3. Wyznaczenie nowej roli MGOPS jako organizatora i koordynatora systemu wsparcia społecznego dla określonych grup docelowych.

Główne rezultaty, które zostaną osiągnięte dzięki realizacji projektu: Oddzielenie zadań związanych z prowadzeniem postępowania administracyjnego od wykonywania pracy socjalnej oraz świadczenia usług socjalnych i zwiększenie profesjonalizmu pracowników socjalnych i poprawa jakości świadczonych usług.

Główne zadania to:

1. Działania przygotowawcze do wprowadzenia zmian w funkcjonowaniu MGOPS.
2. Wprowadzanie zmian wdrażających nowy model funkcjonowania MGOPS.
3. Realizacja pracy socjalnej i usług wg przyjętego modelu wypracowanego w ramach zadania nr 1 wdrożonego w ramach zadania nr 2.
4. Ocena realizacji nowych rozwiązań Monitoring i ewaluacja realizacji wdrożonego modelu oddzielenia zadań administracyjnych od pracy socjalnej i usług socjalnych.

ROZWÓJ Strefy Aktywności Gospodarczej w Skawinie – ZAGWARANTOWANE FINANSOWANIE!

Chcąc wzmacniać potencjał terenów zlokalizowanych w skawin- skiej Strefie Aktywności Gospodar- czej (SAG), a równocześnie wspierać przedsiębiorstwa tam funkcjonujące, jak również tworzyć dogodne warun- ki dla inwestorów dopiero planujących umiejscowienie tam swoich zakładów, Gmina Skawina w 2016 r. złożyła wnioszek o dofinansowanie projektu pn. „Rozwój Strefy Aktywności Go- spodarczej – etap III” w ramach osi 3 Przedsiębiorcza Małopolska Małopol- skiego Regionalnego Programu Ope- racyjnego.

Dążenia Gminy Skawiny repre- zentowanej przez Wydział Rozwoju i Strategii na rzecz pozyskania dofi- nansowania ze źródeł zewnętrznych zakończyły się sukcesem. 13 września

podpisano umowę pomiędzy Zarzą- dem Województwa Małopolskiego a Gminą Skawina o dofinansowa- nie niniejszego projektu. **Całkowita wartość projektu to 2 809 738,29 zł, w tym kwota dofinansowania wynio- sła 1 883 173,24 zł.** Projekt obejmuje wykonanie dozbrojenia strefy w nie- zbędną infrastrukturę techniczną, po- przez wykonanie brakujących odcin- ków sieci wodociągowej oraz kanaliza- cji w rejonie ul. Łąkowej. Inwestycje te wpisują się w cele strategiczne Gminy, ale – co najważniejsze – stanowią kon- tynuację realizacji przyjętych wiele lat wcześniej planów obejmujących suk- cesywne uzbrajanie tworzonej strefy, przyczyniając się do jej rozwoju. Po- wstanie nowej infrastruktury wpłynie też niewątpliwie na podniesienie roz-

poznawalności skawin- skiej SAG, jako marki poprzez udostępnienie kom- pleksowo przygotowanego obszaru pod lokację nowych przedsiębiorstw. – Mam nadzieję, że realizacja przedsię- wzięć inwestycyjnych dozbrajających obszar SAG zapewni kolejny impuls do pojawienia się nowych inwesto- rów, ale przede wszystkim do powsta- nia nowych miejsc pracy, generując tym samym wyższy poziom wzro- stu gospodarczego w naszej gminie, a w ostateczności podnosząc jakość ży- cia naszych mieszkańców. To kolejny ważny krok ku stworzeniu dogodnych warunków i przyjaznego klimatu dla prowadzenia działalności gospodar- czej w Skawinie – wskazuje Tomasz Ożóg II zastępca Burmistrza Miasta i Gminy Skawina ds. Rozwoju.

Skawina w czołówce Rankingu Gmin Małopolski 2017!

W tym roku wśród 179 gmin Skawina znalazła się na 10 miejscu! Ranking Gmin Małopolski opracowywany przez MISTiA w Kra- kowie wraz z Urzędem Statystycznym w Krakowie ma na celu wytypowanie gmin, które wyróżniają się na tle in- nych pod względem rozwoju społecz- no-gospodarczego.

Ranking Gmin Małopolski jest inicjatywą realizowaną od 2010 roku przez FRDL Małopolski Instytut Sa- morządu Terytorialnego i Admini- stracji (MISTiA) wraz z Urzędem Sta- tystycznym w Krakowie. Organizato- rzy mają nadzieję, iż przeprowadzane analizy będą stanowiły podstawę dla rozmów dotyczących strategicznych kierunków rozwoju zarówno całego regionu, jak i zarządzania lokalnego. Ocenie poddawane są wszystkie gmi- ny z terenu Województwa Małopol- skiego, z wyjątkiem miast będących

na prawach powiatu: Krakowa, No- wego Sącza oraz Tarnowa.

W poprzednich latach Gmina Skawina również zajmowała miejsca w czołówce rankingu:

- 2016 – 12 miejsce,
- 2015 – 6 miejsce,
- 2013 – 8 miejsce.

Poniżej prezentujemy listę wskaź- ników, na podstawie których przygo- towano tegoroczny ranking:

1. Średnioroczne dochody własne budżetów gmin na 1 mieszkańca (od 2014 r.).
2. Średnioroczne wydatki ma- jątkowe inwestycyjne budżet- ów gmin na 1 mieszkańca (od 2014 r.).
3. Średnioroczny wskaźnik zadłuże- nia budżetów gmin (od 2014 r.).
4. Wydatki bieżące budżetów gmin na administrację publiczną na

1 mieszkańca.

5. Średnioroczne środki z Unii Eu- ropejskiej i innych źródeł niepod- legające zwrotowi na finansowa- nie programów i projektów unij- nych stanowiące dochód budżet- ów gmin na 1 mieszkańca (od 2014 r.).
6. Liczba podmiotów gospodar- czych zarejestrowanych w RE- GON na 1000 ludności.
7. Wyniki egzaminu gimnazjalnego – średni wynik w procentach.
8. Odsetek dzieci objętych wychow- aniem przedszkolnym w wieku 3-6 lat.
9. Saldo migracji na 1000 ludności.
10. Wydatki na kulturę i ochronę dziedzictwa narodowego (z wyłą- czeniem wydatków majątkowych inwestycyjnych) na 1 mieszkań- ca.
11. Udział środków przekazanych organizacjom pozarządowym i innym podmiotom prowadzą- cym działalność pożytku pub- licznego w wydatkach ogółem gminy.

Podnosimy JAKOŚĆ usług administracyjnych

Gmina Skawina jako partner realizuje projekt pn. „Doskonalenie jakości usług administracyjnych istotnych dla prowadzenia działalności gospodarczej świadczonych w gminach Kraków, Biskupice, Skawina, Zabierzów, Jordanów i Libiąż” w ramach Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój 2014-2020, współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

Realizacja projektu ma przyczynić się do podniesienia jakości świadczenia usług administracyjnych istotnych dla prowadzenia działalności gospodarczej w obszarze podatków i opłat oraz zarządzania nieruchomościami w Gminach: Kraków, Biskupice, Skawina, Jordanów, Libiąż, Zabierzów.

Grupą docelową projektu jest 6 urzędów wskazanych Gmin oraz ich pracownicy. W ramach projektu przewidziano w szczególności: szkolenia specjalistyczne obejmujące tematykę prawną związaną z obszarem podatków i opłat oraz zarządzania nieruchomościami, a także szkolenia ogólne, dotyczące zagadnień horyzontalnych, przekładające się na poprawę obsługi klienta i łatwiejszy dostęp do informacji publicznej; dedykowane badanie satysfakcji klienta wg wspólnej metodologii nakierowane na poznanie opinii przedsiębiorców o usługach publicznych w obszarze podatków i opłat oraz zarządzania nieruchomościami; po badaniach zostaną wdrożone działania usprawniające obsługę przedsiębiorców; Gminy będą miały możliwość wymiany dobrych praktyk, porównania wyników w ramach benchmarkingu; rozbudowę Systemu Informacji Przestrzennej w Gminie Skawina.

Pracownicy Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie stopniowo uczestniczą w następujących szkoleniach:

- Wybrane zagadnienia w zakresie Kodeksu cywilnego związane z gospodarką nieruchomościami;
- Stosowanie KPA w praktyce, ze szczególnym uwzględnieniem elektronicznego załatwiania spraw w obszarze zarządzania nieruchomościami;
- Szkolenie w zakresie stosowania przepisów o pomocy publicznej w prawie podatkowym;
- Szkolenie w zakresie stosowania narzędzi elektronicznych w zakresie obsługi podatkowej;
- Kultura Pro-Kliencka;
- Szkolenie w zakresie dostępu do informacji publicznej na wniosek.

Realizacja projektu jest kolejnym krokiem w zakresie wdrażania i promocji e-usług administracyjnych w Gminie Skawina. Równolegle do wskazanego powyżej projektu będą realizowane komplementarne projekty pn:

- e-Mocni: cyfrowe umiejętności, realne korzyści,
- Budowa systemu przyjaznych, efektywnych i kompleksowych e-usług samorządowych w Gminie Skawina.

Oferty pracy w skawińskich przedsiębiorstwach

Wszystkich przedsiębiorców zainteresowanych publikacją na stronie www.gminaskawina.pl informacji o wolnych miejsc pracy serdecznie zapraszamy do kontaktu z Centrum Wspierania Przedsiębiorczości Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie tel.: 12 2770 169, e-mail: dzialalnosc@um.skawina.net.

Dodatkowych informacji udzielają pracownicy: Wydziału Rozwoju i Strategii – Centrum Wspierania Przedsiębiorczości Skawina, ul. Rynek 14 pok. 3, tel.: 12 277 01 85, tel.: 12 277 01 69, e-mail: inwestor@gminaskawina.pl.

e-składka w ZUS

Od 1 stycznia 2018 r. firmy, przedsiębiorcy oraz osoby samozatrudnione będą opłacać wszystkie składki jednym zwykłym przelewem na indywidualny numer rachunku składkowego. W listach obok indywidualnego numeru rachunku składkowego Zakład Ubezpieczeń Społecznych dokładnie wyjaśnia zmiany, które wejdą w życie od 1 stycznia 2018 r. Działające obecnie cztery konta bankowe z końcem roku zostaną zamknięte. Wszystkie składki opłacać się będzie jedną wpłatą. Numer rachunku składać się będzie z 26 cyfr, z których dwie pierwsze to cyfry identyfikujące bank, od trzeciej do dziesiątej oznaczać będą numer identyfikacyjny ZUS, a ostatnie dziesięć – NIP w przypadku gdy mieszkaniem jest płatnikiem składek. List będzie wydrukowany na papierze ze znakiem wodnym. Informacji o indywidualnym numerze rachunku bankowego można zasięgnąć w każdej placówce ZUS lub w wyszukiwarce numerów składkowych pod adresem internetowym www.eskladka.pl.

nym produktom firmy. Rozwój rozumiany natomiast jako możliwość wprowadzenia automatyzacji i nowoczesnych linii produkcyjnych, dzięki którym firma jest w stanie nadążać za zmianami rynkowymi oraz osiągnąć przewagę konkurencyjną nad firmami europejskimi.

Po uroczystym przecięciu wstęgi oraz poświęceniu nowej inwestycji, goście mieli okazję zwiedzić hale produkcyjne i magazynowe.

Całkowita kubatura kompleksu wynosi 120 000 m kw., natomiast powierzchnia użytkowa budynków to ponad 13 500 m kw. oraz 15 000 m kw. niezbędnej powierzchni placów i dróg. Możliwości zakładu pozwalają na załadunek około 480 000 palet rocznie, co stanowi ponad 15 000 samochodów ciężarowych. Zainstalowane nowoczesne i unikalne linie technologiczne pozwolą na wyprodukowanie rocznie: 50 000 000 butelek rozcieńczalnika, 14 000 000 tub kleju, 20 000 000 – 5 litowych kanistrów rozcieńczalnika, podkładów gruntujących do ścian lub impregnatów do drewna. Nowy kompleks to również 1 200 metrów kwadratowych nowoczesnej powierzchni biurowej wraz z zapleczem socjalnym podnoszącym jakość i komfort pracy dla pracowników. W trosce o środowisko naturalne w kompleksie zastosowano urządzenia i rozwiązania technologiczne, które pozwolą na zmniejszenie emisji CO² do środowiska o około 15% w stosunku do tradycyjnych metod produkcyjnych.

Początki firmy Dragon sięgają 1972 roku, roku w którym Zofia oraz Kazimierz Czekaj, młode małżeństwo, otworzyło pierwszy w Polsce zakład zamszowania i powlekania materiałów z własną, niezwykle innowacyjną linią produkcyjną. Produkowane materiały były unikalne i deficytowe jak na owe czasy dlatego szybko zdobyły uznanie klientów. W latach 80. firma Dragon przebranżowiła się i rozpoczęła produkcję klejów, a następnie rozpuszczalników. W latach 90. asortyment firmy poszerzył się o farby, smary i lakiery w spray-u, z których część eksportowana była już na rynki zagraniczne. Rozpoczęto także współpracę z powstającymi w Polsce sieciami budowlanymi i spożywczymi. W kolejnych latach wychodząc naprzeciw oczekiwaniom klientów, firma wprowadzała kolejne grupy asortymentowe do swojej oferty. Rozpoczęto m.in. produkcję farb emulsyjnych i emalii, następnie uszczelnaczy, impregnatów, gruntów, produktów do malowania i ochrony drewna, farb oraz środków czystości. W 2012 roku, w czterdziestą rocznicę istnienia firmy, jej założyciele – Państwo Zofia i Kazimierz Czekaj, przekazali spółkę DRAGON swoim synom – Piotrowi i Michałowi. W tym samym czasie firma zmieniła nazwę na Dragon Poland.

Obecnie firma Dragon to znaczący producent chemii budowlanej, motoryzacyjnej i gospodarczej w Polsce. Produkty firmy dostępne są w ponad 5000 sklepach, m.in. w sieciach budowlanych, spożywczych, hurtowniach i sklepach detalicznych. Od kilku lat firma Dragon Poland zorientowana jest na rozwój na rynkach zagranicznych, szczególnie w Europie środkowo-wschodniej. Właściciele Spółki Dragon Poland wierzą, że inwestycja w tak nowoczesny kompleks pozwoli na dalszy rozwój firmy, a tym samym na dostarczenie partnerom handlowym i klientom zarówno w kraju, jak i poza jego granicami produktów najwyższej możliwej jakości.



Wszystkie fotografie M. Biedrzycki/KPRM

Michał Styrylski zawodnik Inline Alpine w 2017 r. wywalczył: I miejsce na Mistrzostwach Polski (kat. junior A do 21 lat), II miejsce na Mistrzostwach Europy Wschodniej (kat. junior A do 21 lat) oraz III miejsce w kat. EEO open, a to oznacza, że mamy w Skawinie trzeciego zawodnika Europy wschodniej!

#taaacydumni!



Zuzanna Bętkowska, pływaczka trenująca pod okiem Piotra Bodzonia, wicemistrzyni Małopolski 11-latek na 200 m stylem klasycznym oraz brązowa medalistka na 50 m stylem klasycznym. Przed naszą żabkarką Zimowe Mistrzostwa Małopolski – trzymamy kciuki!

#ludziezpasją



Radosław Woźniak 2 sierpnia przekazał wspaniałe wieści – *zdobyłem Khan Tengri!* czyli czwarty, przedostatni szczyt w drodze po odznakę „Śnieżnej Pantery”, o którą walczy od 2014 roku. Przed nim jeszcze Pik Pobiedy (7439 m. n. p. m) zwany Szczytem Zwycięstwa!

#Skawinasiewspina

Wiślanie Jaśkowice w III lidze – 17 listopada piłkarze zakończyli rundę jesienną w najpiękniejszym, wymarzo-nym przez wszystkich kibiców stylu – zwycięstwem! To był ich debiut, a wyniki takie znakomite. Zapraszamy do wspólnego przeżywania piłkarskich emocji!

#Skawinakibicuje



Nieformalna grupa pasjonatów biegania **#Skawinabiega**, jest ich tylu, że trudno tu wszystkich wymienić! To klasyczny przykład **#ludziezpasją**, którzy wspaniale promują nasze miasto. Jeśli chcesz dołączyć Twój wiek, stopień zaawansowania nie mają znaczenia. Zapraszamy na treningi.



Kamil Kozłowski człowiek ekipy **#Skawinasiewspina**, kolejny raz w listopadzie wspiął się na Błatindur (1177 m n.p.m.) na Islandii, tym razem w zimowej scenerii. Ale to tylko przygotowania do nowych, trudniejszych wyzwań, które wspieramy. Jeśli góry są również Twoją pasją, czekamy na Ciebie!



Rafał Wójcik, zawodnik trójboju siłowego. W październiku wywalczył brąz Mistrzostw Świata federacji WUAP w Pradze! Wyniki: przysiad 275 kg, wyciskanie 172,5 kg, martwy ciąg 300 kg. W marcu w Kołobrzegu na Międzynarodowych Mistrzostwach Polski Federacji WPC w Martwym Ciągu zaliczył 305 kg.

#ludziezpasją

Iza Fidzińska w listopadzie w dalekim San Juan w Argentynie wywalczyła VIII miejsce w kategorii SQW na Mistrzostwach Świata we Freestyle'u Kajakowym! Ale to nie koniec tegorocznych sukcesów. 2 września wywalczyła brąz na XII Mistrzostwach Polski we Freestyle'u Kajakowym.



Kacper Morawski, lekkoatleta występujący w barwach TS Wieliczanka Wieliczka, wicemistrz Polski 2017 – na Lekkoatletycznych Mistrzostwach Polski U-16 – Biała Podlaska zdobył srebrny medal w biegu przez płotki na 200 metrów oraz brązowy na 110 metrów.

#taaacydumni!

